

the Compact Wave™ Soft Close

SMO650



EN QUICK GUIDE

DK QUICK GUIDE

SE SNABBGUIDE

NO QUICK GUIDE

FI PIKAOPAS

Sage®



Contents

- 2** Sage recommends safety first
- 14** Components
- 15** Assembly
- 17** Functions
- 19** Cooking Functions
- 21** Hints & Tips
- 22** Care & Cleaning
- 23** Troubleshooting
- 24** Guarantee

SAGE RECOMMENDS SAFETY FIRST

At Sage we are very safety conscious. We design and manufacture consumer products with the safety of you, our valued customer, foremost in mind. In addition, we ask that you exercise a degree of care when using any electrical appliance and adhere to the following precautions.

IMPORTANT SAFEGUARDS



WARNING

To reduce the risk of burns, electric shock, fire, injury to persons or exposure to excessive microwave energy:

**READ ALL INSTRUCTIONS
BEFORE USE AND SAVE
FOR FUTURE REFERENCE**

A downloadable version of this document is also available at sageappliances.com

- Before using for the first time please ensure that your electricity supply is the same as shown on the rating label on the underside of the appliance.
- Do not remove the microwave guide cover placed on the right panel inside the cavity. This sheet is not part of the packaging and needs to remain inside the microwave cavity to ensure a safe operation. Please refer to the SMO650 Components on page 14.
- Remove and safely discard any packaging material and

promotional labels before using the Sage microwave oven for the first time.

- Read and follow the specific “PRECAUTIONS TO AVOID POSSIBLE EXPOSURE TO EXCESSIVE MICROWAVE ENERGY” on page 9.
- This appliance must be grounded. Connect only to properly grounded outlet. See “GROUNDING INSTRUCTIONS” on page 12.
- Install and locate this appliance only in accordance with the supplied installation instructions on page 15.
- Some products such as whole eggs and sealed containers - for example, closed glass jars have the potential to explode and shall not be heated in this oven.
- Use this appliance only for its intended use as described in the manual. Do not use corrosive chemicals or vapours in this appliance. This type of oven is specifically

designed to heat or cook food. It is not designed for industrial or laboratory use.

- As with any appliance, close supervision is required when used by children.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning

- use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
 - Do not operate this appliance when it has a damaged cord or plug, when it is not working properly, or when it has been damaged or dropped.
 - This appliance shall be serviced only by qualified personnel.
 - Contact nearest authorized service facility for examination, repair, or adjustment.
 - Do not cover or block any openings on the appliance.
 - Do not store this appliance outdoors.
 - Do not use this product near water for example, near a kitchen sink, in a wet basement, or near a swimming pool, and similar areas.
 - Do not immerse power cord, power plug, or appliance in water or any other liquid.
- Keep cord away from heated surfaces.
 - Do not let cord hang over edge of table or counter, touch hot surfaces or become knotted.
 - When cleaning surfaces of door and oven that come together on closing the door; use only mild, nonabrasive soaps, or detergents applied with a sponge or soft cloth. The use of corrosive chemicals in cleaning will damage the appliance and may result in radiation leaks.
 - To reduce the risk of fire in the oven CAVITY:
 - Do not overcook food. Carefully attend appliance when paper, plastic, or other combustible materials are placed inside the oven to facilitate cooking.
 - Remove wire twist-ties from paper or plastic bags before placing bag in oven.
 - In the event materials inside the oven ignite, keep oven door closed, turn oven off, and disconnect the power cord, or shut off

power at the fuse or circuit breaker panel.

- Do not use the CAVITY for storage purpose. Do not leave paper products, cooking utensils, or food in the CAVITY when not in use.
- To eliminate a choking hazard for young children, remove and safely discard the protective cover that is fitted to the power plug of the Sage microwave oven.
- Do not place the microwave oven near the edge of a bench or table during operation. Ensure all surfaces are level, clean and free of water or any other substances.
- Do not place the microwave oven on or near a hot gas or electric burner, or where it could touch a heated oven.
- Ensure the microwave is installed and operated with adequate space above and around the unit as recommended within the Installation section on page 15.
- Do not build in or enclose microwave in a cabinet or confined space as it will cause overheating. (Refer to Installation section on page 15).
- Always operate the microwave oven on a heat-resistant surface. Do not use on a cloth- covered surface, near curtains or other flammable materials.
- Do not use the microwave oven on a metal surface.
- Always ensure the microwave oven is properly assembled before connecting to the power outlet and operating. Do not use the oven without the turntable roller and glass turntable in place. Ensure the glass turntable is positioned correctly into the indents on the turntable roller.
- The microwave oven is not intended to be operated by means of an external timer or separate remote-control system.
- Never use the microwave oven without food or water in the oven cavity.

Operating the microwave oven when empty could cause damage to the appliance.

- Do not leave the microwave oven unattended when in use.
- Do not touch hot surfaces.
- Allow the microwave oven to cool before moving or cleaning any parts.
- Always ensure the microwave oven power cord is unplugged from the power outlet before attempting to move the appliance, when not in use, if left unattended and before disassembling, cleaning or storing.
- Always turn the microwave oven off by pressing the STOP/CLEAR button and unplug at the power outlet when it is not in use.
- Before cleaning, always press the STOP/CLEAR button and unplug at the power outlet.
- Liquids, such as water, coffee or tea can become heated above their boiling points without the appearance of boiling or bubbling.

THIS COULD RESULT IN VERY HOT LIQUIDS SUDDENLY BOILING OVER WHEN THE CONTAINER OR LIQUID SURFACE IS DISTURBED OR WHEN A SPOON OR UTENSIL IS INSERTED INTO THE LIQUID.

 **WARNING**

If the door or door seals are damaged, the oven must not be operated until it has been repaired by a competent person.

 **WARNING**

It is hazardous for anyone other than a competent person to carry out any service or repair operation that involves the removal of a cover which give protection against exposure to microwave energy.

 **WARNING**

Liquids and other foods must not be heated in sealed containers since they are liable to explode.

IMPORTANT SAFEGUARDS FOR ALL ELECTRICAL APPLIANCES

- Fully unwind the power cord before use.
- It is recommended to regularly inspect the appliance. To avoid a hazard do not use the appliance if power cord, power plug or appliance becomes damaged in any way. Immediately cease use and call Sage Consumer Support for examination, repair or adjustment.
- For any maintenance other than cleaning, contact Sage Consumer Support.
- This appliance is for household use only. Do not use this appliance for anything other than its intended use. Do not use in moving vehicles or boat Do not use outdoors. Misuse may cause injury.
- A 220-230-volt, 50 Hz, AC only, 15-20-amp electrical

supply with a fuse or circuit breaker is required in accordance with all Federal, State and Local governing codes and ordinances.

- We also recommend a separate circuit dedicated to serving only this micro-wave oven.
- A short power-supply cord is supplied to reduce the risks resulting from becoming entangled in or tripping over a longer cord.
- The installation of a residual current device (safety switch) is recommended to provide additional safety protection when using electrical appliances. It is advisable that a safety switch with a rated residual operating current not exceeding 30mA be installed in the electrical circuit supplying the appliance. See your electrician for professional advice.
- The appliance must be used on a properly grounded outlet. If you are not sure if the power outlets

are properly grounded, please consult your electrician.

- Do not, under any circumstances, modify the power plug or use an adapter.

SPECIAL SAFETY INSTRUCTIONS FOR YOUR MICROWAVE OVEN

- Wipe the oven cavity with a soft, damp cloth after each use. Leaving food residue, grease or fat in the cavity could cause the microwave oven cavity to overheat and may cause the microwave oven to smoke or catch fire.
- The microwave oven should be cleaned regularly and any food splattering inside the cavity should be removed. Failure to maintain the microwave oven in a clean condition could lead to deterioration of the surface, adversely affecting the life of the microwave oven and possibly resulting in a hazardous situation.

- Do not use a steam cleaner to clean the microwave oven.
- The microwave oven is intended for heating food and beverages. Drying of food or clothing and heating or warming pads, slippers, sponges, damp cloth and similar may lead to risk of injury, ignition or fire.
- Ensure all food containers and/or plates are suitable for use in the microwave oven. This should be done prior to preparing food for heating or cooking in the microwave oven.
- Do not use a steam cleaner to clean the microwave oven.
- All suitable glass or plastic food containers should be used in strict compliance with the cookware manufacturer's recommendations.
- Containers or plates suitable for use in the microwave oven should not exceed the width of the glass turntable as this may impede the rotation of the

- turntable and result in food being unevenly cooked or may burn and catch on fire.
- Food and/or liquids should not be heated or cooked directly on the glass turntable. Food and/or liquids must be placed into a suitable microwave-proof container before placing onto the glass turntable.
 - Food and/or liquids should not be heated or cooked in plastic or paper containers or bags, unless specified as suitable for use by the manufacturer, due to the possibility of containers exploding or igniting.
 - Do not use recycled paper or paper towels when cooking. Recycled paper may contain small metal or other impurities which could cause sparking and/or fire.
 - Do not use metal containers or utensils in the microwave oven as these could cause sparking and/or fire.
 - Food grade foil should not be used in the microwave oven as this could cause sparking and/or fire.
 - Ensure that lids and caps covering containers are removed prior to placing liquids and/or foods into the microwave oven.
 - Feeding bottles and baby food jars should have lids and caps removed before warming or heating in the microwave oven. To avoid burns or scalding after heating, the contents should be stirred or shaken, and the temperature checked before serving.
 - Always ensure the temperature of food or drink which has been heated or cooked in the microwave oven has been tested before eating, drinking or serving.

PRECAUTIONS TO AVOID POSSIBLE EXPOSURE TO EXCESSIVE MICROWAVE ENERGY

- Do not attempt to operate this oven with the door open since open-door operation can result in harmful exposure to microwave energy. It is important not to defeat or tamper with the safety interlocks.

- Do not place any object between the oven front face and the door or allow soil or cleaner residue to accumulate on sealing surfaces.
- If the door or door seals are damaged, the oven must not be operated. Immediately cease use and call Sage Consumer Support for examination, repair or adjustment. It is particularly important that the oven door close properly and that there is no damage to the:
 (1) Door (bent), (2) Hinges and latches (broken or loosened), (3) Door seals and sealing surfaces.
- Do not put any foreign material between the door and door jamb of the microwave oven.
- The oven should not be adjusted or repaired by anyone except properly qualified service personnel.

SUPERHEATED LIQUIDS

- To reduce this risk of injury to persons:
- Do not overheat the liquid.
- Stir the liquid both before and halfway through heating it.
- The heating of beverages in the microwave can boil over. Care should be taken when handling beverages at all times.
- Do not use straight-sided containers with narrow necks.
- After heating, allow the container to stand in the microwave oven for a short time before removing the container.
- Use extreme care when inserting a spoon or other utensil into the container.
- Do not heat popcorn in the microwave oven unless it has been commercially packaged for microwave use. There may be several un-popped kernels that may overcook and burn when popping popcorn. Do not use oil unless recommended by the

manufacturer. Do not pop popcorn longer than the manufacturer's instructions (popping time should not exceed 3 minutes). Longer cooking could cause scorching or fire.

- Do not cook any food surrounded by a membrane (such as potatoes, chicken liver, egg yolks, oysters, etc.) without first piercing the membrane several times helping to allow for steam to escape.
- Eggs in the shell and whole hard-boiled eggs should not be cooked or heated in the microwave oven as they may explode during cooking, at the end of cooking or after removing from the microwave oven.
- Do not heat oil or fat in the microwave oven. Doing so may cause the microwave oven and/or the oil to overheat and/or ignite.
- If any smoke is observed, switch off and unplug the microwave oven at the power outlet. Keep the door closed to stifle any flames.
- Do not attempt to operate the microwave oven by any method other than those described in this instruction book.
- Utensils should be checked to ensure that they are suitable for use in micro-wave ovens.
- Do not disconnect or tamper with the power cord or the power supply outlet while the unit is operating.
- Loosely wind the cord when storing the microwave oven. Do not wrap the cord around the microwave oven.
- When heating food in plastic or paper containers, keep an eye on the microwave oven due to the possibility of ignition.
- The glass window has been specially treated to make it stronger, more durable and safer than ordinary glass, however it is not unbreakable. If dropped or struck hard, it may break or weaken, and could later shatter into many small pieces without apparent cause.

- If you see any sparks, arcing or flashing within the microwave oven, press the STOP/CLEAR button and correct the problem or contact Sage Consumer Support for assistance.

GROUNDING INSTRUCTIONS

WARNING

Improper use of the grounding can result in a risk of electrical shock.

- This appliance is equipped with a power cord having a grounding wire with a grounding plug. The appliance must be grounded using a 3-hole properly grounded outlet. In the event of an electrical short circuit, grounding reduces the risk of electric shock.

- Do not, under any circumstances, cut or remove the grounding contact from the plug or use and adapter.
- Consult a qualified electrician if the grounding instructions are not completely understood, or if doubt exists as to whether the appliance is properly grounded.
- Do not use an extension cord. If the power supply cord is too short, have a qualified electrician or serviceman install an outlet near the appliance.

CAUTION

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the product.

SPECIFICATIONS

| | |
|---------------------------------|---|
| Power Consumption | 220-230V - 50 Hz; 1250W |
| Output | 800W - 2450 MHz |
| Outside Dimensions | 29.2cm / 11.5 inches (H) 48.5cm / 19.0 inches (W) 41.7cm / 16.4 inches (D) with handle 38.7cm / 15.2 inches (D) without handle |
| Glass Turntable Diameter | 27cm (10.6 inches) |
| Net Weight | Approx. 12.85kg |
| Oven Capacity | 25Litres |

These specifications may change without notice.

**FOR HOUSEHOLD USE ONLY
SAVE THESE INSTRUCTIONS**



Components



- A. Viewing window
- B. Door handle: Pull handle to open.
- C. LED screen
- D. POWER LEVEL button:
The default power will be P100 (100%).
When the POWER button is pressed again, the POWER LEVEL will decrease from P100 (100%) to P10 (10%), in 10% increments.
- E. DEFROST and REHEAT function
- F. POPCORN Function
- G. FOOD MENU function
- H. BEVERAGE Function
- I. TIME dial
- J. Mute button
- K. START/+30 INSTANT START button.
Each press adds 30 second increments at 100% power.
- L. STOP/CLEAR/CHILD LOCK button
Press and hold STOP/CLEAR button for 3 seconds to set child lock.
- M. CLOCK SETTING button
- N. Microwave Guide Cover
Do not remove to ensure a safe operation.



Assembly

BEFORE FIRST USE

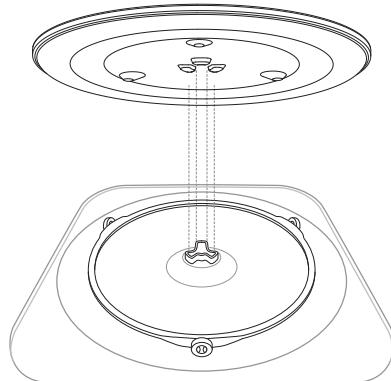
Before first use remove all promotional stickers and packaging material. Carefully unpack the microwave oven and keep all the packing material until all the parts of the microwave oven have been found and the appliance has been assembled. It is recommended to keep all the packing material in a safe place in case you wish to repack the product for shipping purposes.

To remove any dust that may have accumulated during packing, wash the turntable roller and glass turntable in warm soapy water, rinse in clean water then dry thoroughly. Wipe the interior and exterior of the microwave oven with a soft, damp cloth then dry thoroughly.

ASSEMBLING THE GLASS TURNTABLE

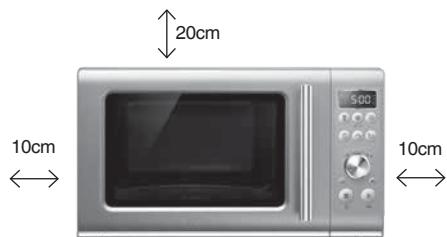
Insert the turntable roller into position in the indented space in the oven cavity base.

Place the glass turntable on top of the turntable roller, matching the indents of turntable roller at the centre area.



INSTALLATION AND TURNING ON THE MICROWAVE OVEN

- This microwave oven is intended to be used as a free-standing unit.
- Select a level surface that provides enough open space for the intake and/or outlet vents.
- A minimum clearance of 10cm (4 inches) is required between the microwave and any adjacent walls.
- Leave a minimum clearance 20cm (8 inches) above the microwave.
- Do not remove the legs from the bottom of the microwave.
- Blocking the intake and/or outlet openings can damage the microwave.
- Place the microwave as far away from radios and TV as possible.
- Operation of microwave may cause interference to your radio or TV reception.
- Plug your microwave into a standard household outlet. Be sure the voltage and the frequency is the same as the voltage and the frequency on the rating label.
- The microwave must not be placed in a cabinet.





WARNING

- To avoid an electrical circuit overload, it is recommended that no other appliances are plugged into the same circuit as your microwave oven (or other products) when it is in use.
- Do not install oven over a range cooktop or other heat-producing appliances. If installed near or over a heat source, the oven could be damaged, and the warranty would be void.
- Check the oven for any damage, such as misaligned or bent door, damaged door seals and sealing surface, broken or loose door hinges and latches and dents inside the cavity or on the door. If there is any damage, do not operate the oven and contact a Sage service centre.
- Do not immerse the microwave oven, power cord or plug in water or any other liquid.



Functions

SETTING THE CLOCK - 24 HOUR CLOCK DISPLAY

Press SET CLOCK on interface panel. The microwave will beep once.

The default time is 06:00. The highlighted digits will flash to show it can be adjusted.

Turn TIME dial to adjust hours and press START or SET CLOCK button to confirm. The microwave will beep once.

Minutes now flash to show they can be adjusted. Turn TIME dial to adjust minutes and press START or SET CLOCK button to confirm. When the new time is saved, the clock display will flash twice, and the microwave will beep once.



NOTE

If you forget to press START to confirm hours or minutes, after 1 minute the microwave will automatically confirm your selection.

SETTING CHILD LOCK

Press and hold STOP/CLEAR  button for 3 seconds. The CHILD LOCK screen will flash 3 times, and the microwave will beep once.



To disable CHILD LOCK, press and hold the STOP/CLEAR button for 3 seconds. The time will be displayed, and you will have full functionality of your microwave.

STANDBY

When the microwave has been idle for 1-minute, STANDBY mode will be activated, and the clock will be shown.

If the clock has not been set, the display will remain at 00:00



If the clock has been set, the time will be displayed on the screen.

TIME & POWER LEVEL ADJUSTMENT

The maximum microwave cooking time is 95 minutes (95:00).

There are 10 power levels available.

Adjusting the time

Rotate the TIME dial clockwise to set the desired time, then press start.

The default time will be 30 seconds.

Adjusting the power level

Press the POWER button on the interface. The default power will be P100 (100%).

When the POWER button is pressed again, the POWER LEVEL will decrease from P100 (100%) to P10 (10%), in 10% increments.

DYNAMIC POWER ADJUSTMENT

The food menu settings have pre-determined cook times and power levels to give the best results. However, to suit your personal preference adjustment of both time and power is available during the cooking cycle when using the manual mode.

When using the defrost, reheat, popcorn, beverage or food menu, only the time can be dynamically adjusted.

By pressing the POWER button, the power level can be increased or decreased at any time during the cooking cycle.



NOTE

Adjusting the power level while heating does not affect the time.

The time can also be adjusting during the cooking cycle. If turning the TIME dial, the time value can either be increased or decreased. If pressing the START button, the time value will increase by 30 seconds.

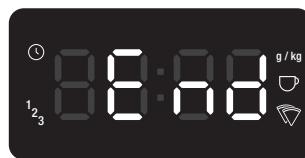
+30s INSTANT START

Press START/Instant +30 button to begin cooking instantly for 30 seconds with 100% microwave power. Each additional press will increase the cooking time by 30 seconds.

WHEN COOKING IS FINISHED

At the end of any cooking cycle, the microwave will beep three times, and the word End will flash on the screen.

The word End will stay flashing on the screen for 5 minutes or until the door is opened.



ⓧ STOP/CLEAR

Press STOP/CLEAR once during the cooking cycle to pause cooking, press again to cancel cooking and return to default screen.

🔇 MUTE

This program allows you to mute the sound of the microwave oven during operation.

In order to mute the sound of the microwave, select the MUTE button on the interface. When the MUTE program is selected, no tone will sound, and the screen will display OFF.



To unmute, press the MUTE button a second time.



Cooking Functions

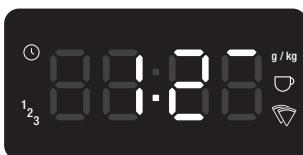
Popcorn

The POPCORN setting is designed to pop the maximum number of kernels in each bag.

To select this setting, press the POPCORN button. Place the bag in the centre of the turntable.

Turn the TIME dial to select weight, or press the POPCORN button again, and press START to begin cooking.

The weight selections are 25g, 80g and 100g.



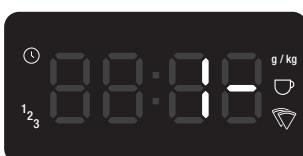
Beverage

The BEVERAGE setting is suitable to reheat hot drinks such as coffee and tea that may have become cold. The BEVERAGE setting will warm your drink to approx. 140-150°F (60-65°C) which is suitable to drink right away.

To select this setting, press the BEVERAGE button. Place the cup in the centre of the turntable.

Turn the TIME dial to select the number of cups, or press the BEVERAGE button again, and press START to begin cooking. You can select the amount of beverage from 1 cup (8 fl. oz/240mL) to 4 cups (32 fl. oz/960mL).

At the end of the reheat cycle, stir heated drinks and allow to stand for 1-2 minutes before consuming. Be aware, that overheating may scald or burn drinks.



FOOD MENU

The food menu setting is designed to automatically cook at the correct power for the correct time.

Depending on the food item selected, the indicator on the screen of the microwave will change. These indicators aim to indicate which quantity or volume can be adjusted for each function.

Potatoes

The POTATOES setting is designed to perfectly cook whole potatoes in the microwave.

Before cooking, pierce each potato with a fork 5-6 times. Place the whole potatoes on a single layer on the turntable surface.

To select this setting, press once the FOOD MENU button. The POTATOES setting will correspond to the code F-1. When the POTATOES setting is selected, the screen will look as below:



Turn the TIME dial to select the number of potatoes and press START to begin cooking. You can select from 1 (10oz/285g) to 3 (30oz/850g) potatoes.

Pizza

The PIZZA setting has been specially designed to perfectly reheat leftover pizza slices.

To select this setting, press the FOOD MENU button twice. The PIZZA setting will correspond to the code F-2. When the PIZZA setting is selected, the screen will look as below:



Turn the TIME dial to select the number of slices and press START to begin cooking. You can select from 1 to 4 slices of pizza.

Frozen Vegetables

The FROZEN VEGETABLES setting is suitable for a selection of frozen vegetables such as carrots, broccoli, cauliflower and peas. Cook times are based on vegetables from the freezer (approx. 0°F/-18°C).

To select this setting, press the FOOD MENU button three times. The FROZEN VEGETABLES setting will correspond to the code F-3. When the FROZEN VEGETABLES setting is selected, the screen will look as below:



Turn the TIME dial to select the weight and press START to begin cooking. You can select from 125g, 250g, 375g and 500g.

Cover with a vented microwave-safe plastic lid or vented microwave-safe plastic wrap. No water needs to be added.

Once cooking has finished, allow vegetables to stand for 5 minutes before serving.

DEFROST

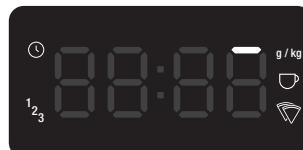
The DEFROST setting is designed to gently defrost food without overheating and drying out of edges.

After the defrost cycle, most foods will still be somewhat icy in the centre when removed from the microwave. Stand food for 5-15 minutes until completely thawed.

To select this setting, press the DEFROST button on the main interface. The setting will enable you to defrost by weight or by time.

Defrost by Weight

To defrost by weight, press the DEFROST button. When Defrost by Weight is selected, the LED display will look as below:



Turn the TIME dial to select the desired weight. The weight range varies from 100g to 1.5kg. Press START to begin.



Defrost by Time

To defrost by time, press twice the DEFROST button. When Defrost by Time is selected, the LED display will look as below:



Turn the TIME dial to select the desired time and Press START to begin.

REHEAT

The REHEAT setting uses lower power levels to gently reheat food without drying or overcooking.

To select this setting, press the REHEAT button.

Turn the TIME dial to select the desired time and Press START to begin.



Hints & Tips

SOME IMPORTANT TIPS FOR MICROWAVE COOKING

To help equalize energy in the food so that it cooks evenly follow these helpful tips.

- Arrange foods with varying size ends, such as chicken drumsticks and broccoli with the thicker or tougher part positioned to the outside of the dish. This ensures the parts that require more cooking will receive more energy, so the food will cook evenly.
- Covering the dish during cooking holds in the heat and steam to speed up cooking time. Use a microwave safe lid or plastic wrap that has been vented by turning back one edge at the side of the dish to form a narrow vent to release excess steam.
- Choose cooking dishes that are shallow. Shallow dishes enable the food to cook faster.
- Arrange individual items such as ramekins or whole potatoes around the outside of the turntable. Make sure to leave space between items so the energy can penetrate from all sides.
- Use round shaped microwave dishes. Round shapes cook more evenly than square or rectangle dishes which absorb most of the energy in the corners causing food to overcook and toughen.
- Stir foods from the outside to centre of the dish once or twice during cooking to equalize heat and speed microwaving.
- Turn medium to large food items over twice during microwaving. This enables even exposure to microwaves.
- Elevating some types of food such as cakes, roast vegetables and dough products can be advantageous. It allows more energy to penetrate the food from all sides, base and top. Use a microwave safe plastic or ceramic rack. If a rack is unavailable, use an upturned bowl or cup to elevate plates of food.

- Do not elevate any special browning dishes, jugs of sauce or custard, small quantities of food or mugs of beverages.

- Internal temperatures of foods continue to rise so that they continue cooking even after they have been removed from the microwave oven. It is better to undercook food as it will continue to cook once removed from the microwave.

MICROWAVE UTENSILS

- Containers, plates, dishes, etc. used in the microwave oven should always be microwave-safe. Check if stated on the underside of the utensil or contact the manufacturer.
- To test if a container, plate or dish is microwave-safe, place it into the microwave oven with 1 cup of cold water (in a microwave-safe cup) and heat on 100% Power for 1 minute. If the container is hot and the water is cold, the container is not suitable for microwave oven use. If the container is cold and the water is hot, then the container is suitable for microwave oven use.
- Microwave-safe cookware will not become hot by the microwave energy, but it will become hot from contact with hot food. When the food becomes hot, some of this heat is transferred to the dish. Always use oven mitts or clothes to remove hot dishes from the microwave.
- Metal containers and utensils should not be used in the microwave oven.



Care & Cleaning

- Remove the plug from the power outlet before cleaning.
- Keep the inside of the microwave oven clean. When food splatters or spilled liquids adhere to the microwave oven internal walls, wipe with a damp cloth. Mild detergent may be used if the cavity gets very dirty. Avoid the use of spray and other harsh cleaners as they may stain, streak or dull the door surface.
- The outside surfaces should be cleaned with a damp cloth. To prevent damage to the operating parts inside the microwave oven cavity, water should not be allowed to seep into the ventilation openings.
- Wipe the door and window on both sides of the door seals and adjacent parts frequently with a damp cloth to remove any spills or spatters. Do not use an abrasive cleaner.
- Do not allow the control panel to become wet. Clean with a soft, damp cloth. When cleaning the control panel, leave the microwave oven door open to prevent it from accidentally turning on.
- If steam accumulates inside or around the outside of the oven door, wipe with a soft dry cloth. This may occur when cooking foods high in moisture or if the microwave oven is operated under high humidity conditions, this is normal.
- It is occasionally necessary to remove the glass turntable for cleaning. Wash the glass turntable in warm soapy water, rinse in clean water and dry thoroughly.
- The turntable roller and microwave oven floor should be cleaned regularly to ensure the glass turntable rotates correctly and avoids making excessive noise. Simply wipe the bottom surface of the microwave with a soft damp cloth. The turntable roller may be washed in mild soapy water, rinse in clean water and dry thoroughly. When

removing the turntable roller from the cavity floor for cleaning, be sure to replace in the proper position.

- Remove odours from your microwave oven by combining a cup of water with the juice of one lemon in a deep microwave-safe bowl, microwave on 100% for 5 minutes. Wipe the microwave oven cavity thoroughly and dry with a soft cloth.
- When it becomes necessary to replace the oven light, please consult your Sage Service Centre to have it replaced.
- Please do not dispose this appliance with domestic rubbish; it should be taken to the appropriate disposal centre provided by the local council municipalities.
- If storing the microwave oven, press the STOP/CLEAR button and unplug the power cord. Ensure the microwave oven is completely cool, clean and dry. Secure the roller ring and glass turntable and close the door. Do not place heavy objects on top. Store the microwave oven upright.

BEFORE YOU CALL FOR SERVICE

- Check to ensure that the oven is plugged in securely. If it is not, remove the plug from the power outlet, wait 10 seconds and plug it in again securely.
- Check for a blown circuit fuse or a tripped main circuit breaker. If these seem to be operating properly, test the power outlet with another appliance.
- Check to ensure that the control panel is programmed correctly, and the timer is set.
- Check to ensure that the door is securely closed engaging the door safety lock system. Otherwise, the door safety lock system will prevent the microwave from switching on.



NOTE

If none of the above rectify the situation, then contact your Sage Service Centre. Do not try to adjust or repair the oven yourself.



Troubleshooting

| PROBLEM | EASY SOLUTION |
|--|--|
| Microwave oven interfering with radio, TV or similar equipment | <ul style="list-style-type: none"> • Clean door and sealing surface of the oven. • Reorient the receiving antenna of radio or television. • Relocate the microwave oven with respect to the receiver. • Move the microwave oven away from the receiver. • Plug the microwave oven into a different outlet so that microwave oven and receiver are on different branch circuits. |
| Dim microwave oven light | <ul style="list-style-type: none"> • When operating on low power levels, the microwave oven light may be dimmer. |
| Steam accumulating on door and hot air coming out from vents. | <ul style="list-style-type: none"> • During operation, steam may be produced. Most will exit through the vents; however, some may accumulate around the oven door. |

| POSSIBLE PROBLEM | POSSIBLE REASON | EASY SOLUTION |
|---|---|--|
| Microwave oven will not start | <ul style="list-style-type: none"> • Power cord not plugged in properly. • Fuse blown or circuit breaker problem. • Trouble with outlet. | <ul style="list-style-type: none"> • Unplug, put the plug in again and switch on. • Replace the fuse or reset circuit breaker. • Have a professional check that the outlet is not faulty. |
| Microwave oven does not heat | <ul style="list-style-type: none"> • Door not closed properly. | <ul style="list-style-type: none"> • Ensure door is shut properly. |
| Glass turntable makes noise during operation. | <ul style="list-style-type: none"> • Turntable roller not assembled properly or needs to be cleaned. | <ul style="list-style-type: none"> • Reset and clean if necessary. |



Guarantee

2 YEAR LIMITED GUARANTEE

Sage Appliances guarantees this product for domestic use in specified territories for 2 years from the date of purchase against defects caused by faulty workmanship and materials. During this guarantee period Sage Appliances will repair, replace, or refund any defective product (at the sole discretion of Sage Appliances).

All legal warranty rights under applicable national legislation will be respected and will not be impaired by our guarantee. For full terms and conditions on the guarantee, as well as instructions on how to make a claim, please visit www.sageappliances.com.



Notes



Indhold

- 26 Sage anbefaler sikkerhed frem for alt
- 38 Komponenter
- 39 Samling
- 41 Funktioner
- 43 Madlavningsfunktioner
- 45 Tips og råd
- 46 Vedligeholdelse og rengøring
- 47 Fejlfinding
- 48 Garanti

SAGE ANBEFALER SIKKERHED FREM FOR ALT

Hos Sage er vi meget sikkerhedsbevidste. Når vi designer og producerer forbrugerprodukter, er det først og fremmest med brugernes sikkerhed for øje. Derudover beder vi om, at du udviser varsomhed, når du bruger elapparater og overholder de følgende forholdsregler.

VIGTIGE SIK- KERHEDSOP- LYSNINGER



ADVARSEL

For at reducere risikoen for forbrændinger, elektrisk stød, brand, personskade eller udsættelse for overdreven mikrobølgeenergi:

**LÆS HELE BRUGSANVIS-
NINGEN, FØR APPARATET
TAGES I BRUG, OG GEM
BRUGSANVISNINGEN**

Du kan også downloade denne brugsanvisning på sageappliances.com

- Før apparatet tages i brug første gang, skal du sikre, at din elforsyning er den samme som vist på mærkatet i bunden af apparatet.
- Fjern ikke bølgelederdækset, der er placeret på det højre panel inde i ovnrummet. Dette dæksel er ikke en del af emballagen og skal forblive inde i mikrobølgeovnen for at garantere en sikker drift. Se SMO650-komponenter på side 38.

- Fjern alt indpakningsmateriale og alle reklameetiketter, inden du bruger Sage-mikrobølgeovn for første gang.
 - Læs og følg de specifikke "FORHOLDSREGLER FOR AT UNDGÅ MULIG EKSPONERING FOR OVERDREVEN MIKROBØLGEENERGI" på side 33.
 - Dette apparat skal være jordforbundet. Tilslut kun til korrekt jordet stikkontakt. Se "JORDNINGS-INSTRUKTIONER" på side 36.
 - Installer og lokaliser kun dette apparat i overensstemmelse med de medfølgende installationsinstruktioner på side 39.
 - Nogle produkter, såsom hele æg og forseglede beholdere – for eksempel lukkede glasbeholdere – kan eksplodere og må ikke opvarmes i denne ovn.
 - Brug kun dette apparat til det tilsigtede formål som beskrevet i manualen. Brug ikke ætsende kemikalier eller damp i dette apparat.
- Denne type ovn er specielt designet til opvarmning eller tilberedning af mad. Den er ikke designet til industri- eller laboratoriebrug.
- Som med ethvert andet apparat er det nødvendigt med nøje overvågning, når det bruges af børn.
 - Dette apparat kan bruges af børn fra 8 år og derover og personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og viden, hvis de har fået tilsyn eller instruktioner om brug af apparatet på en sikker måde og forstår de involverede farer. Børn må ikke lege med apparatet. Rengøring og brugervedligeholdelse må ikke foretages af børn uden opsyn.
 - Dette apparat er ikke beregnet til brug af personer (inklusive børn) med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner, eller manglende erfaring og viden, medmindre de er superviseret eller instrueret i brug af apparatet af en

person, der er ansvarlig for deres sikkerhed.

- Hold øje med børn i køkkenet, og sorg for, at de ikke leger med apparatet.
- Brug ikke dette apparat, når det har en beskadiget ledning eller stik, når det ikke fungerer korrekt, eller når det er blevet beskadiget eller tabt.
- Dette apparat må kun serviceres af kvalificeret personale.
- Kontakt nærmeste autoriserede servicefacilitet for undersøgelse, reparation eller justering.
- Undlad at tildække eller blokere åbninger på apparatet.
- Opbevar ikke dette apparat udendørs.
- Brug ikke dette produkt i nærheden af vand; f.eks. i nærheden af en køkkenvask, i en våd kælder eller i nærheden af en swimmingpool og lignende områder.
- Ledningen, stikket eller selve maskinen må ikke nedsænkes i vand eller anden væske.
- Hold ledningen væk fra opvarmede overflader.
- Sørg for, at ledningen ikke hænger ud over kanten af et bord eller en disk, at den ikke rører ved varme overflader eller får knuder.
- Ved rengøring af dør- og ovnoverflader, der mødes, når du lukker døren; brug kun milde, ikke-slibende sæber eller rengøringsmidler påført med en svamp eller en blød klud. Brug af ætsende kemikalier til rengøring vil beskadige apparatet og kan resultere i strålingslækager.
- For at reducere risikoen for brand i ovnens OVNRUM:
- Tilbered ikke mad for længe. Vær forsiktig med apparatet, når papir, plast eller andre brændbare materialer placeres inde i ovnen for at lette tilberedningen.
- Fjern twist-bånd fra papir eller plastposer, inden du placerer posen i ovnen.
- I tilfælde af, at materialer inde i ovnen antændes, skal du holde ovnlågen lukket, slukke for ovnen

- og trække netledningen ud, eller slukke for strømmen ved sikringen eller relæet.
- Brug ikke OVNRUMMET til opbevaringsformål. Efterlad ikke papirprodukter, køkkenredskaber eller mad i OVNRUMMET, når de ikke er i brug.
 - Bortskaf beskyttelsesindpakningen omkring Sage-mikrobølgeovnens strømstik på forsvarlig vis, da børn kan blive kvalt, hvis de putter det i munden.
 - Anbring ikke mikrobølgeovnen tæt på bordkanten, når apparatet er i brug. Sørg for, at alle overflader er vandrette, rene og fri for vand eller andre stoffer.
 - Placer ikke mikrobølgeovnen oven på eller tæt på et varmt gas- eller elektrisk komfur, eller hvor det kan komme i berøring med en opvarmet ovn.
 - Sørg for, at mikrobølgeovnen er installeret og betjent med tilstrækkelig plads over og omkring enheden som anbefalet i afsnittet Installation på side 39.
 - Undgå at indbygge eller indelukke mikrobølgeovnen i et skab eller på begrænset plads, da det vil medføre overophedning. (Se afsnittet Installation på side 39).
 - Brug altid mikrobølgeovnen på en varmebestandig overflade. Apparatet må ikke anvendes på en tekstildækket overflade, nær gardiner eller andre brændbare materialer.
 - Brug ikke mikrobølgeovnen på en metaloverflade.
 - Sørg altid for, at mikrobølgeovnen er korrekt samlet, før du tilslutter den til stikkontakten og tager den i brug. Brug ikke ovnen uden drejetallerkenens holder og glasdrejetallerkenen på plads. Sørg for, at glasdrejetallerkenen er placeret korrekt i indhakkene på drejetallerkenens holder.
 - Mikrobølgeovnen er ikke beregnet til brug ved hjælp af en ekstern timer eller separat fjernbetjening.
 - Brug aldrig mikrobølgeovnen uden mad eller vand i ovnrummet. Betjening

- af mikrobølgeovnen, når den er tom, kan beskadige apparatet.
- Lad ikke mikrobølgeovnen være uden opsyn, når den er i brug.
- Rør ikke ved de varme overflader.
- Lad mikrobølgeovnen køle af, før du flytter eller rengør dele.
- Sørg altid for, at mikrobølgeovnens strømledning er trukket ud af stikkontakten, før du forsøger at flytte apparatet, når det ikke er i brug, hvis det efterlades uden opsyn og før demontering, rengøring eller opbevaring.
- Sluk altid for mikrobølgeovnen ved at trykke på STOP/CLEAR-knappen, og tag stikket ud af stikkontakten, når den ikke er i brug.
- Før rengøring skal du altid trykke på STOP/CLEAR-knappen og tage stikket ud af stikkontakten.
- Væske, såsom vand, kaffe eller te, kan blive opvarmet over deres kogepunkter uden at se

kogende eller boblende ud.
DETTE KAN RESULTERE I, AT MEGET VARME VÆSKE PLUDSELIG KØGER OVER, NÅR BEHOLDEREN ELLER VÆSKEOVERFLADE FORSTYRRRES, ELLER NÅR EN SKE ELLER ET REDSKAB SÆTTES I VÆSENEN.

ADVARSEL

Hvis døren eller dørpakningerne er beskadiget, må ovnen ikke betjenes, før den er blevet repareret af en kompetent person.

ADVARSEL

Det er farligt for andre end en kompetent person at udføre service eller reparation, der involverer fjernelse af et dæksel, der giver beskyttelse mod eksponering for mikrobølgeenergi.

ADVARSEL

Væske og andre fødevarer må ikke opvarmes i lukkede beholdere, da de kan eksplodere.

VIGTIGE SIKKERHEDSOPLYSNINGER OM ALLE ELEKTRISKE APPARATER

- Ledningen skal være viklet helt ud før brug.
- Det anbefales at kontrollere apparatet regelmæssigt. For at undgå fare må apparatet ikke bruges, hvis strømledningen, stikket eller selve apparatet på nogen måde bliver beskadiget. Stop brug med det samme, og ring til Sages kundeservice for undersøgelse, reparation eller justering.
- Kontakt Sages kundeservice for enhver anden vedligeholdelse end rengøring.
- Dette apparat er kun til husholdningsbrug. Brug ikke apparatet til andet end den tiltænkte brug. Brug ikke apparatet i køretøjer eller både i bevægelse. Brug ikke udendørs. Forkert brug kan medføre personskader.
- En 220-230 volt, 50 Hz, kun vekselstrøm, 15-20 amp strømforsyning med en sikring eller et relæ er påkrævet i overensstemmelse med alle føderale, statslige og lokale regler og forskrifter.
- Vi anbefaler også et separat kredsløb dedikeret til kun at betjene denne mikrobølgeovn.
- Der leveres en kort strømforsyningsledning for at reducere risikoen ved at blive viklet ind i eller snuble over en længere ledning.
- Det anbefales at have et HFI-relæ i hjemmet ved brug af alle elektriske apparater. Det anbefales at bruge en sikringsgruppe på maks. 30 mA og med automatisk afbryder på det elektriske kredsløb, som apparatet er sluttet til. Kontakt en elektriker for at få professionel hjælp.
- Apparatet skal bruges med et stik med korrekt jordforbindelse. Kontakt din elektriker, hvis du ikke er sikker på, om stikkontakterne er jordforbundet.

- Du må under ingen omstændigheder modificere strømstikket eller bruge en adapter.

SÆRLIGE SIKKERHEDS-INSTRUKTIONER FOR DIN MIKROBØLGEOVN

- Tør ovnrummet af med en blød, fugtig klud efter hver brug. Hvis der efterlades madrester, fedt eller fedt i hulrummet kan det medføre, at mikrobølgovnens ovnrum overopfødes, hvilket kan få mikrobølgovnen til at ryge eller antænde.
- Mikrobølgovnen bør rengøres regelmæssigt, og eventuel mad, der er sprøjtet på indersiden af ovnrummet, skal fjernes. Hvis mikrobølgovnen ikke holdes ren, kan det føre til forringelse af overfladen, hvilket kan påvirke mikrobølgovnens levetid negativt og muligvis medføre en farlig situation.
- Brug ikke en damprenser til at rengøre mikrobølgovnen.
- Mikrobølgovnen er beregnet til opvarmning af mad og drikkevarer. Tørring af mad eller tøj og opvarmning eller opvarmning af puder, hjemmesko, svampe, fugtigt stof og lignende kan medføre risiko for personskade, antændelse eller brand.
- Sørg for, at alle madbeholdere og/eller tallerkener er egnede til brug i mikrobølgovnen. Dette skal gøres inden maden forberedes til opvarmning eller madlavning i mikrobølgovnen.
- Brug ikke en damprenser til at rengøre mikrobølgovnen.
- Alle egnede beholdere af glas eller plast skal bruges i nøje overensstemmelse med producentens anbefalinger om køkkengrej.
- Beholdere eller plader, der er egnede til brug i mikrobølgovnen, må ikke overstige bredden på glasdrejetallerkenen, da dette kan hindre drejetallerkenens rotation og resultere i, at maden bliver ujævt kogt eller kan brænde på og antænde.

- Mad og/eller væsker bør ikke opvarmes eller koges direkte på glasdrejetallerkenen. Mad og/eller væsker skal anbringes i en egnet mikrobølgesikker beholder, inden de placeres på drejetallerkenen.
- Mad og/eller væsker bør ikke opvarmes eller koges i plast- eller papirbeholdere eller -poser, medmindre det er angivet som egnet til brug af producenten på grund af muligheden for, at beholdere eksploderer eller antænder.
- Brug ikke genbrugspapir eller papirhåndklæder til madlavning. Genbrugspapir kan indeholde små mængder metal eller andre urenheder, der kan forårsage gnister og/eller brand.
- Brug ikke metalbeholdere eller redskaber i mikrobølgeovnen, da disse kan forårsage gnistdannelse og/eller brand.
- Sølvpapir af fødevarekvalitet bør ikke bruges i mikrobølgeovnen, da dette kan forårsage gnistdannelse og/eller brand.
- Sørg for, at låg og hætter, der dækker beholdere, fjernes, inden væsker og/eller fødevarer anbringes i mikrobølgeovnen.
- Flasker og krukker til babymad skal have fjernet låg og hætter, inden de opvarmes i mikrobølgeovnen. For at undgå forbrændinger eller skoldning efter opvarmning skal indholdet omrøres eller rystes, og temperaturen kontrolleres inden servering.
- Sørg altid for, at temperaturen på mad eller drikke, der er opvarmet eller kogt i mikrobølgeovnen, er testet, før du spiser, drikker eller serverer.

FORHOLDSREGLER FOR AT UNDGÅ MULIG EKSPONERING FOR OVERDREVEN MIKROBØLGEENERGI

- Forsøg ikke at betjene denne ovn, når døren er åben, da betjening med åben dør kan resultere

i skadelig eksponering for mikrobølgeenergi. Det er vigtigt ikke at uskadeliggøre eller manipulere sikkerhedsspærrene.

- Undlad at placere gæststænde mellem ovnens forside og døren, og lad ikke jord eller rester af rengøringsmidler samle sig på tætningsfladerne.
- Hvis døren eller dørpakkningerne er beskadiget, må ovnen ikke betjenes. Stop brug med det samme, og ring til Sages kundeservice for undersøgelse, reparation eller justering. Det er især vigtigt, at ovnlågen lukkes ordentligt, og at der ikke er skader på: (1) dør (bøjet), (2) hængsler og låse (itu eller løsnet), (3) dørtætninger og tætningsflader.
- Undlad at placere fremmedlegemer mellem mikrobølgeovnens dør og låge.
- Ovnen må ikke justeres eller repareres af andre end kvalificeret servicepersonale.

OVEROPVARMEDE VÆSKER

- For at reducere denne risiko for personskade:
- Overopvarm ikke væsken.
- Omrør væsken både før og halvvejs gennem opvarmning.
- Opvarmningen af drikkevarer i mikrobølgeovnen kan koge over. Der skal til enhver tid udvises forsigtighed, når man håndterer drikkevarer.
- Brug ikke ligesidede beholderne med smalle halse.
- Lad beholderen stå i mikrobølgeovnen i en kort periode efter opvarmning, før beholderen fjernes.
- Vær yderst forsiktig, når du indsætter en ske eller andet redskab i beholderen.
- Opvarm ikke popcorn i mikrobølgeovnen, medmindre det er kommersielt pakket til brug i mikrobølgeovn. Der kan være flere ikke-poppede kerner, der kan brænde på og brænde, når du popper popcorn. Brug ikke olie, medmindre det er anbefalet af fabri-

kanten. Pop ikke popcorn længere end fabrikantens instruktioner (poppetid bør ikke overstige 3 minutter). Længere madlavning kan forårsage forbrænding eller brand.

- Kog ikke mad, der er omgivet af en membran (såsom kartofler, kyllingelever, æggeblommer, østers osv.) uden først at gennembore membranen flere gange for at hjælpe damp med at komme ud.
- Æg i skallen og hele hårdkogte æg bør ikke koges eller opvarmes i mikrobølgeovnen, da de kan eksplodere under tilberedningen, i slutningen af tilberedningen eller efter fjernelse fra mikrobølgeovnen.
- Opvarm ikke olie eller fedt i mikrobølgeovnen. Dette kan medføre, at mikrobølgeovnen og/eller olien overophedes og/eller antændes.
- Hvis der observeres røg, skal du slukke for mikrobølgeovnen og tage stikket ud af stikkontakten.

Hold døren lukket for at kvæle eventuelle flammer.

- Forsøg ikke at betjene mikrobølgeovnen på anden måde end som beskrevet i denne instruktionsbog.
- Redskaber bør kontrolleres for at sikre, at de er egnede til brug i mikrobølgeovne.
- Afbryd ikke eller manipuler ikke ledningen eller stikkontakten, mens enheden er i drift.
- Rul ledningen løst op, når du opbevarer mikrobølgeovnen. Undlad at vikle ledningen rundt om mikrobølgeovnen.
- Ved opvarmning af mad i plast- eller papirbeholdere skal du holde øje med mikrobølgeovnen på grund af muligheden for antændelse.
- Glasvinduet er særligt behandlet for at gøre det stærkere, mere modstandsdygtigt og sikrere end almindeligt glas. Men det kan dog gå i stykker. Hvis det falder på gulvet eller bliver slået ekstremt hårdt, kan det gå i stykker eller blive svækket, så det

risikerer at gå i mange små stykker uden nogen synlig grund.

- Hvis du ser gnister, lysbuer eller blink i mikrobølgeovnen, skal du trykke på STOP/CLEAR-knappen og rette problemet eller kontakte Sages kundeservice for at få hjælp.

JORDINGS-INSTRUKTIONER

ADVARSEL

Forkert brug af jordforbindelse kan medføre risiko for elektrisk stød.

- Apparatet er udstyret med en strømledning, der har en jordledning med et jordstik. Apparatet skal jordes med et korrekt jordet stik med 3 huller. I tilfælde af elektrisk kortslutning mindske jordingen risikoen for elektrisk stød.

- Fjern ikke under nogen omstændigheder jordforbindelsesbenet fra stikket (ved f.eks. at skære det af eller bruge en adapter).
- Spørg en kvalificeret elektriker til råds, hvis jordingsinstruktionerne ikke er helt klare, eller hvis der er nogen tvivl om, hvorvidt apparatet har korrekt jordforbindelse.
- Brug ikke en forlængerledning. Hvis strømforsyningsledningen er for kort, skal en kvalificeret elektriker eller servicemedarbejder installere en stikkontakt i nærheden af apparatet.

FORSIGTIG

Ændringer eller modificeeringer, der ikke udtrykkeligt er godkendt af den part, der er ansvarlig for overholdelse, kan medføre, at produktet ikke længere må bruges.

SPECIFIKATIONER

| | |
|---------------------------------------|---|
| Strømforbrug | 220-230 V - 50 Hz; 1250 W |
| Effekt | 800 W - 2450 MHz |
| Udvendige dimensioner | 29,2 cm/11,5 tommer (H) 48,5 cm/19,0 tommer (B) 41,7 cm/16,4 tommer (D) med håndtag 38,7 cm/15,2 tommer (D) uden håndtag |
| Glasdrejetallerkenens diameter | 27 cm (10,6 tommer) |
| Nettovægt | Ca. 12,85 kg |
| Ovnkapacitet | 25 liter |

Specifikationerne kan ændres uden varsel.

**KUN TIL HUSHOLDNINGSBRUG
GEM DISSE INSTRUKTIONER**



Komponenter



- A. Visningsvindue
- B. Dørhåndtag: Træk i håndtaget for at åbne.
- C. LED-display
- D. Knappen POWER LEVEL:
Standardeffekten er P100 (100 %).
Når der trykkes på POWER-knappen igen, falder POWER LEVEL fra P100 (100 %) til P10 (10 %), i intervaller på 10 %.
- E. OPTØNING- og GENOPVARMNING
- F. POPCORN
- G. TILBEREDNINGSMENU
- H. DRIKKEVARER
- I. TIME-knap
- J. Mute-knap
- K. START/+ 30 INSTANT START-knap.
Hvert tryk tilføjer trin på 30 sekunder ved 100 % effekt.
- L. STOP/CLEAR/CHILD LOCK-knap
Tryk og hold STOP/CLEAR-knappen nede i 3 sekunder for at indstille børnesikringen.
- M. Knappen CLOCK SETTING (tidsindstilling)
- N. Bølgeleder-dæksel
Fjern det ikke for at garantere en sikker drift.



Samling

FØR FØRSTE BRUG

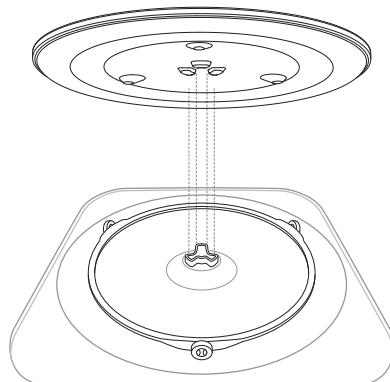
Inden ibrugtagning skal alt indpakningsmateriale og alle reklameklistermærker og -etiketter fjernes. Pak forsigtigt mikrobølgeovnen ud, og opbevar alt emballagemateriale, indtil alle dele af mikrobølgeovnen er fundet, og apparatet er samlet. Det anbefales at opbevare alt emballagemateriale på et sikkert sted, hvis du ønsker at pakke produktet om til forsendelsesformål.

For at fjerne støv, der kan have ophobet sig under emballagen, skal du vaske drejetallerkenens holder og glasdrejetallerkenen i varmt sæbevand, skylle i rent vand og tørre grundigt. Tør mikrobølgeovnens indre og ydre med en blød, fugtig klud, og tør derefter grundigt.

MONTERING AF GLASDREJETALLERKEN

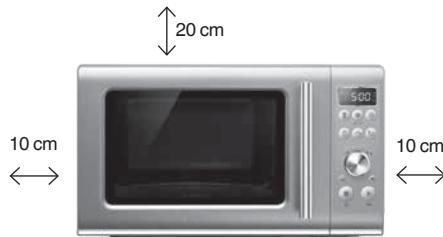
Sæt drejetallerkenens holder på plads i indhakket i ovnrummet.

Placer glasdrejetallerkenen oven på drejetallerkenens holder, så det passer til fordybningerne i midten af drejebordets holder.



INSTALLATION OG TÆNDING AF MIKROBØLGEOVNEN

- Denne mikrobølgeovn er beregnet til at blive brugt som en fritstående enhed.
- Vælg en plan overflade, der giver tilstrækkelig åben plads til indsugnings- og/eller udløbsåbningerne.
- Der kræves en minimumsafstand på 10 cm (4 tommer) mellem mikrobølgeovnen og eventuelle tilstødende vægge.
- Lad der være mindst 20 cm (8 tommer) afstand over mikrobølgeovnen.
- Fjern ikke benene fra bunden af mikrobølgeovnen.
- Blokering af indsugnings- og/eller udgangsåbninger kan beskadige mikrobølgeovnen.
- Anbring mikrobølgeovnen så langt væk fra radioer og tv som muligt.
- Betjening af mikrobølgeovn kan forårsage interferens i din radio- eller tv-modtagelse.
- Sæt din mikrobølgeovn til en almindelig stikkontakt. Sørg for, at spændingen og frekvensen er den samme som spændingen og frekvensen på klassificeringsmærkaten.
- Mikrobølgeovnen må ikke placeres i et skab.





ADVARSEL

- For at undgå overbelastning af et elektrisk kredsløb, anbefales det, at ingen andre apparater sættes i det samme kredsløb som din mikrobølgeovn (eller andre produkter), når den er i brug.
- Installer ikke ovnen over et komfur eller andre varmeproducerende apparater. Hvis den installeres nær en varmekilde, kan ovnen blive beskadiget, og garantien bortfalde.
- Kontroller ovnen for skader, f.eks. forkert justeret eller bøjet dør, beskadigede dørtætninger og tætningsflade, ødelagte eller løse dørhængsler og låse eller buler inde i ovnummet eller på døren. Hvis der er skader, skal du ikke betjene ovnen, men kontakte et Sage-servicecenter.
- Nedsænk ikke mikrobølgeovnen, strømledningen eller stikket i vand eller anden væске.



Funktioner

INDSTILLING AF URET – 24-TIMERS UR

Tryk på SET CLOCK på betjeningspanelet. Mikrobølgeovnen bipper én gang.

Standardtiden er 06:00. De fremhævede cifre blinker for at vise, at de kan justeres.

Drej på TIME-drejeknappen for at justere timer, og tryk på START eller SET CLOCK-knappen for at bekræfte. Mikrobølgeovnen bipper en gang.

Minutter blinker nu for at vise, at de kan justeres. Drej TIME-drejeknappen for at justere minutter, og tryk på START eller SET CLOCK-knappen for at bekræfte. Når den nye tid er gemt, blinker urdisplayet to gange, og mikrobølgeovnen bipper en gang.

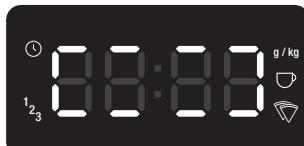


BEMÆRK

Hvis du glemmer at trykke på START for at bekræfte timer eller minutter, vil mikrobølgeovnen automatisk bekræfte dit valg efter 1 minut.

INDSTILLING AF BØRNELÅS

Tryk på og hold STOP/CLEAR -knappen nede i 3 sekunder. CHILD LOCK-skærmen blinker 3 gange, og mikrobølgeovnen bipper én gang.



For at deaktivere CHILD LOCK skal du trykke på STOP/CLEAR-knappen og holde den nede i 3 sekunder. Tiden vises, og du har fuld mikrobølgefunktionalitet.

STANDBY

Når mikrobølgeovnen har været inaktiv i 1 minut, aktiveres STANDBY-tilstand, og uret vises.

Hvis uret ikke er indstillet, forbliver displayet kl. 00:00



Hvis uret er indstillet, vises klokkeslættet på skærmen.

JUSTERING AF TID & EFFEKTNIVEAU

Den maksimale tilberedningstid i mikrobølgeovn er 95 minutter (95:00).

Der er 10 effektniveauer til rådighed.

Justering af tiden

Drej TIME-drejeknappen med uret for at indstille den ønskede tid, og tryk derefter på start.

Standardtiden er 30 sekunder.

Justering af effektniveauet

Tryk på POWER-knappen på betjeningspanelet. Standardeffekten er P100 (100 %).

Når der trykkes på POWER-knappen igen, falder POWER LEVEL fra P100 (100 %) til P10 (10 %), i intervaller på 10 %.

DYNAMISK EFFEKTJUSTERING

Indstillingerne for tilberedningsmenuen har forudbestemte tilberedningstider og effektniveauer for at give de bedste resultater.

Men alt efter din personlige præference er justering af både tid og effekt tilgængelig under tilberedningscyklussen, når du bruger den manuelle tilstand.

Når du bruger optønnings-, genopvarmings-, popcorn-, drikke- eller tilberedningsmenuen, kan kun tiden justeres dynamisk.

Ved at trykke på POWER-knappen kan effektniveaet øges eller sænkes når som helst under tilberedningscyklussen.



BEMÆRK

Justering af effektniveaet under opvarmning påvirker ikke tiden.

Tiden kan også justeres under tilberedningscyklussen. Hvis du drejer på TIME-drejeknappen, kan tidsværdien enten øges eller formindskes. Hvis du trykker på START-knappen, øges tidsværdien med 30 sekunder.

+30s ØJEBLIKKELIG START

Tryk på START/Instant +30-knappen for at starte madlavning med det samme i 30 sekunder med 100 % mikrobølgeeffekt. Hvert ekstra tryk øger tilberedningstiden med 30 sekunder.

NÅR TILBEREDNINGEN ER FÆRDIG

Ved afslutningen af en tilberedningscyklus bipper mikrobølgeovnen tre gange, og ordet End blinker på skærmen.

Ordet End forbliver blinkende på skærmen i 5 minutter, eller indtil døren åbnes.



⊗ STOP/CLEAR

Tryk på STOP/CLEAR én gang under tilberedningscyklussen for at sætte madlavningen på pause, tryk igen for at annullere tilberedningen og vende tilbage til standard-skærmen.

🔇 LYD FRA

Dette program giver dig mulighed for at dæmpe lyden fra mikrobølgeovnen under drift.

For at dæmpe lyden fra mikrobølgeovnen skal du vælge knappen MUTE på grænsesfladen. Når MUTE-programmet er valgt, lyder der ingen tone, og skærmen viser OFF.



For at slå lyden til igen skal du trykke på MUTE-knappen en gang til.



Madlavnings-funktioner

Popcorn

POPCORN-indstillingen er designet til at poppe det maksimale antal kerner i hver pose. For at vælge denne indstilling skal du trykke på POPCORN-knappen. Placer posen i midten af drejetallerkenen.

Drej på TIME-drejeknappen for at vælge vægt, eller tryk på POPCORN-knappen igen, og tryk på START for at starte tilberedningen. Vægtvalgene er 25 g, 80 g og 100 g.



Drikkevarer

BEVERAGE-indstillingen er velegnet til at genopvarme varme drikke, såsom kaffe og te, der kan være blevet kolde. Indstillingen BEVERAGE varmer din drink til ca. 60-65 °C (140-150 °F), der er egnert til at drikke med det samme.

For at vælge denne indstilling skal du trykke på BEVERAGE-knappen. Anbring koppen i midten af drejetallerkenen.

Drej på TIME-drejeknappen for at vælge antallet af kopper, eller tryk på BEVERAGE-knappen igen, og tryk på START for at starte tilberedningen. Du kan vælge antal drikkevarer fra 1 kop (8 fl. oz/240 ml) til 4 kopper (32 fl. oz/960 ml).

I slutningen af genopvarmningscyklussen skal du omrøre opvarmede drikkevarer og lade dem stå i 1-2 minutter, før de indtages. Vær opmærksom på, at overophedning kan skolde eller brænde drikkevarer på.



TILBEREDNINGSMENU

Indstillingen for tilberedningsmenuen er designet til automatisk at lave mad med den korrekte effekt med den rigtige varighed.

Afhængigt af den valgte madvare ændres indikatoren på mikrobølgeovnens skærm. Disse indikatorer siger mod at indikere hvilken mængde eller lydstyrke der kan justeres for med hver funktion.

Kartofler

POTATOES-indstillingen er designet til perfekt kogte, hele kartofler i mikrobølgeovnen.

Prik hver kartoffel 5-6 gange med en gaffel inden madlavning. Placer de hele kartofler på et enkelt lag på drejetallerkenens overflade.

For at vælge denne indstilling skal du trykke én gang på FOOD MENU-knappen.

POTATOES-indstillingen svarer til koden F-1. Når indstillingen POTATOES er valgt, ser skærmen ud som nedenfor:



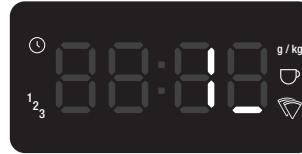
Drej på TIME-drejeknappen for at vælge antallet af kartofler, og tryk på START for at starte tilberedningen. Du kan vælge mellem 1 (10 oz/285 g) til 3 (30 oz/850 g) kartofler.

Pizza

PIZZA-indstillingen er specielt designet til perfekt opvarmning af resterende pizzastykker.

For at vælge denne indstilling skal du trykke to gange på FOOD MENU-knappen.

PIZZA-indstillingen svarer til koden F-2. Når PIZZA-indstillingen er valgt, ser skærmen ud som nedenfor:



Drej på TIME-drejeknappen for at vælge antallet af stykker, og tryk på START for at starte tilberedningen. Du kan vælge fra 1 til 4 stykker pizza.

⌚ Frosne grøntsager

Indstillingen FROZEN VEGETABLES er velegnet til et udvalg af frosne grøntsager som gulerødder, broccoli, blomkål og ærter. Tilberedningstiderne er baseret på grøntsager fra fryseren (ca. 0 °F/-18 °C).

Tryk på FOOD MENU-knappen tre gange for at vælge denne indstilling. Indstillingen FROZEN VEGETABLES svarer til koden F-3. Når indstillingen FROZEN VEGETABLES er valgt, ser skærmbilledet ud som nedenfor:



Drej på TIME-drejeknappen for at vælge vægten, og tryk på START for at starte tilberedningen. Du kan vælge mellem 125 g, 250 g, 375 g og 500 g.

Dæk med et ventileret mikrobølgesikkkert plastlåg eller ventileret mikrobølgesikkkert plastfolie. Der skal ikke tilsættes vand.

Når tilberedningen er afsluttet, skal du lade grøntsagerne stå i 5 minutter inden servering.

✿ OPTØNING

DEFROST-indstillingen er designet til forsigtigt at optø mad, uden at det bliver overophedet og tørre ud fra kanterne.

Efter optøningscyklussen vil de fleste fødevarer stadig være delvist frosne i midten, når de tages ud af mikrobølgeovnen. Lad maden stå i 5-15 minutter, indtil det er helt optøet.

For at vælge denne indstilling skal du trykke to gange på DEFROST-knappen på betjeningspanelet. Indstillingen giver dig mulighed for at optø efter vægt eller efter tid.

⌚ Optøning efter vægt

For at optø efter vægt skal du trykke på DEFROST-knappen. Når optøning efter vægt er valgt, vil LED-displayet se ud som nedenfor:

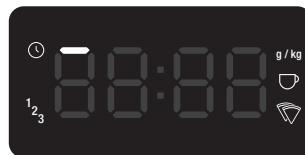


Drej på TIME-drejeknappen for at vælge den ønskede vægt. Vægtområdet varierer fra 100 g til 1,5 kg. Tryk på START for at starte.



⌚ Optøning efter tid

For at optø efter tid skal du trykke to gange på DEFROST-knappen. Når optøning efter tid er valgt, vil LED-displayet se ud som nedenfor:



Drej på TIME-drejeknappen for at vælge ønsket tid, og tryk på START for at starte tilberedningen.

✿ GENOPVARMNING

REHEAT-indstillingen bruger lavere effekt-niveauer til forsigtigt at genopvarme mad uden udtørring og for meget tilberedning.

For at vælge denne indstilling skal du trykke to gange på REHEAT-knappen.

Drej på TIME-drejeknappen for at vælge ønsket tid, og tryk på START for at starte tilberedningen.



Tips og råd

NOGLE VIGTIGE TIPS TIL MIKROBØLGETILBEREDNING

Følg disse nyttige tips for at hjælpe med at udligne energi i maden, så den tilberedes jævnt.

- Arranger madvarer med ender af forskellig størrelse, såsom kyllingestænger og brocoli, med den tykkere eller hårdere del placeret på ydersiden af fadet. Dette sikrer, at de dele, der kræver mere madlavning, får mere energi, så maden koges jævnt.
- Tildækning af fadet under tilberedning holder varmen og dampen inde for at fremskynde tilberedningstiden. Brug et mikrobølgesikkert låg eller plastfolie, der giver udluftning ved at dreje den ene kant tilbage på siden af skålen for at danne en smal åbning til at frigive overskydende damp.
- Vælg skål, der er lave. Lave skål gør, at maden kan koge hurtigere.
- Arranger individuelle genstande, såsom ramekiner eller hele kartofler rundt om ydersiden af drejetallerkenen. Sørg for at gøre plads mellem tingene, så energien kan trænge ind fra alle sider.
- Brug runde mikrobølgeskåle. Runde former tilbereder mere jævnt end firkantede eller rektangulærefade, som absorberer det meste af energien i hjørnerne, hvilket får maden til at blive overkogt og sez.
- Rør i maden udefra til midten af skålen en eller to gange under tilberedningen for at udjævne varmen og gøre opvarmningen hurtigere.
- Vend mellemstore til store madvarer to gange under tilberedning i mikrobølgeovn. Dette muliggør jævn eksponering for mikrobølger.

• Det kan være en fordel at hæve nogle typer mad såsom kager, stegte grøntsager og dejprodukter. Det tillader mere energi at trænge ind i maden fra alle sider, bund og top. Brug et mikrobølgesikkert plast- eller keramikstativ. Hvis et stativ ikke er tilgængeligt, kan du bruge en omvendt skål eller kop til at hæve tallerkener med mad.

- Undlad at hæve specielle bruningsskåle, kander med sauce eller vaniljecreme, små mængder mad eller krus med drikkevarer.
- Madens indre temperaturer fortsætter med at stige, så den fortsætter med at blive tilberedt, selv efter at den er taget ud af mikrobølgeovnen. Det er bedre at koge maden for lidt, da den fortsætter med at koge, når den først er taget ud af mikrobølgeovnen.

REDSKABER TIL MIKROBØLGEOVN

- Beholdere, tallerkener, fade osv., der bruges i mikrobølgeovnen, skal altid være mikrobølgesikre. Kontroller, om det er angivet på undersiden af redskabet, eller kontakt producenten.
- For at teste, om en beholder, tallerken eller tallerken er mikrobølgesikker, skal du placere den i mikrobølgeovnen med 1 kop koldt vand (i en mikrobølgesikker kop) og opvarme 100 % effekt i 1 minut. Hvis beholderen er varm, og vandet er koldt, er beholderen ikke egnet til mikrobølgeovn. Hvis beholderen er kold, og vandet er varmt, er beholderen ikke egnet til mikrobølgeovn.
- Mikrobølgesikkert køkkengreb bliver ikke varmt af mikrobølgeenergien, men det bliver varmt ved kontakt med varm mad. Når maden bliver varm, overføres noget af denne varme til skålen. Brug altid grillhandsker eller stof til at fjerne varme retter fra mikrobølgeovnen.
- Metalbeholdere og redskaber bør ikke bruges i mikrobølgeovnen.



Vedligeholdelse og rengøring

- Metalbeholdere og redskaber bør ikke bruges i mikrobølgeovnen.
- Hold indersiden af mikrobølgeovnen ren. Når madstænk eller spildt væske klæber til mikrobølgeovnens indvendige vægge, skal du tørre af med en fugtig klud. Mildt rengøringsmiddel kan bruges, hvis ovnrummet bliver meget snavset. Undgå brug af spray og andre hårde rengøringsmidler, da de kan plette, stribre eller sløve døroverfladen.
- De udvendige overflader skal rengøres med en fugtig klud. For at forhindre beskadigelse af betjeningsdelene inde i mikrobølgeovnens ovnrum, bør der ikke komme vand ind i ventilationsåbningerne.
- Aftør ofte døren og vinduet på begge sider af dørpakningerne og tilstødende dele med en fugtig klud for at fjerne spild eller sprøj. Brug ikke et slibende rengøringsmiddel.
- Lad ikke kontrolpanelet blive vådt. Rengør med en blød, fugtig klud. Når du rengør kontrolpanelet, skal du lade mikrobølgeovnens dør være åben for at forhindre, at den tændes ved et uheld.
- Hvis der akkumuleres damp inden i eller omkring ydersiden af ovnlågen, skal du tørre af med en blød, tør klud. Det kan normalt forekomme, når der tilberedes mad med høj fugtighed, eller hvis mikrobølgeovnen bruges under høje fugtighedsforhold.
- Det er lejlighedsvis nødvendigt at fjerne glasdrejetallerkenen for rengøring. Vask glasdrejetallerkenen i varmt sæbevand, skyl i rent vand, og tør grundigt.
- Drejetallerkenens holder og mikrobølgeovnens bund bør rengøres regelmæssigt for at sikre, at glasdrejetallerkenen roterer korrekt og undgår at lave for meget støj. Tør blot bunden af mikrobølgeovnen af med en blød, fugtig klud. Drejetallerkenens holder kan vaskes i mildt sæbevand, skyldes i rent vand og tørras grundigt.

Når du fjerner drejetallerkenens holder fra ovnrumsbunden for rengøring, skal du sørge for at sætte den på plads i den rigtige position.

- Fjern lugt fra din mikrobølgeovn ved at kombinere en kop vand med saften af en citron i en dyb mikrobølgesikker skål, mikrobølgeovn på 100 % i 5 minutter. Aftør mikrobølgeovnens ovnrum grundigt, og tør med en blød klud.
- Når det bliver nødvendigt at udskifte ovnlyset, bedes du kontakte dit Sage-servicecenter for at få det udskiftet.
- Bortskaf ikke dette apparat med husholdningsaffald; det skal tages til det relevante bortskaffelsescenter, der leveres af kommunerne.
- Hvis du opbevarer mikrobølgeovnen, skal du trykke på STOP/CLEAR-knappen og tage strømledningen ud. Sørg for, at mikrobølgeovnen er helt kold, ren og tør. Fastgør drejering og drejetallerken, og luk døren. Anbring ikke tunge genstande ovenpå. Opbevar mikrobølgeovnen opretstående.

FØR DU RINGER EFTER SERVICE

- Kontroller, at ovnen er tilsluttet korrekt. Hvis det ikke er tilfældet, skal du tage stikket ud af stikkontakten, vente i 10 sekunder og tilslutte det sikkert igen.
- Kontroller, om der er en sprængt sikring eller en udløst hovedafbryder. Hvis disse ser ud til at fungere korrekt, skal du teste stikkontakten med et andet apparat.
- Kontroller, at kontrolpanelet er programmeret korrekt, og at timeren er indstillet.
- Kontroller for at sikre, at døren er forsvarligt lukket, og at dørens sikkerhedslås lukker korrekt. Ellers forhindrer dørens sikkerhedslåsesystem mikrobølgeovnen i at tænde.



BEMÆRK

Hvis intet af ovenstående afhjælper situationen, skal du kontakte dit Sage-servicecenter. Forsøg ikke selv at justere eller reparere ovnen.



Fejlfinding

| PROBLEM | HURTIG LØSNING |
|--|--|
| Mikrobølgeovnen forstyrrer radio, tv eller lignende udstyr | <ul style="list-style-type: none"> Rengør døren og ovnens tætningsflade. Flyt modtageantennen til radio eller tv. Flyt mikrobølgeovnen i forhold til modtageren. Flyt mikrobølgeovnen væk fra modtageren. Sæt mikrobølgeovnen i en anden stikkontakt, så mikrobølgeovnen og modtageren er på forskellige ledninger. |
| Svagt lys i mikrobølgeovnen | <ul style="list-style-type: none"> Når du arbejder på lavt effektniveau, kan mikrobølgeovnens lys være svagere. |
| Damp, der akkumuleres på døren, og varm luft kommer ud fra ventilationsåbningerne. | <ul style="list-style-type: none"> Under drift kan der produceres damp. Det meste vil komme ud gennem åbningerne; dog kan der ophobes noget omkring ovnlågen. |

| MULIGT PROBLEM | MULIG ÅRSAG | HURTIG LØSNING |
|--|---|---|
| Mikrobølgeovn starter ikke | <ul style="list-style-type: none"> Strømledningen er ikke tilsluttet korrekt. Sikring sprunget eller relæproblem. Problemer med stikkontakten. | <ul style="list-style-type: none"> Tag stikket ud, sæt stikket i igen, og tænd. Udskift sikringen, eller nulstil relæet. Få en professionel til at kontrollere, at stikkontakten ikke er defekt. |
| Mikrobølgeovnen opvarmer ikke | <ul style="list-style-type: none"> Døren er ikke lukket ordentligt. | <ul style="list-style-type: none"> Sørg for, at døren er lukket korrekt. |
| Glasdrejetallerkenen larmer under drift. | <ul style="list-style-type: none"> Drejetallerkenens holder er ikke samlet korrekt eller skal rengøres. | <ul style="list-style-type: none"> Nulstil og rengør om nødvendigt. |



Garanti

2 ÅRS BEGRÆNSET GARANTI

Sage Appliances giver garanti på dette produkt til hjemlig brug i de angivne områder i 2 år fra købsdato på fejl, der er begrundet med dårlig produktion og materialer. Under denne garantiperiode vil Sage Appliances reparere eller refundere alle defekte produkter (efter skøn fra Sage Appliances).

Alle juridiske garantirettigheder underlagt national lovgivning bliver respekteret og vil ikke blive svækket af vores garanti. Gå ind på www.sageappliances.com for at se de komplette vilkår og betingelser samt instruktioner om, hvordan man indgiver en skades anmeldelse.



Noter



Innehåll

- 50 Sage sätter alltid säkerheten först
- 62 Komponenter
- 63 Montering
- 65 Funktioner
- 67 Tillagningsfunktioner
- 69 Tips och knep
- 70 Skötsel och rengöring
- 71 Felsökning
- 72 Garanti

SAGE SÄTTER ALLTID SÄKER- HETEN FÖRST

På Sage tar vi säkerheten på allvar. Vi designar och tillverkar produkter med våra kunders säkerhet som högsta prioritet. Vi ber dig därutöver att vara försiktig när du använder elektriska apparater och hålla dig till följande försiktighetsåtgärder.

VIKTIGA SÄKER- HETSÅTGÄRDER



VARNING

För att minska risken för brännskador, elektrisk stöt, personskada eller exponering för överdriven mikrovågsenergi:

**LÄS ALLA INSTRUKTIONER
INNAN DU ANVÄNDER
APPARATEN OCH SPARA DEM**

Det finns även en onlineversion av dokumentet att ladda ner från sageappliances.com

- Se till att ditt eluttag stämmer överens med uppgifterna på etiketten på undersidan av apparaten innan du använder den för första gången.
- Ta inte bort mikrovågs-skyddet på höger panel inuti ugnsutrymmet. Det här skyddet är inte en del av emballaget och måste stanna kvar i mikrovågsugnens ugnsutrymme för att säkerställa en säker användning. Se SMO650 Komponenter på sidan 62.

- Avlägsna allt förpackningsmaterial och alla etiketter innan du använder Sage mikrovågsugn för första gången.
- Läs och följ anvisningarna i ”**FÖRSIKTIGHETSÄT-GÄRDER FÖR ATT UNDVIKA MÖJLIG EXPONERING FÖR ÖVERDRIVEN MIKRO-VÄGSENERGLI**” som finns på sidan 57.
- Denna apparat måste jordas. Anslut endast till ett korrekt jordat uttag. Se ”**JORDNINGSINSTRUKTIONER**” på sidan 60.
- Placera och installera apparaten enligt de medföljande installationsanvisningarna på sidan 63.
- Vissa produkter som hela ägg och förseglade behållare - till exempel stängda glasburkar - kan explodera och får inte värmas upp i denna ugn.
- Använd endast denna apparat enligt avsedd användning i bruksanvisningen. Använd inte frätande kemikalier eller ångor i denna apparat. Denna typ av ugn är speciellt utformad för att värma eller tillaga mat. Den är inte avsedd för industriell användning eller laboratoriebruk.
- Som med alla apparater krävs noggrann övervakning när den används av barn.
- Apparaten kan användas av barn 8 år och över samt personer med nedsatt fysisk eller mental förmåga eller brist på erfarenhet och kunskap, om de övervakas eller fått instruktioner angående användning av apparaten på ett säkert sätt och förstår de faror som är förknippade med användningen. Låt inte barn leka med apparaten. Rengöring och användarunderhåll får inte utföras av barn utan tillsyn.
- Denna apparat är inte avsedd för användning av personer (inklusive barn) med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga, eller som saknar erfarenhet och kunskap,

såvida de inte har fått handledning eller instruktioner om hur apparaten används säkert.

- Barn måste hållas under uppsikt så att de inte leker med apparaten.
- Använd inte apparaten om sladden eller stickkontakten är skadad, om den inte fungerar ordentligt eller om den har skadats eller tappats.
- Endast kvalificerad personal får utföra underhåll på mikrovågsugnen.
- Kontakta närmaste auktoriserad serviceverkstad för inspektion, reparation, eller inställning.
- Täck inte över eller blockera några öppningar på apparaten.
- Förvara inte apparaten utomhus.
- Använd inte den här produkten nära vatten, till exempel nära en diskbänk, i en våt källare, nära en pool eller liknande områden.
- Nätsladden, stickkontakten eller apparaten får inte

nedsänkas i vatten eller någon annan vätska.

- Håll sladden borta från uppvärmda ytor.
- Låt inte sladden hänga över en bords- eller bänkkant, vidröra varma ytor eller bli hoptrasslad.
- Använd endast milda, icke-slipande rengöringsmedel som appliceras med en svamp eller mjuk trasa när du rengör ytor på luckan och ugnen som sammanfogas när du stänger luckan.
Användning av frätande kemikalier vid rengöring kommer att skada apparaten och kan leda till strålningssläckage.
- För att minska brandrisken i ugnsutrymmet:
- Tillaga inte maten för länge. Iaktta apparaten noga när papper, plast eller annat brännbart material placeras i ugnen för att underlätta tillagningen.
- Ta bort påsförslutare från papper eller plastpåsar innan du placerar påsen i ugnen.

- Om material inuti ugnen skulle antändas, håll ugnsluckan stängd, stäng av ugnen och dra ut nätsladden eller stäng av strömmen med säkringen eller huvudströmbrytaren.
- Använd inte ugnsutrymmet som förvaringsplats. Lämna inte pappersprodukter, köksredskap eller mat i ugnsutrymmet när ugnen inte används.
- Avlägsna och släng transportskyddet som sitter på stickkontakten till denna Sage mikrovågsugn för att undvika kvävningsrisk för små barn.
- Placera inte mikrovågsugnen nära en bänk- eller bordskant när du använder den. Se till att ytan är jämn, ren och fri från vatten och andra ämnen.
- Placera inte mikrovågsugnen på eller nära en het gas- eller elspis, eller på ställen där den kan vidröra en uppvärmd ugn.
- Se till att mikrovågsugnen är installerad och har tillräckligt utrymme ovanför och runt enheten som rekommenderas i avsnittet Installation på sidan 63.
- Ställ inte eller stäng inte in mikrovågsugnen i ett skåp eller trångt utrymme eftersom det kan orsaka överhettning. (Se avsnittet Installation på sidan 63).
- Använd alltid mikrovågsugnen på en värmebeständig yta. Använd inte på en yta täckt med tyg, nära gardiner eller annat lättantändligt material.
- Använd inte mikrovågsugnen på en metallyta.
- Se alltid till att mikrovågsugnen är ordentligt monterad innan du ansluter den till ett uttag och använder den. Ugnen får inte användas om tallriksstödet och den roterande glastallriken inte sitter på plats. Se till att den roterande glastallriken är korrekt placerad i skårorna på tallriksstödet.
- Mikrovågsugnen är inte avsedd att styras med hjälp av en extern timer eller ett separat fjärrstyrningssystem.
- Använd aldrig mikrovågsugnen utan mat eller

vatten i ugnsutrymmet.
Mikrovågsugnen kan
skadas om den används
när den är tom.

- Lämna inte mikrovågsugnen utan uppsikt när den är igång.
- Vridrör inte heta ytor.
- Låt mikrovågsugnen svalna innan du flyttar eller rengör delar.
- Se alltid till att mikrovågsugnens nätsladd är bortkopplad från eluttaget innan du försöker flytta apparaten, när den inte används, om den lämnas utan uppsikt och innan du tar isär, rengör eller förvarar den.
- Stäng alltid av mikrovågsugnen med knappen STOPP/RENSA och dra ut stickkontakten ur eluttaget när apparaten inte används.
- Tryck alltid på knappen STOPP/RENSA innan du rengör den och dra ut stickkontakten från eluttaget.
- Vätskor som vatten, kaffe eller te kan värmas över kokpunkten utan att det

bubblar eller verkar koka.
**DETTA KAN RESULTERA
I MYCKET HETA
VÄTSKOR SOM KOKAR
ÖVER NÄR DU TAR TAG
I BEHÅLLAREN ELLER
STICKER NER EN SKED
ELLER ETT REDSKAP I
VÄTSKAN.**

VARNING

Om luckan eller tätningarna på luckan är skadade får ugnen inte användas förrän den har reparerats av en kompetent person.

VARNING

Det är farligt för någon annan än en kompetent person att utföra service- eller reparationsåtgärder som innebär att ett skydd tas bort som skyddar mot exponering för mikrovågsenergi.

VARNING

Vätskor och annan mat får inte värmas i förseglade behållare eftersom de kan explodera.

VIKTIGA SÄKERHETSÅTGÄRDER FÖR ALLA ELEKTRISKA APPARATER

- Veckla alltid ut nätsladden helt innan du använder den.
- Vi rekommenderar att du regelbundet kontrollerar att apparaten är fri från skador. För att eliminera risker, använd inte apparaten om nätsladden, nätkontakten eller apparaten skadas på något sätt. Upphör genast att använda apparaten och kontakta Sages kundtjänst för inspektion, reparation eller inställning.
- Kontakta Sages kundtjänst för annat underhåll än rengöring.
- Denna apparat är endast avsedd för hushållsbruk. Apparaten får inte användas för något annat ändamål än vad den är avsedd för. Använd inte i fordon i rörelse eller på en båt. Använd inte utomhus.

Felanvändning kan orsaka skada.

- En 220-230 volt, 50 Hz, endast växelström, 15-20-amp elförsörjning med en säkring eller huvudbrytare krävs enligt alla federala, statliga och lokala regler och förordningar.
- Vi rekommenderar en separat strömkrets endast avsedd för denna mikrovågsugn.
- Nätsladden som medföljer är kort för att minska riskerna för att fastna i eller snubbla över en längre sladd.
- Vi rekommenderar att du använder en jordfelsbrytare till elektriska apparater för säkerhets skull. Installera en jordfelsbrytare på högst 30 mA i den elektriska krets som förser apparaten med ström. Kontakta din elektriker för professionell rådgivning.
- Apparaten måste anslutas till ett jordat uttag. Rådfråga din elektriker om du inte är säker på om vägguttagen är jordade.

- Nätkontakten får under inga omständigheter modifieras. Använd inte en adapter.

SÄRSKILDA SÄKERHETSINSTRUKTIONER FÖR DIN MIKROVÅGSUGN

- Torka av ugnsutrymmet efter varje användning med en mjuk, fuktig trasa. Om du lämnar matrester, flott eller fett i ugnsutrymmet kan mikrovågsugnens ugnsutrymme överhettas och orsaka rök eller brand i mikrovågsugnen.
- Mikrovågsugnen ska rengöras regelbundet och eventuella matstänk i ugnsutrymmet ska tas bort. Underlåtenhet att hålla mikrovågsugnen i ett rent tillstånd kan leda till att ytan försämrar, vilket kan påverka mikrovågsugnens livslängd och eventuellt leda till en riskfylld situation.
- Använd inte ångrengörare för att rengöra mikrovågsugnen.
- Mikrovågsugnen är avsedd för uppvärming av mat och dryck. Torkning av mat eller kläder och

uppvärming av värmedynor, tofflor, svampar, fuktiga trasor och liknande kan leda till risk för personskador, antändning eller brand.

- Se till att alla matbehållare och/eller tallrikar är lämpliga för användning i mikrovågsugn. Detta bör göras innan du förbereder mat för uppvärming eller tillagning i mikrovågsugnen.
- Använd inte ångrengörare för att rengöra mikrovågsugnen.
- Alla lämpliga matbehållare av glas eller plast ska användas enligt tillverkarens rekommendationer.
- Behållare eller tallrikar som är lämpliga för användning i mikrovågsugnen bör inte överstiga glastallrikens bredd, eftersom det kan hindra tallrikens rotation och resultera i att maten blir ojämnt tillagad eller kan brännas vid och antändas.
- Mat och/eller vätskor får inte värmas eller tillagas direkt på glastallriken. Mat och/eller vätskor måste placeras i en lämplig

mikrovågssäker behållare innan de placeras på glastallriken.

- Mat och/eller vätskor får inte värmas eller tillagas i plast- eller pappersbehållare eller påsar, såvida det inte anges som lämpligt för användning av tillverkaren på grund av risken för att behållaren exploderar eller antänds.
- Använd inte återvunnet papper eller kökspapper vid tillagningen. Återvunnet papper kan innehålla metall eller andra föroreningar som kan orsaka gnistor och/eller brand.
- Använd inte behållare eller köksredskap av metall i mikrovågsugnen, eftersom dessa kan orsaka gnistor och/eller brand.
- Folie av livsmedelskvalitet får inte användas i mikrovågsugnen eftersom den kan orsaka gnistor och/eller brand.
- Se till att lock som täcker behållare tas bort innan du placerar vätskor och/eller mat i mikrovågsugnen.
- Vällingflaskor och burkar

med barnmat har lock och kapsyler som ska tas bort innan de värmits upp i mikrovågsugnen. För att undvika brännskador eller skållning efter uppvärmtning bör innehållet röras om eller skakas och temperaturen kontrolleras innan servering.

- Se alltid till att temperaturen på maten eller drycken som har värmits eller tillagats i mikrovågsugnen har testats innan du äter, dricker eller serverar.

FÖRSIKTIGHETSÅTGÄRDER FÖR ATT UNDVIKA MÖJLIG EXPONERING FÖR ÖVERDRIVEN MIKROVÅGSENERGI

- Försök inte använda ugnen med luckan öppen, eftersom en öppen lucka kan leda till skadlig exponering för mikrovågsenergi. Säkerhetsspärrarna får inte skadas eller manipuleras.
- Placera inga föremål mellan ugnens framsida och luckan och låt inte smuts eller rester av rengöringsmedel ansamlas på tätningsytorna.

- Ugnen får inte användas om luckan eller tätningarna på luckan är skadade. Upphör genast att använda apparaten och kontakta Sages kundtjänst för inspektion, reparation eller inställning. Det är mycket viktigt att ugnsluckan stängs ordentligt och att det inte finns skador på: (1) luckan (deformerad), (2) gångjärn och spärrar (trasiga eller lossade), (3) tätningar och tätningsytor på luckan.
- Lägg inte främmande material mellan luckans karm och mikrovågsugnen.
- Ugnen får inte ställas in eller repareras av någon annan än kvalificerad servicepersonal.

ÖVERHETTADE VÄTSKOR

- Minska risken för personskada enligt följande:
- Överhetta inte vätskan.
- Rör om vätskan både före och halvvägs genom uppvärmningen.
- Uppvärmda drycker i mikrovågsugnen kan koka över. Var alltid försiktig när du hanterar drycker.
- Använd inte behållare med raka sidor och med smala halsar.
- Efter uppvärmning, låt behållaren stå kvar i mikrovågsugnen en kort stund innan du tar ut behållaren.
- Var ytterst försiktig när du sätter in en sked eller annat redskap i behållaren.
- Värmt inte popcorn i mikrovågsugnen utan förpackning speciellt avsedd för mikrovågsugn. Det kan finnas flera icke-poppade kärnor som kan överkokas och börja brinna när popcorn poppar. Använd inte olja såvida inte tillverkaren rekommenderar det. Poppa inte popcorn längre än tillverkarens anvisningar (popptiden ska inte överstiga 3 minuter). Längre tillagning kan bränna popcornen eller orsaka brand.
- Tillaga inte mat som är omgiven av ett membran (som potatis, kycklinglever, äggulor, ostron osv.) utan att först sticka igenom membranet flera gånger så att ångan slipper ut.

- Ägg med skal och hela hårdkokta ägg bör inte kokas eller värmas i mikrovågsugnen eftersom de kan explodera under tillagningen, i slutet av tillagningen eller efter att de tagits ur mikrovågsugnen.
- Värm inte olja eller fett i mikrovågsugnen. Om du gör det kan mikrovågsugnen och/eller oljan överhettas och/eller antändas.
- Om rök uppstår, stäng av mikrovågsugnen och dra ut stickkontakten ur vägguttaget. Håll luckan stängd för att kväva eventuella flammor.
- Försök inte att använda mikrovågsugnen på annat sätt än det som beskrivs i bruksanvisningen.
- Kontrollera att redskapen är lämpliga för användning i mikrovågsugnar.
- Koppla inte bort eller manipulera nätsladden eller eluttaget medan enheten används.
- Linda upp sladden löst när du ska förvara mikrovågsugnen. Vira inte sladden runt mikrovågsugnen.
- När du värmer mat i plast- eller pappersbehållare, håll uppsikt över ugnen på grund av risken för antändning.
- Glasfönstret är särskilt behandlat för att vara starkare, mer hållbart och säkrare än vanligt glas. Det är dock inte oförstörbart. Extremt hårda stötar eller fall kan få mikrovågsugnen att gå sönder eller försvagas, så att den vid ett senare tillfälle kan splittras i många småbitar utan uppenbar orsak.
- Om du ser några gnistor, ljusbågar eller blixtar i mikrovågsugnen ska du trycka på knappen STOPP/RENSA och åtgärda problemet eller kontakta Sages kundtjänst för hjälp.

JORDNINGS- INSTRUKTIONER

VARNING

Felaktig jordning kan leda till risk för elektrisk stöt.

- Apparaten är utrustad med en nätsladd som har en jordningstråd med en jordningsplugg. Apparaten måste anslutas till ett jordat uttag. I händelse av kortslutning minskar jordningen risken för elstötar.
- Den jordade kontakten får under inga omständigheter klippas av eller tas bort från pluggen.

- Konsultera en kvalificerad elektriker om du inte förstår jordningsinstruktionerna helt eller om det råder tvivel om huruvida apparaten är ordentligt jordad.
- Använd inte en förlängningssladd. Om nätsladden är för kort, låt en kvalificerad elektriker eller servicetekniker installera ett eluttag nära apparaten.

VARNING

Ändringar och modifieringar av produkten kan upphäva användarens rätt att använda utrustningen.

SPECIFIKATIONER

| | |
|------------------------------------|---|
| Energiförbrukning | 220-230V - 50 Hz; 1250W |
| Uteffekt | 800W-2450 MHz |
| Utvändiga mått | 29,2 cm (H) 48,5 cm (B) 41,7 cm (D) med handtag 38,7 cm (D) utan handtag |
| Roterande glastallrik, diameter | 27 cm |
| Nettovikt | Ca 12,85 kg |
| Ugn, kapacitet | 25 liter |

Specifikationerna kan ändras utan förvarning.

**ENDAST FÖR HUSHÅLLSBRUK
SPARA DESSA INSTRUKTIONER**



Komponenter



- A. Fönster
- B. Luckhandtag: Dra i handtaget för att öppna.
- C. LED-skärm
- D. Knappen POWER LEVEL (EFFEKTNIVÅ): Standardeffekten är P100 (100 %).
När du trycker på knappen POWER igen kommer EFFEKTNIVÅN att minska från P100 (100 %) till P10 (10 %), i steg om 10 %.
- E. UPPTININGS- och UPPVÄRMNINGS-funktion
- F. POPCORN-funktion
- G. MATMENY-funktion
- H. DRYCK-funktion
- I. TID-ratt
- J. Tysta-knapp
- K. Knappen START/+30 START DIREKT: Varje tryckning lägger till 30 sekunder med 100 % effekt.
- L. Knappen STOPP/RENSA/BARNLÅS: Tryck och håll knappen STOPP/RENSA intryckt i 3 sekunder för att ställa in barnlåset.
- M. Knappen INSTÄLLNING AV KLOCKAN
- N. Mikrovägsskydd
Ta inte bort det för att säkerställa en säker användning.



Montering

FÖRE FÖRSTA ANVÄNDNINGEN

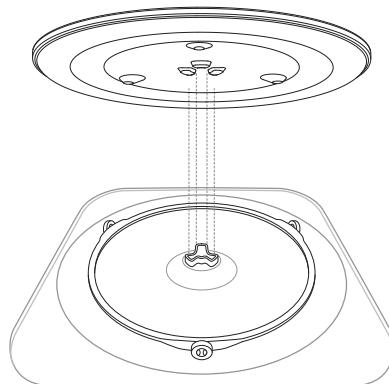
Ta bort alla reklamklistermärken och allt förpackningsmaterial före första användningen. Packa försiktigt upp mikrovågsugnen och förvara allt förpackningsmaterial tills alla delar av mikrovågsugnen har hittats och apparaten har monterats. Vi rekommenderar att du förvarar allt förpackningsmaterial på en säker plats om du vill packa om produkten för fraktändamål.

För att avlägsna damm som kan ha samlats under förpackningen, tvätta tallriksstödet och den roterande glastallriken i varmt tvålsvatten, skölj i rent vatten och torka noggrant. Rengör ugnens in- och utsida med en mjuk, fuktig trasa. Torka sedan noggrant.

MONTERA DEN ROTERANDE GLASTALLRIKEN

Sätt in tallriksstödet på avsedd plats i ugnsutrymmet.

Placera den roterande glastallriken på tallriksstödet så att den passar in i skårorna på tallriksstödet i mitten.



INSTALLERA OCH SÄTTA PÅ MIKROVÅGSUGNEN

- Mikrovågsugnen ska användas som fristående enhet.
- Välj en plan yta som med tillräckligt utrymme för inlopps- och/eller utloppsventilerna.
- Ett minimiavstånd på 10 cm krävs mellan mikrovågsugnen och eventuella intilliggande väggar.
- Lämna ett minimiavstånd på 20 cm (8 tum) ovanför ugnen.
- Ta inte bort fötterna på mikrovågsugnen.
- Mikrovågsugnen kan skadas om inlopps- och/eller utloppsventilerna är tilläpta.
- Placer mikrovågsugnen så långt bort från radio och TV som möjligt.
- Mikrovågsugnen kan orsaka störningar i din radio- eller TV-mottagning.
- Anslut din mikrovågsugn till ett vanligt hushållsuttag. Se till att spänningen och frekvensen är desamma som spänningen och frekvensen på etiketten.
- Mikrovågsugnen får inte placeras i ett skåp.





VARNING

- För att undvika överbelastning av elektriska kretsar rekommenderas att inga andra apparater ansluts till samma krets som din mikrovågsugn (eller andra produkter) när den används.
- Installera inte ugnen över en spishåll eller andra värmeproducerande apparater. Om den installeras nära eller över en värmekälla kan ugnen skadas och garantin upphör att gälla.
- Kontrollera om ugnen är skadad, till exempel en feljusterad eller böjd lucka, skadade tätningsytor på luckan, trasiga eller lösa gångjärn och spärrar och bucklor inuti ugnsutrymmet eller på luckan. Om det finns skador, använd inte ugnen och kontakta Sages servicecenter.
- Mikrovågsugnen, nätsladden eller stickkontakten får inte sänkas ner i vatten eller annan vätska.



Funktioner

STÄLLA IN KLOCKAN - 24-TIMMARS TIDSVISNING

Tryck på STÄLLA KLOCKAN på panelen. Mikrovågsugnen piper en gång.

Standardtiden är 06:00. De markerade siffrorna blinkar för att visa att klockan kan ställas in.

Vrid ratten TID för att ställa in timme och tryck på START eller STÄLLA KLOCKAN för att bekräfta. Mikrovågsugnen piper en gång.

Nu blinkar minuterna för att visa att de kan ändras. Vrid ratten TID för att ställa in minuter och tryck på START eller STÄLLA KLOCKAN för att bekräfta. När den nya tiden sparas blinkar klockvisningen två gånger och mikrovågsugnen piper en gång.



OBS!

Om du glömmer att trycka på START för att bekräfta timme eller minuter, bekräftar mikrovågsugnen automatiskt ditt val efter 1 minut.

STÄLLA IN BARNLÅS

Tryck och håll STOPP/RENSA nedtryckt i 3 sekunder. BARNLÅS blinkar tre gånger och mikrovågsugnen piper en gång.



För att inaktivera BARNLÅS, tryck och håll knappen STOPP/RENSA nedtryckt i 3 sekunder. Klockan visas och du kan använda mikrovågsugnen som vanligt igen.

STANDBY

STANDBY-läget aktiveras och klockan visas om du inte använder apparaten under 1 minut.

Om klockan inte har ställts in kommer displayen att visa 00:00



Om klockan har ställts in visas tiden på skärmen.

TID & EFFEKTINSTÄLLNING

Maximal tillagningstid i mikrovågsugnen är 95 minuter (95:00).

Det finns 10 effektnivåer tillgängliga.

Ställa in tiden

Vrid ratten TID medurs för att ställa in önskad tid och tryck sedan på start.

Som standard är 30 sekunder inställt.

Ställa in effektnivån

Tryck på knappen POWER på panelen. Standardeffekten är P100 (100 %).

När du trycker på knappen POWER igen kommer EFFEKTNIVÅN att minska från P100 (100 %) till P10 (10 %), i steg om 10 %.

DYNAMISK EFFEKTINSTÄLLNING

Matmenyinställningarna har förinställda tillagningstider och effektnivåer för att ge bästa resultat. För att passa dina personliga preferenser är det dock möjligt att justera både tid och effekt under tillagningscykeln när du använder det manuella läget.

När du använder upptining, återuppvärmning, popcorn, dryck eller matmenyn kan bara tiden justeras dynamiskt.

Med knappen POWER kan effektnivån höjas eller sänkas när som helst under tillagningscykeln.



OBS!

En ändring av effektnivån under uppvärmning påverkar inte tiden.

Tiden kan också ändras under tillagningscykeln. Om du vrider på ratten TID kan tiden antingen ökas eller minskas. Om du trycker på knappen START ökar tiden med 30 sekunder.

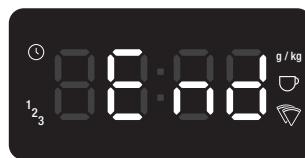
+30s START DIREKT

Tryck på knappen START/Direkt +30 för att börja tillaga direkt i 30 sekunder med 100 % mikrovågseffekt. Varje ytterligare tryck ökar tillagningstiden med 30 sekunder.

NÄR TILLAGNINGEN ÄR KLAR

I slutet av varje tillagningscykel pipar mikrovågsugnen tre gånger och ordet Slut kommer att blinka på skärmen.

Ordet Slut kommer att blinka på skärmen i 5 minuter eller tills luckan öppnas.



⊗ STOPP/RENSA

Tryck på STOPP/RENSA en gång under tillagningscykeln för att pausa tillagningen, tryck igen för att avbryta tillagningen och återgå till standardskärmen.

🔇 TYSTA

Med detta program kan du stänga av mikrovågsugnens ljud.

För att stänga av ljudet från mikrovågsugnen trycker du på knappen TYSTA på panelen. När programmet TYSTA är valt hörs inga signaler och på skärmen visas AV.



För att avaktivera ljudet, tryck på knappen TYSTA en gång till.



Tillagningsfunktioner

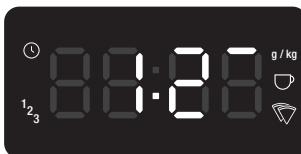
Popcorn

Inställningen POPCORN är avsedd för att poppa upp maximalt antal kärnor i varje påse.

Tryck på knappen POPCORN för att välja denna inställning. Placera påsen i mitten av den roterande tallriken.

Vrid ratten TID för att välja vikt eller tryck på knappen POPCORN igen, och tryck på START för att börja tillagningen.

Viktalternativen är 25 g, 80 g och 100 g.



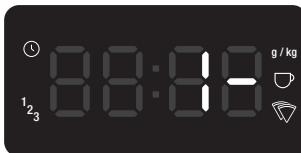
Dryck

Inställningen DRYCK är lämplig för återuppvärmning av varma drycker som kaffe och te som kan ha blivit kalla. Inställningen DRYCK värmrar din dryck till ca 60–65 °C som är lämpligt att dricka direkt.

Tryck på knappen DRYCK för att välja denna inställning. Placera koppen i mitten av den roterande tallriken.

Vrid ratten TID för att välja antal koppar eller tryck på knappen DRYCK igen, och tryck på START för att börja tillagningen. Du kan välja mellan 1 kopp (240 ml) till 4 koppar (960 ml).

Rör om uppvärmda drycker i slutet av uppvärmningsprogrammet och låt de stå i 1-2 minuter innan du serverar. Tänk på att överhetning kan skada eller bränna drycker.



MATMENY

Inställningen Matmeny är avsedd för att automatskt tillaga mat vid rätt effekt med rätt tid.

Beroende på valt livsmedel ändras indikatorn på mikrovägsskärmen. Dessa indikatorer anger vilken kvantitet eller volym som kan ställas in för varje funktion.

Potatis

Inställningen POTATIS är utformad för perfekt kokta hela potatisar i mikrovägsgugnen.

Stick igenom varje potatis med en gaffel 5–6 gånger innan du startar tillagningen. Lägg hela potatisar i ett lager på den roterande tallrikens yta.

Tryck på knappen MATMENY för att välja denna inställning. Inställningen POTATIS motsvarar koden F-1. När inställningen POTATIS har valts ser skärmen ut som nedan:



Vrid ratten TID för att välja antal potatisar och tryck på START för att börja tillagningen. Du kan välja mellan 1 till 3 potatisar.

Pizza

Inställningen PIZZA har utformats speciellt för att perfekt värma upp pizza.

Tryck på knappen MATMENY två gånger för att välja denna inställning. Inställningen PIZZA motsvarar koden F-2. När inställningen PIZZA har valts ser skärmen ut som nedan:



Vrid ratten TID för att välja antal skivor och tryck på START för att börja tillagningen. Du kan välja mellan 1 och 4 skivor pizza.

Frysta grönsaker

Inställningen FRYSTA GRÖNSAKER är lämplig för ett urval av frysta grönsaker som morötter, broccoli, blomkål och ärtor. Tillagningstiderna är baserade på grönsaker som plockas direkt ur kylskåpet (ca -18 °C).

Tryck på knappen MATMENY tre gånger för att välja denna inställning. Inställningen FRYSTA GRÖNSAKER motsvarar koden F-3. När inställningen FRYSTA GRÖNSAKER har valts ser skärmen ut som nedan:



Vrid ratten TID för att välja vikt och tryck på START för att börja tillagningen. Du kan välja mellan 125 g, 250 g, 375 g och 500 g.

Täck över med ett ventilerat mikrovågssäkert plastlock eller ventilerad mikrovågssäker plastfolie. Inget vatten behöver tillsättas.

Låt grönsakerna stå i 5 minuter innan du serverar.

UPPTINING

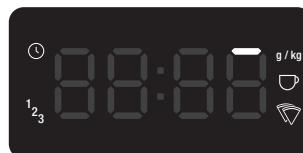
Inställningen UPPTINING är avsedd för att tina maten försiktigt utan att den överhettas och torkar ut i kanterna.

Efter upptiningscykeln är de flesta livsmedel fortfarande något isiga i mitten när de tas ut ur mikrovågsugnen. Låt maten stå i 5-15 minuter tills den är helt upptinad.

Tryck på knappen UPPTINING för att välja denna inställning. Inställningen gör att du kan tina efter vikt eller efter tid.

Upptining efter vikt

Tryck på knappen UPPTINING för att tina efter vikt. När inställningen upptining efter vikt har valts ser skärmen ut som nedan:



Vrid ratten TID för att välja önskad vikt. Vikten kan ställas in från 100 g till 1,5 kg. Tryck på START för att börja tillagningen.



Upptining efter tid

Tryck två gånger på knappen UPPTINING för att tina efter tid. När inställningen upptining efter tid har valts ser skärmen ut som nedan:



Vrid ratten TID för att välja önskad tid och tryck på START för att börja tillagningen.

ÅTERUPPVÄRMA

Inställningen ÅTERUPPVÄRMA använder lägre effektnivåer för att försiktigt värm upp maten utan att den blir torr eller överkokas.

Tryck på knappen ÅTERUPPVÄRMA för att välja denna inställning.

Vrid ratten TID för att välja önskad tid och tryck på START för att börja tillagningen.



Tips och knep

NÅGRA VIKTIGA TIPS FÖR TILLAGNING I MIKROVÅGSUGN

Följ dessa användbara tips för att utjämna energin i maten så att den tillagas jämnt.

- Ordna mat som har olika storlek i ändarna, t.ex. kycklingklubbor och broccoli med den tjockare eller hårdare delen placerad vid utsidan av fatet. Detta säkerställer att de delar som kräver mer tillagning får mer energi, så att maten lagas jämnt.
- Att täcka över fatet under tillagningen håller värmen och ångan vilket påskyndar tillagningstiden. Använd ett mikrovågssäkert lock eller plastfolie som ventileras genom att vända tillbaka en kant på sidan av fatet för att bilda en smal ventil där överflödigt ånga kan komma ut.
- Välj fat och formar som är grunda. Grunda fat gör att maten lagas snabbare.
- Ordna enskilda livsmedel på småfat eller hela potatisar runt utsidan på den roterande tallriken. Se till att lämna utrymme mellan matbitar så att energin kan tränga in från alla sidor.
- Använd rundformade mikrovågsformar. Runda former tillagas jämnare än fyrkantiga eller rektangulära kärl som absorberar det mesta av energin i hörnen och får maten att bli överkokad och hård.
- Rör om maten från utsidan mot mitten i formen en eller två gånger under tillagningen för att sprida värmen jämnt och påskynda tillagningen.
- Vänd medelstora och stora livsmedel två gånger under tillagningen. Detta möjliggör jämn exponering för mikrovågorna.
- Det kan vara till fördel att höja upp vissa typer av mat som mjuka kakor, grillade grönsaker och degprodukter. Detta gör att mer energi kan tränga in i maten från alla sidor, från under- och översidan. Använd ett mikrovågssäkert plast- eller porslinsställ.

Om du inte har något ställ, använd en uppochnedvänd skål eller kopp för att få upp tallrikarna med mat.

- Höj inte upp några rostade rätter, sås eller vaniljsås, inte heller små mängder mat eller koppar med drycker.
- Matens interna temperatur fortsätter att stiga så att tillagningsprocessen fortsätter även efter att maten har tagits ut ur mikrovågsugnen. Det är bättre att laga maten med lite kortare tid eftersom maten fortfarande tillagas när den har tagits ur mikrovågsugnen.

MIKROVÅGSREDSKAP

- Behållare, tallrikar, formar osv. som används i mikrovågsugnen ska alltid vara mikrovågssäkra. Kontrollera om detta anges på köksredskaps undersida eller kontakta tillverkaren.
- För att testa om behållare, tallrikar eller formar är mikrovågssäkra kan du placera dem i mikrovågsugnen med 1 kopp kallt vatten (i en mikrovågssäker kopp) och värmt på 100 % effekt i 1 minut. Om behållaren är varm och vattnet är kallt är behållaren inte lämplig för mikrovågsugn. Om behållaren är kall och vattnet är hett är behållaren lämplig för mikrovågsugn.
- Mikrovågssäkra köksredskap blir inte heta av mikrovågsenergin, men de blir heta vid kontakt med varm mat. När maten blir varm överförs en del av denna värme till köksredskapet. Använd alltid grytlappar eller kökshanddukar för att ta ut varma behållare ur mikrovågsugnen.
- Behållare och köksredskap i metall får inte användas i mikrovågsugnen.



Skötsel och rengöring

- Dra ut stickkontakten från vägguttaget innan rengöring.
- Håll ugnsutrymmet i mikrovågsugnen rent. Om mat stänker eller spilda vätskor fastnar på mikrovågsugnens inre väggar ska du torka av dem med en fuktig trasa. Milt rengöringsmedel kan användas om ugnsutrymmet blir mycket smutsigt. Undvik att använda spray och andra skarpa rengöringsmedel, eftersom de kan orsaka fläckar, ränder eller mörka fläckar på luckans yta.
- Utsidan ska rengöras med en fuktig trasa. För att förhindra skador på delar inuti ugnsutrymmet får vatten inteträna in i ventilationsöppningarna.
- Torka ofta av luckan och fönstret på båda sidor om luckättringarna och angränsande delar med en fuktig trasa för att få bort spill eller stänk.
- Låt inte kontrollpanelen bli våt. Rengör med en mjuk, fuktig trasa. När du rengör kontrollpanelen, låt mikrovågsugnsluckan vara öppen för att förhindra att apparaten sätts på av misstag.
- Om det bildas ånga innanför eller utanför ugnsluckan ska du torka med en mjuk, torr trasa. Detta är normalt vid tillagning av mat med hög fuktighet eller om mikrovågsugnen används under hög luftfuktighet.
- Ibland är det nödvändigt att ta bort den roterande glastallriken för rengöring. Tvätta den roterande glastallriken i varmt vatten med lite diskmedel, skölj med rent vatten och torka noggrant.
- Tallrikens tallriksstöd och mikrovågsugnens botten bör rengöras regelbundet för att säkerställa att glasskivan roterar korrekt och inte gör för mycket oljud. Rengör mikrovågsugnens botten med en mjuk, fuktig trasa. Den roterande glastallriken kan rengöras med varmt vatten och lite diskmedel, skölj med rent vatten och torka noggrant. När du tar bort tallriksstödet från mikrovågsugnens botten för rengöring ska du vara noga med att sedan placera det i rätt läge igen.
- Du tar bort lukt från din mikrovågsuga genom att blanda saften från en citron med en kopp vatten i en djup mikrovågssäker skål, och sedan kör mikrovågsugnen med 100 % effekt i 5 minuter. Torka av ugnsutrymmet ordentligt och torka med en mjuk trasa.
- När det blir nödvändigt att byta ut ugnslampen ska du kontakta Sages servicecenter för att byta ut den.
- Släng inte apparaten tillsammans med hushållssoporona; den ska lämnas in till lämplig behandlingsanläggning som tillhandahålls av kommunen.
- Om du ska förvara mikrovågsugnen, tryck på knappen STOPP/RENSA och dra ut nätsladden. Se till att mikrovågsugnen har svalnat helt och att den är ren och torr. Säkra tallriksstödet och glastallriken och stäng luckan. Placerar inte tunga föremål ovanpå mikrovågsugnen. Mikrovågsugnen ska förvaras i upprätt läge.

INNAN DU RINGER TILL SERVICE

- Kontrollera att ugnen är ordentligt ansluten. Om inte, dra ut nätkontakten från vägguttaget, vänta 10 sekunder och sätt sedan i den igen.
- Kontrollera om en säkring har gått eller om en huvudbrytare har utlöst. Om dessa verkar fungera korrekt, testa eluttaget med en annan apparat.
- Kontrollera att kontrollpanelen är korrekt programmerad och att timern är inställd.
- Kontrollera att luckan är ordentligt stängd med luckans säkerhetslås. I annat fall kommer luckans säkerhetslässystem att förhindra att mikrovågsugnen sätts på.



OBS!

Om inget av ovanstående rättar till situationen, kontakta Sages servicecenter. Försök inte justera eller reparera ugnen själv.



Felsökning

| PROBLEM | ENKEL LÖSNING |
|--|---|
| Mikrovågsugnen stör radio, TV eller liknande utrustning | <ul style="list-style-type: none"> Rengör ugnsluckan och tätningsytorna på ugnen. Justera mottagningsantennen till radio eller TV. Flytta mikrovågsugnen i förhållande till mottagaren. Flytta bort mikrovågsugnen från mottagaren. Anslut mikrovågsugnen till ett annat uttag så att mikrovågsugnen och mottagaren har olika grenkretsar. |
| Ugnslampan är dimmad | <ul style="list-style-type: none"> När mikrovågsugnen används med låg effekt kan ugnslampan vara dimmad. |
| Ånga bildas på luckan och varm luft kommer ut ur ventileringsöppningarna | <ul style="list-style-type: none"> Under användning kan det bildas ånga. Det mest av ångan kommer ut genom ventileringsöppningarna, men lite ånga kan emellertid bildas runt ugnsluckan. |

| MÖJLIGT PROBLEM | MÖJLIG ORSAK | ENKEL LÖSNING |
|--|---|--|
| Mikrovågsugnen startar inte | <ul style="list-style-type: none"> Nätsladden är inte ansluten ordentligt. En säkring har gått eller problem med huvudbrytaren. Problem med uttaget. | <ul style="list-style-type: none"> Dra ut kontakten, sätt in kontakten igen och sätt på. Byt ut säkringen eller återställ huvudbrytaren. Låt en kvalificerad elektriker kontrollera om uttaget är defekt. |
| Mikrovågsugnen värmes inte upp | <ul style="list-style-type: none"> Luckan är inte ordentligt stängd. | <ul style="list-style-type: none"> Se till att luckan är ordentligt stängd. |
| Den roterande glastallriken gör oljud under användningen | <ul style="list-style-type: none"> Tallriksstödet är inte monterad korrekt eller behöver rengöras. | <ul style="list-style-type: none"> Återställ och rengör vid behov. |



Garanti

2 ÅRS BEGRÄNSAD GARANTI

Sage Appliances garanterar denna produkt för hushållsbruk i specificerade områden i 2 år från inköpsdatum mot fel som orsakats av bristande utförande och material. Under denna garantitid kommer Sage Appliances att reparera, ersätta eller återbeta defekta produkter (enligt Sage Appliances eget gottfinnande).

Alla juridiska garantier enligt gällande nationell lagstiftning respekteras och kommer inte att försämras av vår garanti. För fullständiga villkor i garantin samt anvisningar om hur man framställer ett krav, se www.sageappliances.com.



Anteckningar



Innhold

- 74 Sage setter sikkerheten først
- 86 Komponenter
- 87 Montering
- 89 Funksjoner
- 91 Tilberedningsfunksjoner
- 93 Råd og tips
- 94 Vedlikehold og rengjøring
- 95 Feilsøking
- 96 Garanti

SAGE SETTER SIKKERHETEN FØRST

Hos Sage er vi svært sikkerhetsbevisste. Vi utvikler og produserer forbrukerprodukter med kundens sikkerhet som førsteprioritet. Vi ber deg også om å være forsiktig når du bruker elektriske apparater, og om å overholde følgende forholdsregler.

VIKTIGE SIKKERHETS- TILTAK



ADVARSEL

For å redusere faren for brannskader, elektrisk støt, brann, personskade eller eksponering for overdreven mikrobølgeenergi:

LES HELE BRUKS- ANVISNINGEN FØR BRUK OG TA VARE PÅ DEN FOR FREMTIDIG BRUK

En nedlastbar versjon av dette dokumentet er også tilgjengelig på sageappliances.com

- Før du bruker apparatet for første gang, må du sørge for at strømforsyningen er den samme som vist på etiketten på undersiden av apparatet.
- Ikke fjern dekselet til mikrobølgelederen som er plassert på høyre panel inne i ovnsrommet. Dette dekselet er ikke en del av emballasjen og må være inne i mikrobølgeovnens ovnsrom for å sikre trygg bruk. Se SMO650-komponentene på side 86.

- Fjern og avhend all emballasje og alle etiketter på en sikker måte før du bruker Sage-mikrobølgeovnen for første gang.
- Les og følg de spesifikke "FORHOLDSREGLER FOR Å UNNGÅ MULIG EKSPONERING FOR OVERDREVEN MIKROBØLGEENERGI" på side 81.
- Dette apparatet må være jordet. Koble bare til riktig jordet uttak. Se "JORDINGSINSTRUKSJONER" på side 84.
- Installer og plasser apparatet bare i samsvar med den medfølgende installasjonsinstruksjonen på side 87.
- Noen produkter som hele egg og forseglede beholdere – for eksempel lukkede glasskrukker – kan eksplodere og skal ikke varmes opp i denne ovnen.
- Bruk apparatet bare til den tiltenkte bruken som beskrevet i håndboken. Ikke bruk etsende kjemikalier eller damp i dette apparatet. Denne typen ovn er spesielt konstruert for å varme opp eller lage mat. Den er ikke utformet for industriell bruk eller laboratoriebruk.
- Som med alle apparater er nøye tilsyn nødvendig når det brukes av barn.
- Dette apparatet kan kun brukes av barn i alderen 8 år eller eldre, og av personer med nedsatte fysiske, sensoriske, eller mentale evner, eller personer med manglende erfaring og kunnskaper, hvis de har fått veiledning eller instruksjoner om bruk av apparatet på en trygg måte og forstår de farene som er involvert. Barn skal ikke leke med dette apparatet. Rengjøring og vanlig vedlikehold skal ikke utføres av barn uten tilsyn.
- Dette apparatet er ikke ment for bruk av personer (inkludert barn) med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner, eller mangel på erfaring og kunnskap, med mindre de har fått tilsyn eller instruksjoner om bruk av

- apparatet av en person som er ansvarlig for deres sikkerhet.
- Barn må holdes under oppsyn så de ikke leker med apparatet.
 - Ikke bruk apparatet når det har en skadet ledning eller skadet støpsel, når det ikke fungerer som det skal eller når det har blitt skadet eller mistet på gulvet.
 - Kun kvalifisert personell kan utføre service på dette apparatet.
 - Kontakt nærmeste autoriserte servicesenter for undersøkelse, reparasjon eller justering.
 - Ikke dekk til eller blokker noen åpninger på apparatet.
 - Ikke oppbevar apparatet utendørs.
 - Ikke bruk produktet i nærheten av vann, i nærheten av en kjøkkenvask, i en våt kjeller eller i nærheten av et svømmebasseng og lignende områder.
 - Ikke legg strømledningen, støpselet eller apparatet i vann eller annen væske.
- Hold ledningen borte fra oppvarmede overflater.
 - Ikke la ledningen henge over kanten på et bord eller en benkeplate, berøre varme overflater eller bli sammensurret.
 - Når du rengjør overflater på døren og ovnen som berør hverandre når du lukker døren, må du bare bruke milde, ikke-slipende såper eller vaskemidler med en svamp eller myk klut. Bruk av etsende kjemikalier ved rengjøring vil skade apparatet og kan føre til strålingslekkasjer.
 - For å redusere faren for brann i ovnsrommet:
 - Ikke overkok mat. Vær forsiktig med apparatet når papir, plast eller andre brennbare materialer plasseres inne i ovnen for å gjøre det lettere å lage mat.
 - Fjern poseklemmen fra papir eller plastposer før du legger posen i ovnen.
 - Hvis materialer i ovnen tar fyr, må du holde ovnsdøren lukket, slå av ovnen og koble fra strømledningen, eller slå av strømmen

- ved sikringen eller kretsbryterpanelet.
- Ikke bruk OVNSROMMET til oppbevaringsformål. Ikke la papirprodukter, kjøkkenutstyr eller mat ligge i OVNSROMMET når det ikke er i bruk.
 - For å unngå kvelningsfare for små barn avhender du beskyttelsesdekslet til Sage-mikrobølgeovnen på stikkontakten på en sikker måte.
 - Ikke sett mikrobølgeovnen nær kanten på en benk eller et bord under bruk. Forsikre deg om at alle overflater er jevne, rene og frie for vann eller andre stoffer.
 - Ikke plasser mikrobølgeovnen på eller i nærheten av gassdrevne eller elektriske kokeplater, eller andre steder hvor den kan komme i kontakt med en varm ovn.
 - Forsikre deg om at mikrobølgeovnen er installert og betjent med tilstrekkelig plass over og rundt enheten som anbefalt i avsnittet Installasjon på side 87.
 - Ikke bygg inn eller lukk mikrobølgeovnen i et skap eller trange rom, da det kan føre til overoppheeting. (Se avsnittet Installasjon på side 87)
 - Bruk alltid mikrobølgeovnen på et varmebestandig underlag. Må ikke brukes på tekstildekede overflater, nær gardiner eller andre brennbare materialer.
 - Bruk ikke mikrobølgeovnen på en metalloverflate.
 - Sørg alltid for at mikrobølgeovnen er riktig montert før den kobles til stikkontakten og tas i bruk. Ikke bruk ovnen uten at dreietallerkenen og glassplaten er på plass. Forsikre deg om at glassplaten er plassert riktig inn i fordypningene på dreietallerkenen.
 - Mikrobølgeovnen er ikke ment å betjenes ved hjelp av en ekstern tidsfunksjon eller et separat fjernkontrollsysteem.
 - Bruk aldri mikrobølgeovnen uten mat eller vann i ovnsrommet. Hvis du bruker mikrobølgeovnen når den

er tom, kan det forårsake skade på apparatet.

- Ikke la mikrobølgeovnen være uten tilsyn når den er i bruk.
- Du må ikke berøre varme overflater.
- La mikrobølgeovnen avkjøles før du flytter eller rengjør deler.
- Forsikre deg alltid om at strømledningen til mikrobølgeovnen er koblet fra stikkontakten før du prøver å flytte apparatet, når det ikke er i bruk, hvis det er uten tilsyn og før du demonterer, rengjør eller oppbevarer det.
- Slå alltid av mikrobølgeovnen ved å trykke på STOPP/SLETT-knappen, og trekk ut stikkontakten når den ikke er i bruk.
- Trykk alltid på STOPP/SLETT-knappen før du rengjør den, og trekk ut stikkontakten.
- Væsker, som vann, kaffe eller te kan bli varmere enn sine kokepunkter uten å se ut til å koke eller boble.

DETTE KAN RESULTERE I AT VELDIG VARME VÆSKER PLUTSELIG KOKER OVER NÅR BEHOLDEREN ELLER VÆSKEOVERFLATEN FORSTYRRES ELLER NÅR EN SKJEE ELLER ET REDSKAP SETTES INN I VÆSEN.

ADVARSEL

Hvis døren eller dørforseglinger er skadet, må ikke ovnen brukes før den har blitt reparert av en kompetent person.

ADVARSEL

Det er farlig for andre enn en kompetent person å utføre service- eller reparasjonsoperasjoner som innebærer fjerning av et deksel som gir beskyttelse mot eksponering for mikrobølgeneenergi.

ADVARSEL

Væsker og andre matvarer må ikke varmes opp i forseglede beholdere, da de kan eksplodere.

VIKTIGE SIKKERHETSTILTAK FOR ALLE ELEKTRISKE APPARATER

- Strømledningen må vikles helt ut før bruk.
 - Vi anbefaler at du inspiserer apparatet regelmessig. For å unngå fare må du ikke bruke apparatet hvis strømledningen, støpslelet eller apparatet er skadet på noen måte. Stopp bruken øyeblikkelig og kontakt Sages kundeservice for undersøkelse, reparasjon eller justering.
 - For annet vedlikehold enn rengjøring, kontakt Sage forbrukerstøtte.
 - Dette apparatet er kun til husholdningsbruk. Ikke bruk apparatet til noe annet formål enn dets tiltenkte formål. Må ikke brukes utendørs i kjøretøy eller båter som er i bevegelse. Feil bruk kan føre til personskader.
 - En 220–230 volt, 50 Hz, kun vekselstrøm,
- 15–20-amp elektrisk strømforsyning med en sikring eller strømbryter kreves i samsvar med alle føderale, statlige og lokale regler og forskrifter.
- Vi anbefaler også en egen krets som er beregnet på å kun betjene denne mikrobølgeovnen.
 - En kort strømledning medfører for å redusere risikoen for å bli viklet inn i eller snuble over en lengre ledning.
 - Vi anbefaler at du installerer en jordfeilbryter (sikkerhetsbryter) for å gi ekstra sikkerhet ved bruk av alle elektriske apparater. Vi anbefaler at du installerer en jordfeilbryter som slår ut ved en nominell lekkasjestrøm på maks 30 mA, i kretsen apparatet skal kobles til. Rådfør deg med en elektriker for å få profesjonelle råd.
 - Apparatet må være tilkoblet en riktig jordet stikkontakt. Hvis du er usikker på om stikkontakten er riktig jordet, tar du kontakt med en elektriker.

- Du må ikke under noen omstendighet endre kontakten eller bruke en adapter.

SPESIELLE SIKKERHETS-INSTRUKSJONER FOR MIKROBØLGEOVNEN

- Tørk av ovnens hulrom med en myk, fuktig klut etter hver bruk. Hvis du etterlater matrester eller fett i ovnsrommet, kan det føre til at mikrobølgovnens ovnsrom blir overopphevet, som kan føre til at det kommer røyk fra mikrobølgovnen eller den tar fyr.
- Mikrobølgovnen bør rengjøres regelmessig, og mat som spruter inne i ovnsrommet bør fjernes. Dersom mikrobølgovnen ikke holdes ren, kan det føre til forringelse av overflaten, noe som kan påvirke mikrobølgovnens levetid og muligens føre til en farlig situasjon.
- Ikke bruk damprenser til å rengjøre mikrobølgovnen.
- Mikrobølgovnen er beregnet for oppvarming av mat og drikke.

Tørking av mat eller klær og oppvarmings- eller varmeputer, tøfler, svamper, fuktig klut og lignende kan føre til fare for personskade, antenning eller brann.

- Forsikre deg om at alle matbeholdere og/eller tallerkener er egnet for bruk i mikrobølgovnen. Dette bør gjøres før du tilbereder mat for oppvarming eller tilberedning i mikrobølgovnen.
- Alle egnede matbeholdere av glass eller plast må brukes i samsvar med produsentens anbefalinger.
- Beholdere eller tallerkener som er egnet for bruk i mikrobølgovnen bør ikke overstige bredden på glastallerkenen, da dette kan hindre rotasjonen på dreitallerkene og føre til at maten blir ujevnt tilberedt, blir brent eller tar fyr.
- Mat og/eller væsker bør ikke varmes opp eller tilberedes direkte på glastallerkenen.

Mat og/eller væsker må plasseres i en egnet mikrobølgesikker beholder før de legges på glassplaten.

- Mat og/eller væsker bør ikke varmes opp eller tilberedes i plast- eller papirbeholdere eller poser, med mindre de er spesifisert som egnet for bruk av produsenten, på grunn av muligheten for at beholdere eksploderer eller antennes.
- Ikke bruk resirkulert papir eller tørkepapir når du lager mat. Resirkulert papir kan inneholde små mengder metall eller andre urenheter som kan forårsake gnister og/eller brann.
- Ikke bruk metallbeholdere eller kjøkkenutstyr i mikrobølgeovnen, da dette kan forårsake gnister og/eller brann.
- Folie av matkvalitet bør ikke brukes i mikrobølgeovnen, da dette kan forårsake gnister og/eller brann.
- Forsikre deg om at lokk og heter som dekker beholdere fjernes før du plasserer væsker og/eller matvarer i mikrobølgeovnen.

- Lokk og heter på tåteflasker og babymatglass må fjernes før de varmes opp i mikrobølgeovnen. For å unngå forbrenning eller skålding etter oppvarming bør innholdet røres om eller ristes og temperaturen kontrolleres før servering.
- Sørg alltid for at temperaturen på maten eller drikken som er oppvarmet eller stekt i mikrobølgeovnen er testet før du spiser, drikker eller serverer.

FORHOLDSREGLER FOR Å UNNGÅ MULIG EKSPONERING FOR OVERDREVEN MIKROBØLGEENERGI

- Ikke prøv å bruke ovnen når døren er åpen, siden bruk med åpen dør kan føre til skadelig eksponering for mikrobølgeenergi. Det er viktig å ikke tukle med sikkerhetslåsene.
- Ikke plasser gjenstander mellom ovnens frontflate og døren, og ikke la jord eller renere rester samle seg på tetningsflater.

- Hvis døren eller dørforseglinger er skadet, må ikke ovnen brukes. Stopp bruken øyeblikkelig og kontakt Sages kundeservice for undersøkelse, reparasjon eller justering. Det er spesielt viktig at ovnsdøren lukkes ordentlig og at det ikke er noen skade på: (1) døren (bøyd), (2) hengsler og låser (ødelagte eller løsnet), (3) dørtetninger og tetningsflater.
- Ikke plasser fremmedlegemer mellom mikrobølgeovnens dør og dørkarmen.
- Ovnen skal ikke justeres eller repareres av andre med unntak av kvalifisert servicepersonell.

OVERVARMEDE VÆSKER

- For å redusere denne risikoen for personskader:
- Ikke overopphet væsken.
- Rør væsken både før og halvveis gjennom oppvarming.
- Oppvarming av drikkevarer i mikrobølgeovnen kan føre til at det koker over. Forsiktighet bør utvises til

enhver tid ved håndtering av drikkevarer.

- Ikke bruk beholdere med rette sider og smale halser.
- La beholderen stå i mikrobølgeovnen en kort stund etter oppvarming før du tar beholderen ut.
- Vær ekstremt forsiktig når du setter inn en skje eller annet redskap i beholderen.
- Ikke varm popcorn i mikrobølgeovnen med mindre den er pakket kommersielt for bruk i mikrobølgeovn. Det kan være flere ikke-poppede kjerner overstekes og brennes når du popper popcorn. Ikke bruk olje med mindre det er anbefalt av produsenten. Ikke pop popcorn lenger enn produsentens instruksjoner (poppetid bør ikke overstige tre minutter). Lengre tilberedning kan forårsake svie eller brann.
- Ikke tilbered mat som er omgitt av en membran (som poteter, kyllinglever, eggeplommer, østers osv.) uten at du først har gjennomboret membranen flere ganger, slik at damp slipper ut.

- Egg med skall og hele hardkokte egg skal ikke tilberedes eller varmes opp i mikrobølgeovnen, da de kan eksplodere under tilberedningen, ved slutten av tilberedningen eller etter at de er tatt ut av mikrobølgeovnen.
- Ikke varm opp olje eller fett i mikrobølgeovnen. Dette kan føre til at mikrobølgeovnen og/eller oljen overopphetes og/eller antennes.
- Hvis røyk observeres, må du slå av og koble mikrobølgeovnen fra stikkontakten. Hold døren lukket for å kvele eventuelle flammer.
- Ikke prøv å betjene mikrobølgeovnen på noen annen måte enn det som er beskrevet i denne veilederingen.
- Redskaper bør kontrolleres for å sikre at de er egnet til bruk i mikrobølgeovner.
- Ikke koble fra eller tukle med strømledningen eller strømmuttaket mens enheten er i drift.
- Vikle ledningen løst når du oppbevarer mikrobølgeovnen. Ikke vikle ledningen rundt mikrobølgeovnen.
- Når du varmer opp mat i plast- eller papirbeholdere, må du følge med på mikrobølgeovnen på grunn av muligheten for antenning.
- Glassvinduet er spesialbehandlet for å gjøre det sterkere og mer slitesterkt enn vanlig glass, men det er likevel ikke uknuselig. Hvis det mistes i gulvet eller utsettes for harde støt, kan det knuse eller svekkes, slik at det senere knuser i mange småbiter tilsynelatende uten grunn.
- Hvis du ser gnister, lysbuer eller flammer i mikrobølgeovnen, trykker du på STOPP/SLETT-knappen og fikser problemet eller kontakter Sage forbrukerstøtte for hjelp.

ANVISNINGER FOR JORDING



ADVARSEL

Feil bruk av jording kan føre til fare for elektrisk støt.

- Dette apparatet er utstyrt med en jordet strømledning med jordet støpsel. Apparatet må jordes med et jordet uttak med 3 hull. Ved en eventuell kortslutning vil jordingen redusere risikoen for elektrisk støt.
- Jordingskontakten skal ikke under noen omstendigheter fjernes fra støpselet, og en adapter må ikke brukes.

- Konsulter en kvalifisert elektriker hvis jordingsinstruksjonene ikke er helt forstått, eller hvis det er tvil om apparatet er ordentlig jordet.
- Ikke bruk skjøteleddning. Hvis strømledningen er for kort, må en kvalifisert elektriker eller servicetekniker installere en stikkontakt i nærheten av apparatet.



FORSIKTIG

Endringer eller modifikasjoner som ikke er uttrykkelig godkjent av parten som er ansvarlig for overholdelse, kan ugyldiggjøre brukerens autoritet til å bruke produktet.

SPESIFIKASJONER

| | |
|------------------------------|---|
| Strømforbruk | 220–230 V – 50 Hz; 1250 W |
| Effekt | 800 W – 2450 MHz |
| Utvendige dimensjoner | 29,2 cm/11,5 tommer (H) 48,5 cm/19,0 tommer (B) 41,7 cm/16,4 tommer (D) med håndtak 38,7 cm/15,2 tommer (D) uten håndtak |
| Glassplate diameter | 27 cm (10,6 tommer) |
| Nettovekt | Ca. 12,85 kg |
| Ovnens kapasitet | 25 liter |

Disse spesifikasjonene kan endres uten forvarsel.

**KUN FOR HUSHOLDNINGSBruk
TA VARE PÅ DISSE
INSTRUKSJONENE**



Komponenter



- A. Visningsvindu
- B. Dørhåndtak: Trekk i håndtaket for å åpne.
- C. LED-skjerm
- D. STRØMNIVÅ-knapp:
Standardeffekten er P100 (100 %).
Når du trykker på AV/PÅ-knappen igjen,
vil STRØMNIVÅ synke fra P100 (100 %)
til P10 (10 %), i trinn på 10 %.
- E. Funksjon for TINING og OPPVARMING
- F. POPKORN-funksjon
- G. MATMENY-funksjon
- H. DRIKKEVARE-funksjon
- I. TIDSBRYTER
- J. Dempeknapp
- K. START/+30 INSTANT START-knapp.
Hvert trykk legger til trinn på 30 sekunder
med 100 % effekt.
- L. STOPP/SLETT/BARNESIKRING-knapp
Trykk og hold inne STOPP/SLETT-knappen
i tre sekunder for å stille inn barnesikring.
- M. KLOKKEINNSTILLING-knapp
- N. Mikrobølgeleder
Ikke fjern for å sikre sikker bruk.



Montering

FØR FØRSTEGANGSBRUK

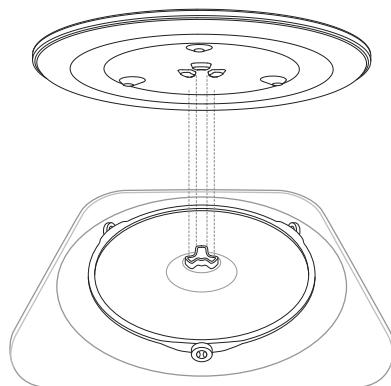
Fjern alle salgsfremmende klistermerker og emballasjemateriale før første gangs bruk. Pakk forsiktig ut mikrobølgeovnen og oppbevar alt emballasjematerialet til alle delene av mikrobølgeovnen er funnet og apparatet er satt sammen. Det anbefales å oppbevare all emballasje på et trygt sted i tilfelle du ønsker å pakke om produktet for frakt.

For å fjerne støv som kan ha samlet seg opp under pakking må du vaske dreietallerkenen og glassplaten i varmt såpevann, skylle i rent vann og tørke grundig. Tørk av innsiden og utsiden av mikrobølgeovn med en myk, fuktig klut, og tørk deretter grundig.

MONTERING AV GLASSTALLER-KENEN

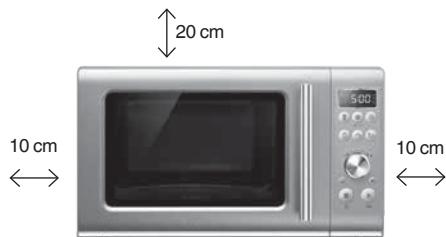
Sett dreietallerkenen på plass i i sporet i ovnsrommet.

Sett glassplaten på toppen av dreietallerkenen, slik at det samsvarer med sporene på dreietallerkenen i midtområdet.



MONTERE OG SLÅ PÅ MIKROBØLGEOVNEN

- Denne mikrobølgeovnen er ment å brukes som en frittstående enhet.
- Velg en plan overflate som gir nok åpen plass til inntaks- og/eller uttaksåpningene.
- Det må være minst 10 cm avstand mellom mikrobølgeovnen og eventuelle tilstøtende veggger.
- La det være minst 20 cm klaring (8 tommer) over mikrobølgeovnen.
- Ikke fjern bena fra bunnen av mikrobølgeovnen.
- Blokering av inntaks- og/eller utløpsåpninger kan skade mikrobølgeovnen.
- Plasser mikrobølgeovnen så langt unna radioer og TV som mulig.
- Bruk av mikrobølgeovn kan forårsake forstyrrelser i radio- eller TV-mottaket.
- Koble mikrobølgeovnen til et vanlig husholdningsuttak. Forsikre deg om at spenningen og frekvensen er den samme som spenningen og frekvensen på vurderingsetiketten.
- Mikrobølgeovnen må ikke plasseres i et skap.





ADVARSEL

- For å unngå overbelastning av en elektrisk krets anbefales det at ingen andre apparater kobles til samme krets som mikrobølgeovnen (eller andre produkter) når den er i bruk.
- Ikke installer ovnen over en komfyrtopp eller andre varmeproduserende apparater. Hvis den installeres nær eller over en varmekilde, kan ovnen bli skadet, og garantien vil bli ugyldig.
- Kontroller ovnen for skader, for eksempel feiljustert eller bøyd dør, skadede dørtetninger og tetningsflate, ødelagte eller løse dørhengsler og låser og bulker inne i ovnsrommet eller på døren. Hvis det er skader, må du ikke bruke ovnen og du må kontakte et Sage-servicesenter.
- For å unngå elektrisk støt må du ikke senke mikrobølgeovnen, strømledningen eller kontakten ned i vann eller andre væsker.



Funksjoner

STILLE INN KLOKKEN – 24 TIMERS KLOKKEVISNING

Trykk på STILL INN KLOKKE på grensesnittpanelet. Mikrobølgeovnen piper én gang.

Standard tid er 06:00. De uthedvede sifrene blinker for å vise at de kan justeres.

Drei TID-hjulet for å justere timer, og trykk på START eller STILL INN KLOKKE-knappen for å bekrefte. Mikrobølgeovnen piper én gang.

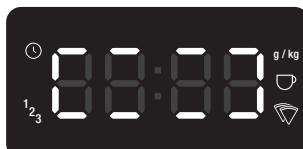
Minutter blinker nå for å vise at de kan justeres. Drei TID-hjulet for å justere minutter, og trykk på START eller STILL INN KLOKKE-knappen for å bekrefte. Når den nye tiden er lagret, blinker klokkevisningen to ganger, og mikrobølgeovnen piper én gang.

MERK

Hvis du glemmer å trykke på START for å bekrefte timer eller minutter, vil mikrobølgeovnen automatisk bekrefte valget etter 1 minutt.

STILLE INN BARNESIKRING

Trykk og hold inne STOPP/SLETT -knappen i 3 sekunder. BARNE-SIKRING-skjermen blinker 3 ganger, og mikrobølgeovnen piper én gang.



For å deaktivere BARNE-SIKRING trykk og hold inne STOPP/SLETT-knappen i 3 sekunder. Tiden vises, og du vil ha full funksjonalitet for mikrobølgeovnen din.

STANDBY (VENTETID)

Når mikrobølgeovnen har vært inaktiv i 1 minutt, aktiveres STANDBY-modus og klokken vises.

Hvis klokken ikke er stilt inn, vil displayet forblive 00:00



Hvis klokken er innstilt, vises klokkeslettet på skjermen.

JUSTERING AV TID OG EFFEKTNIVÅ

Maksimal tilberedningstid for mikrobølgeovnen er 95 minutter (95:00).

Det er ti strømnivåer tilgjengelig.

Justere tiden

Drei TID-hjulet med klokken for å stille inn ønsket tid, og trykk deretter på start.

Standard tid er 30 sekunder.

Justere strømnivået

Trykk på AV/PÅ-knappen på grensesnittet. Standardeffekten er P100 (100 %).

Når du trykker på AV/PÅ-knappen igjen, vil STRØM-NIVÅ synke fra P100 (100 %) til P10 (10 %), i trinn på 10 %.

DYNAMISK STRØMJUSTERING

Innstillingene for matmenyen har forhånds-bestemte tilberedningstider og strømnivåer for å gi de beste resultatene. For å passe dine personlige preferanser er det imidlertid mulig å justere både tid og effekt under tilberedningssyklusen når du bruker manuell modus.

Når du bruker tine-, oppvarmings-, popcorn-, drikke- eller matmeny, kan bare tiden justeres dynamisk.

Ved å trykke på AV/PÅ-knappen kan effektnivået økes eller reduseres når som helst i løpet av tilberedningssyklusen.



MERK

Justering av effektnivået under oppvarming påvirker ikke tiden.

Tiden kan også justeres under tilberednings-syklusen. Hvis du dreier på TID-hjulet, kan tidsverdien enten økes eller reduseres. Hvis du trykker på START-knappen, øker tidsverdien med 30 sekunder.

+30s INSTANT START

Trykk på START/Instant +30-knappen for å starte tilberedningen øyeblikkelig i 30 sekunder med 100 % mikrobølgeeffekt. Hvert ekstra trykk øker tilberedningstiden med 30 sekunder.

NÅR TILBEREDNING ER FULLFØRT

På slutten av en tilberedningssyklus vil mikrobølgeovnen pipe tre ganger, og ordet End vil blinke på skjermen.

Ordet End vil fortsatt blinke på skjermen i 5 minutter eller til døren åpnes.



⊗ STOPP/SLETT

Trykk på STOPP/SLETT én gang i løpet av tilberedningssyklusen for å stoppe tilberedningen. Trykk igjen for å avbryte tilberedningen og gå tilbake til standard-skjermbildet.

🔇 DEMP

Dette programmet lar deg dempe lyden fra mikrobølgeovnen under drift.

For å dempe lyden fra mikrobølgeovnen velger du DEMP-knappen på grensesnittet. Når DEMP-programmet er valgt, høres ingen tone, og skjermen vil vise OFF.



For å slå på lyden trykker du på DEMP-knappen en gang til.



Tilberednings-funksjoner

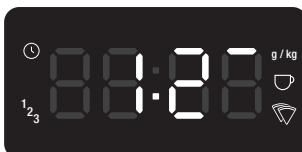
Popkorn

POPKORN-innstillingen er utformet for å poppe maksimalt antall kjerner i hver pose.

For å velge denne innstillingen trykker du på POPKORN-knappen. Sett posen på midten av dreietallerkenen.

Drei på TID-hjulet for å velge vekt, eller trykk på POPKORN-knappen igjen, og trykk på START for å starte tilberedningen.

Vektvalgene er 25 g, 80 g og 100 g.



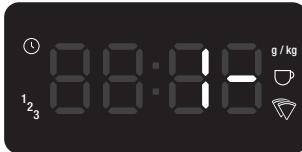
Drikke

DRIKKE-innstillingen er egnet til å varme opp varme drikker som kaffe og te som har blitt kalde. DRIKKE-innstillingen varmer opp drikken din til ca. 60–65 °C (140–150 °F) som er egnet å drikke med en gang.

For å velge denne innstillingen trykker du på DRIKKE-knappen. Sett koppen på midten av dreietallerkenen.

Drei på TID-hjulet for å velge antall kopper, eller trykk på DRIKKE-knappen igjen, og trykk på START for å starte tilberedningen. Du kan velge mengden drikke fra 1 kopp (8 fl. oz/240 ml) til 4 kopper (32 fl. oz/960 ml).

Rør oppvarmede drikker på slutten av oppvarmingssyklusen og la de stå i 1–2 minutter før du drikker. Vær oppmerksom på at overoppheeting kan skålde eller brenne drikke.



MATMENY

Matmenyinnstillingen er designet for å lage mat automatisk med riktig strøm til riktig tid.

Avhengig av valgt matvare, vil indikatoren på skjermen til mikrobølgeovnen endres. Disse indikatorene tar sikte på å indikere hvilken mengde eller hvilket volum som kan justeres for hver funksjon.

Pizza

POTET-innstillingen er designet for å tilberede hele poteter perfekt i mikrobølgeovnen.

Stikk hver potet med en gaffel 5–6 ganger før du tilbereder. Legg de hele potetene på ett enkelt lag på dreietallerkenoverflaten.

For å velge denne innstillingen trykker du på MATMENY-knappen. POTETER-innstillingen tilsvarer koden F-1. Når innstillingen POTETER er valgt, vil skjermen se ut som nedenfor:



Drei TID-dreiebryteren for å velge antall poteter, og trykk på START for å begynne tilberedning. Du kan velge fra 1 (10 oz/285 g) til 3 (30 oz/850 g) poteter.

Poteter

PIZZA-innstillingen er spesielt utformet for perfekt oppvarming av pizzarester.

For å velge denne innstillingen trykker du på MATMENY-knappen to ganger. PIZZA-innstillingen tilsvarer koden F-2. Når innstillingen PIZZA er valgt, vil skjermen se ut som nedenfor:



Drei TID-dreiebryteren for å velge antall stykker, og trykk på START for å begynne tilberedning. Du kan velge fra 1 til 4 stykker pizza.

✿ Frosne grønnsaker

FROSNE GRØNNSAKER-innstillinger passer for et utvalg frosne grønnsaker som gulrøtter, brokkoli, blomkål og erter. Tilberedningstider er basert på grønnsaker fra fryseren (ca. 0 °F/-18 °C).

For å velge denne innstillingen trykker du på MATMENY-knappen tre ganger. FROSNE GRØNNSAKER-innstillingen tilsvarer koden F-3. Når innstillingen FROSNE GRØNNSAKER er valgt, vil skjermen se ut som nedenfor:



Drei TID-dreiebryteren for å velge vekt, og trykk på START for å begynne tilberedning. Du kan velge mellom 125 g, 250 g, 375 g og 500 g.

Dekk til med et ventilert mikrobølgesikkert plastlokk eller ventilert mikrobølgesikker plastfolie. Det er ikke nødvendig å tilsette vann.

Når tilberedningen er ferdig, lar du grønnsakene stå i fem minutter før servering.

✿ TINE

TINING-innstillingen er designet for å tine maten forsiktig uten å bli overopphevet og tørke ut kantene.

Etter tinesyklusen vil de fleste matvarer fremdeles være noe isete i midten når de tas ut av mikrobølgeovnen. La maten stå i 5–15 minutter til den er helt fint.

For å velge denne innstillingen trykker du på TINING-knappen på hovedgrensesnittet. Innstillingen gjør at du kan tine etter vekt eller etter tid.

⌚ Tining etter vekt

For å tine etter vekt trykker du på TINING-knappen. Når tining etter vekt er valgt, vil LED-skjermen se ut som nedenfor:



Drei TID-dreiebryteren for å velge ønsket vekt. Vektområdet varierer fra 100 g til 1,5 kg. Trykk på START for å starte.



⌚ Tining etter tid

For å tine etter tid trykker du to ganger på TINING-knappen. Når tining etter tid er valgt, vil LED-skjermen se ut som nedenfor:



Drei TID-dreiebryteren for å velge ønsket tid, og trykk på START for å begynne.

♨ VARME OPP

VARME OPP-innstillingen bruker lavere effektnivåer for å varme opp maten forsiktig uten å tørke eller overkoke.

For å velge denne innstillingen trykker du på VARME OPP-knappen.

Drei TID-dreiebryteren for å velge ønsket tid, og trykk på START for å begynne.



Råd og tips

NOEN VIKTIGE TIPS FOR MIKROBØLGETILBEREDNING

For å utjevne energien i maten slik at den tilberedes jevnt, følger du disse nyttige tipsene.

- Ordne matvarer med ulike ender av varierende størrelse, for eksempel kyllinglår og brokkoli med den tykkere eller hardere delen plassert mot utsiden av tallerkenen. Dette sikrer at delene som krever mer tilberedning får mer energi, slik at maten tilberedes jevnt.
- Tildekking under tilberedning holder på varmen og dampen og øker hastigheten på tilberedningstiden. Bruk et mikrobølgesikkert lokk eller plastfolie som er ventilert ved å vri den ene kanten på siden av fatet for å danne en smal ventil for å frigjøre overflødig damp.
- Velg tilberedningstallerkener som er grunne. Grunne tallerkener gjør at maten kan tilberedes raskere.
- Ordne individuelle gjenstander som ramekiner eller hele poteter rundt utsiden av dreietallerkenen. Sørg for å la det være mellomrom mellom gjenstandene slik at energien kan trenge inn fra alle sider.
- Bruk rundformede mikrobølgetallerkener. Runde former tilberedes jevnere enn firkantede eller rektangulære tallerkener som absorberer mesteparten av energien i hjørnene og får maten til å bli overkøkt og hard.
- Rør mat fra utsiden til midten av tallerkenen én eller to ganger under tilberedningen for å utjevne varmen og øke hastigheten på mikrobølgeovnen.
- Snu middels til store matvarer to ganger mens de er i mikrobølgeovnen. Dette muliggjør jevn eksponering for mikrobølger.
- Heving av noen typer mat som kaker, stekte grønnsaker og deigprodukter kan være fordelaktig. Det gjør at mer energi kan trenge gjennom maten fra alle sider, bunnen og toppen. Bruk et mikrobølgesikkert plast- eller keramisk stativ. Hvis et stativ ikke er tilgjengelig, bruk en oppovervendt bolle eller kopp for å heve tallerkenene med mat.
- Ikke hev noen spesielle bruningsretter, kanner med saus eller vaniljesaus, små mengder mat eller drikkevarer.
- Matvarens innvendige temperaturer fortsetter å stige slik at de fortsetter å tilberedes selv etter at de er fjernet fra mikrobølgeovnen. Det er bedre å tilberede maten for lite, da det vil fortsette å tilberede når det er tatt ut av mikrobølgeovnen.

MIKROBØLGEBEREDSKAP

- Beholdere, tallerkener, servise osv. som brukes i mikrobølgeovnen, bør alltid være mikrobølgesikre. Kontroller om det er angitt på undersiden av redskapet eller kontakt produsenten.
- For å teste om en beholder, plate eller tallerken er mikrobølgesikker plasserer du den i mikrobølgeovnen med 1 kopp kaldt vann (i en mikrobølgeovn) og varm opp 100 % i 1 minutt. Hvis beholderen er varm og vannet er kaldt, er beholderen ikke egnet for bruk i mikrobølgeovn. Hvis beholderen er kald og vannet er varmt, er beholderen egnet for bruk i mikrobølgeovn.
- Mikrobølgesikre kokekar vil ikke bli varme av mikrobølgeenergien, men bli varme ved kontakt med varm mat. Når maten blir varm, overføres noe av denne varmen til tallerkenen. Bruk alltid gryteklyper eller håndklyper for å fjerne varme tallerkener fra mikrobølgeovnen.
- Metallbeholdere og kjøkkenutstyr skal ikke brukes i mikrobølgeovnen.



Vedlikehold og rengjøring

- Trekk støpselet ut av stikkontakten før rengjøring.
- Hold innsiden av mikrobølgeovnen ren. Tørk av med en fuktig klut når maten spruter eller sører væske på de indre veggene i mikrobølgeovnen. Mildt vaskemiddel kan brukes hvis ovensrommet blir veldig skittent. Unngå bruk av spray og andre sterke rengjøringsmidler, da de kan lage flekker, stripor eller gjøre døroverflaten ugjennomsiktig.
- De utvendige overflatene skal rengjøres med en fuktig klut. For å forhindre skade på driftsdelene inne i mikrobølgeovnens ovensrom bør vann ikke komme inn i ventilasjonsåpningene.
- Tørk av døren og vinduet på begge sider av dørtetningene og tilstøtende deler ofte med en fuktig klut for å fjerne sør eller sprut. Ikke bruk slipende rengjøringsmiddel.
- Ikke la kontrollpanelet bli vått. Rengjør med en myk, fuktig klut. Når du rengjør betjeningspanelet, må du la mikrobølgeovnsdøren stå åpen for å forhindre at den ved et uhell slås på.
- Hvis det samler seg opp damp inne i eller rundt utsiden av ovensdøren, må du tørke av med en myk, tørr klut. Dette kan oppstå når du lager mat med mye fuktighet, eller hvis mikrobølgeovnen brukes under høye fuktighetsforhold. Dette er normalt.
- Det er tidvis nødvendig å fjerne glassplaten for rengjøring. Vask glassplaten i varmt såpevann, skyll i rent vann og tørk grundig.
- Dreietallerkenen og mikrobølgeovnens innvendige bunn bør rengjøres regelmessig for å sikre at glassplaten roterer riktig og unngår å lage for mye støy. Tørk av mikrobølgeovnens bunnflate med en myk, fuktig klut. Dreietallerkenen kan vaskes i mildt såpevann, skylles i rent vann og tørkes grundig. Når du fjerner dreietallerkenen fra bunnen av hulrommet for rengjøring, må du huske å sette den tilbake i passende posisjon.

- Fjern lukt fra mikrobølgeovnen ved å kombinere en kopp vann med saften av en sitron i en dyp mikrobølgesikker bolle, mikrobølgeovn på 100 % i 5 minutter. Tørk av mikrobølgeovnens ovensrom grundig og tørk med en myk klut.
- Når det blir nødvendig å bytte ut ovnlyset, kan du ta kontakt med Sage-servicenteret for å få det byttet ut.
- Ikke kast apparatet i restavfallet. Det bør tas til riktig type resirkuleringsfasilitet i samsvar med kommunens regler.
- Hvis du oppbevarer mikrobølgeovnen over lengre tid, trykker du på STOPP/SLETT-knappen og trekker ut strømledningen. Påse at mikrobølgeovnen er helt kjølig, ren og tørr. Fest dreieringen og glassplaten og lukk døren. Ikke sett tunge objekter oppå maskinen. Oppbevar mikrobølgeovnen stående.

FØR DU RINGER SERVICE

- Kontroller at ovnen er ordentlig koblet til. Hvis den ikke er det, tar du støpselet ut av stikkontakten, venter i 10 sekunder og plugger det inn igjen ordentlig.
- Kontroller om det er en røket sikring eller en utløst hovedbryter. Hvis de ser ut til å fungere som de skal, må du teste strømmuttaket med et annet apparat.
- Kontroller at kontrollpanelet er programmert riktig, og at tidtakeren er stilt inn.
- Kontroller at døren er ordentlig lukket og griper inn i dørens sikkerhetslåssystem. Ellers vil dørens sikkerhetslåsesystem forhindre at mikrobølgeovnen slås på.



MERK

Hvis ingenting av det ovennevnte retter opp situasjonen, kan du kontakte Sage-servicenteret. Ikke prøv å justere eller reparere ovnen selv.



Feilsøking

PROBLEM

Mikrobølgeovn som forstyrrer radio, TV eller lignende utstyr

Demp mikrobølgeovnslyset

Damp samler seg på døren og varm luft kommer ut fra ventilasjonene.

ENKEL LØSNING

- Rengjør døren og tetningsflaten på ovnen.
- Orienter mottakerantennen til radio eller TV på nytt.
- Flytt mikrobølgeovnen i forhold til mottakeren.
- Flytt mikrobølgeovnen vekk fra mottakeren.
- Koble mikrobølgeovnen til et annet uttak, slik at mikrobølgeovnen og mottakeren er på forskjellige grenkretser.

- Når du arbeider på lavt strømnivå, kan mikrobølgeovnens lys være mørkere.

- Under drift kan det produseres damp. Mesteparten vil gå ut gjennom ventilasjonsåpningene; imidlertid kan noe samle seg rundt ovnsdøren.

MULIG PROBLEM

Mikrobølgeovnen vil ikke starte

Mikrobølgeovnen blir ikke varm

Glassplate bråker under drift.

MULIG ÅRSAK

- Strømledning er ikke ordentlig satt inn.
- Sikring røket eller kretsbyterproblem.
- Problem med uttak.

- Døren lukkes ikke ordentlig.

- Dreietallerkenen er ikke satt på ordentlig eller må rengjøres.

ENKEL LØSNING

- Koble fra, sett støpselet inn igjen og slå på.
- Skift sikringen eller tilbakestill kretsbyter.
- Få en fagperson til å kontrollere at det ikke er feil på uttaket.

- Forsikre deg om at døren er lukket ordentlig.

- Tilbakestill og rengjør om nødvendig.



Garanti

2 ÅRS BEGRENSET GARANTI

Sage Appliances garanterer dette produktet for husholdningsbruk i bestemte regioner og områder i 2 år fra kjøpsdatoen, mot feil som skyldes feil i utførelse og materialer. Under denne garantiperioden skal Sage Appliances reparere, erstatte eller refundere eventuelle defekte produkter (etter Sage Appliances eget skjønn).

Alle juridiske garantirettigheter i henhold til gjeldende nasjonal lovgivning skal respekteres, og skal ikke svekkes ikke av garantien vår. Hvis du vil se de fullstendige betingelsene for garantien, samt instruksjoner om hvordan du starter en kravprosedyre, gå til kan du besøke www.sageappliances.com.



Notater



Sisältö

- 98** Sage suosittelee: turvallisuus ensin
- 110** Osat
- 111** Kokoonpano
- 113** Toiminnot
- 115** Kypsennystoiminnot
- 117** Neuvot ja vinkit
- 118** Huolto ja puhdistaminen
- 119** Vianmääritys
- 120** Takuu

SAGE SUOSITTELEE: TURVALLISUUS ENSIN

Sage suhtautuu turvallisuuteen erittäin vakavasti. Laitteemme on suunniteltu ja valmistettu ensisijaisesti asiakkaiden turvallisuutta ajatellen. Pyydämme myös, että käytät sähkölaitteita varoen ja noudatat seuraavia varotoimenpiteitä.

TÄRKEÄT VAROTOIMENPITEET



VAROITUS

Alentaaksesi palovammojen, sähköiskun, tulipalon, vammojen ja liialliselle mikroaaltoenergialle altistumisen riskiä:

**LUE KAIKKI OHJEET ENNEN
KÄYTÖÄ JA SÄÄSTÄ NE
MYÖHEMPÄÄ TARVETTA
VARΤEN**

Tämän asiakirjan ladattava versio on saatavilla osoitteessa sageappliances.com

- Varmista ennen ensimmäistä käyttöä, että käytetty sähkövirta vastaa laitteen pohjaan merkityjä mitoitustietoja.
- Älä irrota uunin sisällä oikeassa reunassa olevaa mikroaalto-ohjaimen suojusta. Kalvo ei ole pakkauksen osa, vaan sen on oltava mikrouunissa turvallisen toiminnan varmistamiseksi. Katso SMO650:n osat sivulla 110.

- Irrota ja hävitä pakausmateriaalit ja mainosetiketit asianmukaisesti ennen Sage-mikrouunin ensimäistä käyttökertaa.
- Lue "VAROTOIMET LIIALLISELLE MIKRO-AALTOENERGIALLE ALTISTUMISEN EHKÄISEMISEKSI" sivulla 105 ja noudata niitä.
- Laite on maadoitettava. Liitä se ainoastaan maadoitettuun pistorasiaan. Katso "MAADOITUS-OHJEET" sivulla 107.
- Asenna ja sijoita laite yksinomaan sivulla 111 annettujen asennusohjeiden mukaisesti.
- Osa tuotteista, kuten kokonaiset kananmunat ja suljetut pakkaukset – esimerkiksi suljetut lasipurkit – voivat räjähtää, eikä niitä saa lämmittää tässä uunissa.
- Käytä laitetta ainoastaan oppaassa kuvattuun tarkoitukseen. Älä käytä laitteessa syövyttäviä kemikaaleja tai höyryjä. Tämän tyypin uuni on suunniteltu nimenomaisesti ruoan lämmitykseen ja kypsennykseen. Sitä ei ole tarkoitettu teollisuus- tai laboratoriokäyttöön.
- Muiden laitteiden tavoin lapsia on valvottava tarkasti, kun he käyttävät laitetta.
- Kahdeksanvuotiaat tai sitä vanhemmat lapset sekä henkilöt, joiden fyysinen, sensorinen ja henkinen toimintakyky on alentunut tai joiden kokemus ja tiedot ovat puutteelliset, voivat käyttää laitetta valvottuna tai jos heitä on opastettu laitteeen turvalliseen käyttöön ja jos he ymmärtävät käyttöön liittyvät riskit. Lapset eivät saa leikkiä laitteella. Lapset saavat puhdistaa laitteen tai huolata sitä vain valvottuina.
- Laitetta ei ole tarkoitettu fyysisesti tai psyykkisesti rajoittuneiden henkilöiden tai kokemattomien tai asiantuntemattomien käyttäjien (kuten lasten) käytettäväksi, ellei heidän turvallisuudestaan vastaava henkilö valvo tai ohjeista heitä laitteen käytössä.

- Valvo, että lapset eivät pääse leikkimään laitteella.
- Älä käytä laitetta, jos sen johto tai pistoke on vahingoittunut, jos se ei toimi kunnolla tai jos se on vahingoittunut tai pudonnut.
- Laitetta saa huoltaa vain pätevä ammattilainen..
- Ota yhteyttä lähimpään valtuutettuun huoltoon, jos laite kaipaa tutkimista, korjausta tai säättöä.
- Älä peitä tai tuki mitään laitteen aukkoja.
- Älä varastoi tätä laitetta ulkona.
- Älä käytä tätä laitetta veden lähellä, esimerkiksi keittiön tiskialtaan lähellä, märässä kellarikerroksessa tai uima-altaan tai vastaavien alueiden lähellä.
- Älä kasta virtajohtoa, pistoketta tai itse laitetta veteen tai muihin nesteisiin.
- Pidä johto kaukana kuumista pinnoista.
- Älä anna johdon riippua pöydän tai työtason reunan yli, koskettaa kuumia pintoja tai mennä solmuun.
- Kun puhdistat luukun ja uunin pintoja, jotka tulevat vastakkain luukkuu suljettuaessa, käytä vain mietoa, hankaamatonta saippuaa tai sienellä tai pehmeällä pyyhkeellä levittyvää pesuainetta. Syövyttävien kemikaalien käyttö puhdistukseen vahingoittaa laitetta ja voi johtaa säteilyvuotoihin.
- UUNIN tulipalon vaaran torjumiseksi:
- Älä ylikypsennä ruokaa. Valvo laitetta tarkasti, kun asetat uunin sisään paperia, muovia tai muita palavia materiaaleja kypsentämisen avuksi.
- Irrota paperi- ja muovipussien sulkijat ennen pussien asettamista uuniin.
- Jos uunin sisällä olevat materiaalit syttyvät tuleen, pidä uuninluukku suljettuna, katkaise virta ja irrota virtajohto tai katkaise sähkö sulakkeesta tai suojalaukaisintaulusta.
- Älä varastoi ruokaa UUNISSA. Älä jätä paperisia tuotteita, astioita tai ruokaa UUNIIN, kun se ei ole käytössä.

- Irrota ja hävitä Sage-mikroaaltounin pistokkeen suojaus turvallisesti pienten lasten tukehtumisvaaran välttämiseksi.
- Älä sijoita mikroaaltounia penkin tai pöydän reunalle käytön aikana. Varmista, että kaikki pinnat ovat tasaisia ja puhtaita eikä niillä ole vettä tai muita aineita.
- Älä sijoita mikroaaltounia kuuman kaasu- tai sähkölieden lähelle tai päälle tai paikkaan, jossa se voi osua kuumaan uuniin.
- Varmista, että mikroaalto-uuni asennetaan ja sitä käytetään paikassa, jossa on riittävästi tilaa laitteen yläpuolella ja ympärillä asennusohjeiden mukaisesti, sivu 111.
- Älä asenna tai sulje mikroaaltounia kaappiin tai suljettuun tilaan, koska silloin se ylikuumenee. (Katso asennusohjeet sivu 111).
- Käytä mikroaaltounia aina lämmönkestävällä pinnalla. Älä käytä laitetta kangaspeitteisen pinnan päällä tai verhojen tai muiden sytytysten materiaalien lähellä.
- Älä käytä mikroaaltounia metallipinnalla.
- Varmista ennen pistokkeen kytkemistä ja käyttöä, että mikroaaltouni on koottu oikein. Älä käytä uunia ilman alustan telinettä ja lasialustaa. Varmista, että lasialusta on oikein paikallaan alustan telineen lovissa.
- Mikroaaltounia ei ole tarkoitettu käytettäväksi ulkoisella ajastuksella tai erillisellä kauko-ohjaus-järjestelmällä.
- Älä ikinä käytä mikroaalto-unia tyhjänä eli ilman ruokaa tai vettä. Mikroaalto-uunin käyttö tyhjänä voi vahingoittaa laitetta.
- Älä jätä laitetta vahtimatta käytön aikana.
- Älä koske kuumiin pintoihin.
- Anna laitteen jäähtyä ennen osien siirtämistä tai puhdistamista.

- Varmista aina, että mikroaaltounin virtajohto on irti pistorasiasta, ennen kuin ryhdyt siirtämään laitetta, kun se ei ole käytössä, kun se jää ilman valvontaa ja kun purat sen osiin, puhdistat tai säilytät sitä.
- Katkaise aina virta mikroaaltounista painamalla SEIS/NOLLAUS-painiketta ja irrota virtajohto pistorasiasta, kun laite ei ole käytössä.
- Paina aina SEIS/NOLLAUS-painiketta ja irrota virtajohto pistorasiasta ennen puhdistusta.
- Nesteet, kuten vesi, kahvi tai tee, voivat kuumentua kuumemaksi kuin niiden kiehumislämpötila on, vaikka ne eivät vaikuta kiehuvan tai kuplivan.
TÄMÄ VOI AIHEUTTAA HYVIN KUUMIEN NESTEIDEN KIEHUMISEN YLI, KUN ASTIAA TAI NESTEPINTAA LIIKUTTELLAAN TAI KUN LUSIKKA TAI KEITTIÖVÄLINE UPO-TETAAN NESTEESEEN.

VAROITUS

Jos ovi tai oven tiivisteet ovat vahingoittuneet, uunia ei saa käyttää, ennen kuin pätevä asentaja on korjannut sen.

VAROITUS

Muiden kuin pätevien asentajien on vaarallista huoltaa tai korjata laitetta niin, että mikroaltoenergialle altis-tumiselta suojaava suojuus irrotetaan.

VAROITUS

Nesteitä ja muita elintarvikkeita ei saa kuumentaa suljetuissa astioissa, koska ne voivat räjähtää.

SÄHKÖLAITTEIDEN KÄYTTÖÖN LIITTYVÄT VAROTOIMENPITEET

- Kelaa virtajohto kokonaan auki ennen käyttöä.
- Suosittelemme, että laite tarkastetaan säännöllisesti. Vaaran välttämiseksi älä käytä laitetta, jos virtajohto, pistoke tai laite vaurioituu jollain tavoin. Lopeta käyttö heti ja soita Sagen asiakastukeen tarkastusta, korjausta tai säätöä varten.
- Ota yhteyttä Sagen asiakastukeen muuta huoltoa kuin puhdistusta varten.
- Laite on tarkoitettu ainoastaan kotikäyttöön. Älä käytä laitetta muuhun kuin sen määritettyyn käyttötarkoitukseen. Älä käytä liikkuvissa kulkuvälaineissä tai veneissä. Älä käytä ulkona. Väärinkäyttö voi aiheuttaa henkilövahingon.
- Laitteen käyttöön tarvitaan 220–230 V:n jännite ja 50 Hz:n vaihtovirta sekä 15–20 ampeerin sulake tai suojakatkaisin kaikkien

kansallisten ja paikallisten lakiens ja määräysten mukaisesti.

- Suosittelemme, että mikroaaltouni kytketään omaan erilliseen sähköpiiriin.
- Lyhyt virtajohto vähentää pitkän johdon aiheuttamaa kompastumis- ja kaatumisvaaraa.
- Vikavirtasuojakytikimen asennus on suositeltavaa, sillä se antaa lisäsuojaaa aina sähkölaitteita käytetessä. On suositeltavaa, että käytetään suojakytintä, jonka nimellisvirta on enintään 30 mA. Ota yhteyttä sähköasentajaan, jos tarvitset ammattilaisen neuvoa.
- Laite tulee maadoittaa käyttämällä asianmukaisesti maadoitettua pistorasiaa. Jollet ole varma, ovatko pistorasiat asianmukaisesti maadoitettuja, ota yhteyttä sähköasentajaan.
- Älä missään olosuhteissa mukauta pistoketta tai käytä sovitinta.

MIKROAALTOUUNIA KOSKEVIA ERITYISIÄ TURVALLISUUSOHJEITA

- Pyyhi uunitila pehmeällä, kostealla liinalla joka käytön jälkeen. Ruoantähteiden, öljyn tai rasvan jääminen uuniin voi johtaa uunin ylikuumentumiseen, savamiseen tai syttymiseen tuleen.
- Mikroaaltouuni on puhdistettava säännöllisesti ja kaikki uunitilaan roiskunut ruoka on poistettava. Mikroaaltouunin puhtaana pitämisen laiminlyönti voi johtaa pinnan kulumiseen, joka lyhentää mikroaaltouunin käyttöikää ja voi johtaa vaaratilanteeseen.
- Älä puhdista mikroaaltouunia höyrypuhdistimella.
- Mikroaaltouuni on tarkoitettu ruokien ja juomien kuumentamiseen. Ruovan tai vaatteiden kuivaaminen ja tyynyjen, tossujen, pesusienien, kosteiden pyyhkeiden tai vastaavien kuumentaminen tai lämmittäminen voi aiheuttaa henkilövahingon, syttymis- tai tulipalovaaran..
- Varmista, että kaikki ruoka-astiat ja/tai lautaset soveltuvat mikroaaltouunissa käytettäväksi. Tämä on tehtävä ennen ruoan valmistamista kuumennettavaksi tai kypsennettäväksi mikroaaltouunissa.
- Älä puhdista mikroaaltouunia höyrypuhdistimella.
- Kaikkia lasisia tai muovisia ruoka-astioita on käytettävä tarkasti keittoastian valmistajan ohjeiden mukaan.
- Mikroaaltouunissa käytettäväksi sopivat astiat tai lautaset eivät saa olla lasialustan leveyttä suurempia, koska muuten alustan pyöriminen voi estyä ja ruoka voi kypsentyä epätasaisesti tai palaa ja sytyä tuleen.
- Ruokaa ja/tai nesteitä ei saa kuumentaa tai kypsentää suoraan lasialustalla. Ruoka ja/tai nesteet on asetettava sopivan mikroaaltouunin kestävään astiaan ja se puolestaan lasialustalle.
- Ruokaa ja/tai nesteitä ei saa kuumentaa tai

kypsentää muovi- tai paperiastioissa tai -pusseissa, ellei valmistaja ole ilmoittanut niitä tähän käyttöön sopiviksi, koska ne voivat räjähtää tai sytyä.

- Älä käytä ruonvalmistuk- sessa kierrätyspaperia tai paperipyyhkeitä. Kierrätyspaperi voi sisältää pieniä metalliosia tai muita epäpuhtauksia, jotka voivat aiheuttaa kipinöintiä ja/tai tulipalon.
- Älä käytä mikroaaltouunissa metallisia astioita tai keittiövälineitä, koska ne voivat aiheuttaa kipinöintiä ja/tai tulipalon.
- Älä käytä mikroaaltouunissa elintarvikkekäyttöön tarkoitettua foliota, koska se voi aiheuttaa kipinöintiä ja/tai tulipalon.
- Varmista, että astioiden kannet ja korkit on irrotettu ennen nesteiden ja/tai elintarvikkeiden asettamista mikroaaltouuniin.
- Tuttipullojen ja vauvan-ruoka-astioiden kannet ja korkit on irrotettava ennen lämmitystä tai kuumennusta mikro-

aaltouunissa. Sisältö on sekoitettava tai ravistet- tava kuumennuksen jälkeen palovammojen väältämiseksi, ja lämpötila on tarkistettava ennen tarjoamista.

- Varmista, että mikroaalto- uunissa kuumennetun tai kypsennetyn ruoan tai juoman lämpötila on tarkistettu ennen syömistä, juomista tai tarjoamista.

VAROTOIMET LIIALLISELLE MIKRO- AALTOENERGIALLE ALTISTUMISEN EHKÄISEMISEKSI

- Älä yritä käyttää tätä uunia luukku auki, koska luukku auki käyttäminen voi aiheuttaa haitallisen altistumisen mikroaltoenergialle. Älä missään nimessä poista käytöstä tai peukaloi turvalukituksia.
- Älä sijoita uunin etuosan ja luukun väliin mitään äläkä anna lian tai puhdistusaineiden jäämien kertyä tiivistepinnoille.
- Jos ovi tai oven tiivisteet ovat vahingoittuneet, uunia ei saa käyttää.

- Lopeta käyttö heti ja soita Sagen asiakastukeen tarkastusta, korjausta tai säätöä varten. On erityisen tärkeää, että uunin luukku sulkeutuu kunnolla ja etteivät seuraavat osat vahingoitu: 1) luukku (vääntyminen), 2) saranat ja lukot (murtuminen tai löystyminen), 3) oven tiivisteteet ja tiivistepinnat.
- Älä aseta mikroaaltouunin luukun ja sen kehyksen väliin mitään vieraita esineitä.
- Uunia saa säättää ja korjata ainoastaan asianmukaisen koulutuksen saanut huoltohenkilöstö.

YLIKUUMENTUNEET NESTEET

- Loukkaantumisvaaran pienentämiseksi:
- Älä ylikuumenna nestettä.
- Sekoita nestettä ennen lämmitystä ja lämmityksen puolivälissä..
- Juomien lämmitys mikroaaltoounissa voi aiheuttaa ylikiehumista. Ole aina varovainen käsitellessäsi juomia.

- Älä käytä suoraseinäisiä astioita, joissa on kapeita nokkia.
- Anna astian seistää kuumennuksen jälkeen hetki mikroaaltoounissa, ennen kuin otat sen ulos.
- Ole erityisen varovainen, kun laitat lusikan tai muun keittiövälineen astiaan.
- Älä tee popcornia mikroaaltoounissa, ellei myyntipakkaus ole siihen nimenomaisesti tarkoitettu. Poksahtamattomat maissinjyvät voivat ylikypsentyä ja palaa popcornia valmistettaessa. Älä käytä öljyä, ellei valmistaja suosittele sitä. Älä paahda popcornia pitempäään kuin valmistajan ohjeissa suositellaan (enintään 3 minuuttia). Pitempäään kypsentäminen voi aiheuttaa ylikuumen-tumisen tai tulipalon.
- Älä kypsennä ruokaa, jonka ympärillä on kuori/kalvo (kuten perunoita, kananmaksaa, munankeltuaisia, ostereita jne.) puhkaisematta kalvoa ensin useita kertoja, jotta höyry pääsee poistumaan.

- Kokonaisia kananmunia tai kokonaisia koviksi keitettyjä kananmunia ei saa kypsentää tai kuumentaa mikroaaltouunissa, koska ne voivat räjähää kypsenyksen aikana, sen jälkeen tai mikroaaltouunista poistamisen jälkeen.
- Älä kuumenna öljyä tai rasvaa mikroaaltouunissa. Mikroaaltouuni ja/tai öljy voivat ylikuumentua ja/tai syttää.
- Jos havaitset savua, katkaise virta ja irrota johto pistorasiasta. Pidä luukku suljettuna liekin sammuttamiseksi.
- Älä yritä käyttää mikroaaltouunia tavoilla, jota ei ole kuvattu tässä ohjekirjassa.
- Tarkista, että keittiövälineet soveltuват mikroaaltouunissa käytettäviksi.
- Älä irrota tai peukaloi virtajohtoa tai pistorasiaa laitteen toimiessa.
- Kelaa johto löysästi, kun varastoit mikroaaltouunin. Älä kierrä johtoa mikroaaltouunin ympärille.
- Kun kuumennat ruokaa muovi- tai paperiastioissa, valvo mikroaaltouunia syttymisen varalta.
- Lasi-ikkuna on käsitelty, jotta se olisi kestävämpi ja turvallisempi kuin tavallinen lasi, mutta se ei silti ole särkymätön. Se voi särkyä tai heikentyä pudotuksesta tai kovasta iskusta, minkä jälkeen se voi myöhemmin hajota pieniksi paloiksi ilman selvää syttää.
- Jos havaitset kipinötää, valokaaria tai vilkuntaa mikroaaltouunissa, paina SEIS/NOLLAUS-painiketta ja korjaa ongelma tai kysy neuvoa Sagen asiakastuesta.

MAADOITUSOHJEET

VAROITUS

Maadoituksen virheellinen käyttö voi aiheuttaa sähköiskun vaaran.

- Laite on varustettu sähköjohdolla, jossa on maadoitusjohto ja maadoituspistoke. Laite tulee maadoittaa käyttämällä kolmireikäistä,

asianmukaisesti maadoittua pistorasiaa.
Oikosulun sattuessa maadoitus vähentää sähköiskun vaaraa.

- Älä missään olosuhteissa leikkaa tai poista pistokkeen maadoituspiikkiä tai käytä sovitinta.
- Keskustele ammattitaitoiseen sähköasentajan kanssa, mikäli et täysin ymmärrä maadoitusohjeita tai mikäli olet epävarma siitä, onko laite maadoitettu oikein.

- Älä käytä jatkojohtoa. Jos verkkojohto on liian lyhyt, asennuta pistorasia laitteen lähelle pätevällä sähköasentajalla.



VAROITUS

Tuotteeseen tehdyt muutokset tai muokkaukset, joita vaatimustenmukaisuudesta vastaava taho ei ole nimemaisesti hyväksynyt, saattavat mitätöidä käyttäjän oikeuden käyttää laitetta.

TEKNISET TIEDOT

| | |
|------------------------------|---|
| Virrankulutus | 220–230 V ~ 50 Hz 1 250 W |
| Teho | 800 W - 2 450 MHz |
| Ulkomitat | 29,2 cm (K) 48,5 cm (L) 41,7 cm (S) kahvan kanssa 38,7 cm (S) ilman kahvaa |
| Lasialustan läpimitta | 27 cm |
| Nettopaino | N. 12,85 kg |
| Uunin tilavuus | 25 litraa |

Tiedot voivat muuttua ilman erillistä ilmoitusta.

**AINOASTAAN KOTIKÄYTÖÖN
SÄÄSTÄ NÄMÄ OHJEET**



Osat



- A. Valvontaikkuna
- B. Luukun kahva: Avaa vetämällä kahvasta.
- C. LED-näyttö
- D. TEHOTASO-painike:
Oletusteho on P100 (100 %).
Kun TEHO-painiketta painetaan uudelleen, TEHOTASO laskee P100:sta (100 %) P10:een (10 %) 10 %-n askelin.
- E. SULATUS- ja UUDELLEENLÄMMITYS-toiminto
- F. POPCORN-toiminto
- G. RUOKAVALIKKO-toiminto
- H. JUOMA-toiminto
- I. AIKA-valitsin
- J. Hiljennyspainike
- K. KÄYNNISTÄ/+30 PIKAKÄYNNISTYS -painike.
Jokainen painallus lisää 30 sekuntia 100 %:n : teholla.
- L. SEIS/NOLLAUS-/LAPSILUKKO-painike
Lapsilukko kytketään pitämällä SEIS/ NOLLAUS-painiketta pohjassa 3 sekunnin ajan.
- M. KELLON ASETUS -painike
- N. Mikroaalto-ohjaimen suojuks
Turvallisen käytön takaamiseksi älä irrota.



Kokoontapaus

ENNEN ENSIMMÄISTÄ KÄYTÖÄ

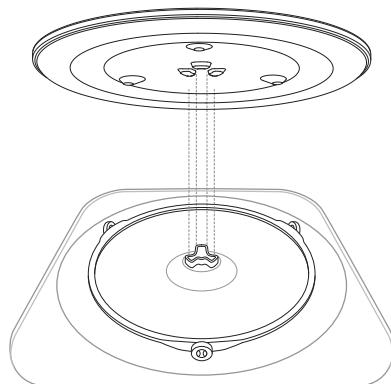
Irrota kaikki mainostarrat ja pakkausmateriaalit ennen ensimmäistä käyttöä. Pura mikroaaltonuuni huolellisesti pakkauksesta ja säilytä kaikki pakkausmateriaalit, kunnes kaikki mikroaaltonuunin osat ovat löytyneet ja laite on koottu. Suosittelemme säilyttämään kaikki pakkausmateriaalit turvallisessa paikassa, jos haluat pakata tuotteen lähetettäväksi uudelleen.

Poista pakkaussessä mahdollisesti kerääntynyt pöly pesemällä alustan teline ja lasialusta lämpimässä saippuavedessä, huuhtelee puhtaassa vedessä ja kuivaa sen jälkeen perusteellisesti. Pyyhi mikroaaltonuunin sisä- ja ulkopuoli pehmeällä, kostealla liinalla ja kuivaa sen jälkeen perusteellisesti.

LASIALUSTAN ASENTAMINEN

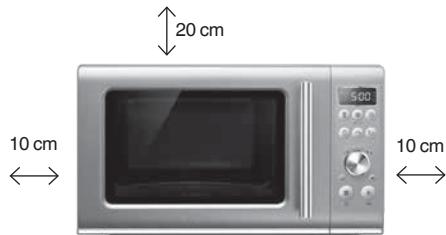
Aseta alustan teline paikalleen uunitilan loveen.

Aseta lasialusta alustan telineen päälle niin, että lovet osuvat keskellä alustan rullaan.



MIKROAALTOUUNIN ASENNUS JA VIRRAN KYTKEMINEN

- Tämä mikroaaltonuuni on tarkoitettu käytettäväksi vapaasti seisovana laitteena.
- Valitse tasainen alusta, jolla on riittävästi tilaa ilmanotto- ja/tai poistoaukoja varten.
- Jätä vähintään 10 cm tilaa mikroaaltonuunin ja seinien väliin.
- Jätä vähintään 20 cm tilaa mikroaaltonuunin yläpuolelle.
- Älä irrota jalkoja mikroaaltonuunin alapuolelta.
- Ilmanotto- ja poistoaukkojen tukkiminen voi vahingoittaa mikroaaltonuunia.
- Sijoita mikroaaltonuuni mahdollisimman kauas radio- ja tv-laitteista.
- Mikroaaltonuunin toiminta voi aiheuttaa häiriötä radio- tai tv-vastaanottoon.
- Liiä mikroaaltonuuni tavalliseen kodin pistorasiaan. Varmista, että jännite ja taajuus ovat samat kuin arvokilvessä mainitut.
- Mikroaaltonuunia ei saa sijoittaa kaappiin.





VAROITUS

- Sähköpiirin ylikuormittumisen välttämiseksi suositellaan, ettei samaan piirin liitetä muita laitteita mikroaaltounin (tai muiden laitteiden) lisäksi, kun se on käytössä.
- Älä asenna uunia liesitason tai muiden lämpöä tuottavien laitteiden yläpuolelle. Lämmönlähteen lähelle tai yläpuolelle asennettuna uuni voi vahingoittua ja takuu voi raueta.
- Tarkista uunin mahdolliset vahingot, kuten vino tai vääräntynyt luukku, vahingoittuneet luukun tiivistheet ja tiivistepinnat, murtuneet tai löysät luukun saranat ja lukot sekä uunitilar tai luukun lommot. Jos havaitset vaurioita, älä käytä uunia, vaan ota yhteys Sage-huoltoliikkeeseen.
- Älä kasta mikroaaltounia, virtajohtoa tai pistoketta veteen tai muihin nesteliin.



Toiminnot

KELLON ASETTAMINEN AIKAAN - 24 TUNNIN NÄYTÖ

Paina käyttöpaneelin KELLON ASETUS -painiketta. Mikroaaltonuuni antaa yhden äänimerkin.

Oletusaika on klo 06:00. Valitut numerot vilkkuват sen meriksi, että niitä voidaan säätää.

Sääädä tunnit kääntämällä AIKA-valitsinta ja vahvista painamalla KÄYNNISTÄ- tai KELLON ASETUS -painiketta. Mikroaaltonuuni antaa yhden äänimerkin.

Minuutit vilkkuват nyt sen meriksi, että niitä voidaan säätää. Sääädä minuutit kääntämällä AIKA-valitsinta ja vahvista painamalla KÄYNNISTÄ- tai KELLON ASETUS -painiketta. Kun uusi aika on tallentunut, kellon näyttö vilkahtaa kahdesti ja mikroaaltonuuni antaa yhden äänimerkin.

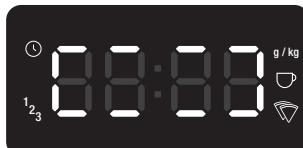


HUOMAUTUS

Jos unohtat painaa KÄYNNISTÄ-painiketta tuntien tai minuuttien vahvistamiseksi, mikroaaltonuuni vahvistaa valinnan automaattisesti minuutin kuluttua.

LAPSILUKON LUKITUS

Lapsilukko kytketään pitämällä SEIS/NOLLAUS -painiketta pohjassa 3 sekunnin ajan. LAPSILUKKO-näyttö vilkahtaa 3 kertaa ja mikroaaltonuuni antaa yhden äänimerkin.



Lapsilukko kytketään pois päältä pitämällä SEIS/NOLLAUS-painiketta pohjassa 3 sekunnin ajan. Aika ilmestyy näytölle, ja mikroaaltonuuni on jälleen täysin käytettävissä.

VALMIUSTILA

Jos mikroaaltonuuni on käytämättä minuutin, VALMIUSTILA kytkeytyy päälle ja kello tulee näkyviin.

Jollei keloa ole asetettu aikaan, näytössä näkyy 00:00



Jos kello on asetettu aikaan, aika näkyy näytössä.

AJAN JA TEHOTASON SÄÄTÖ

Mikroaaltonuuni enimmäiskypsennysaika on 95 minuuttia (95:00).

Tehotasoja on 10.

⌚ Ajan säättäminen

Kierrä AIKA-valitsinta myötäpäivään haluttuun aikaan, ja paina sen jälkeen käynnistyspainiketta.

Oletusaika on 30 sekuntia.

🕒 Tehotason säättäminen

Paina käyttöpaneelin TEHO-painiketta. Oletusteho on P100 (100 %).

Kun TEHO-painiketta painetaan uudelleen, TEHOTASO laskee P100:sta (100 %) P10:een (10 %) 10 %-n askelin.

DYNAAMINEN TEHONSÄÄTÖ

Ruokavalikon asetuksissa on ennalta määritetyt kypsennysajat ja tehotasot parhaan tuloksen saavuttamiseksi. Voit säätää sekä kypsennysajan että -tehon henkilökohtaisten mieltymystesi mukaiseksi käyttämällä manuaalitilaan.

Sulatus-, uudelleenlämmitys-, popcorn-, juoma- tai ruokavalikkoa käytäessä vain aika voidaan säätää dynaamisesti.

Tehotaso voi nostaa tai laskea milloin tahansa painamalla TEHO-painiketta kypsennynksen aikana.



HUOMAUTUS

Tehotason säätäminen kuumennukseen aikana ei vaikuta aikaan.

Aikaa voidaan säätää myös kypsennysohjelman aikana. Kiertämällä AIKA-valitsinta aikaa voidaan pidentää tai lyhentää. KÄYNNISTÄ-painiketta painamalla arvo kasvaa 30 sekuntia.

+30s PIKAKÄYNNISTYS

Painamalla KÄYNNISTÄ/+30 sekunnin pikakäynnistys -painiketta kypsennys käynnistyvä välittömästi 30 sekunnin ajaksi 100 %:n mikroaaltoteholla. Jokainen lisäpainallus pidentää kypsennysaikaa 30 sekunnilla.

KUN KYPSENNYS ON VALMIS

Kypsennysohjelman lopussa mikroaaltouuni antaa kolme äänimerkkiä ja näytössä näkyy sana End (Loppu).

End vilkkuu näytössä 5 minuutin ajan tai kunnes luukku avataan.



⊗ SEIS/NOLLAUS

Painamalla SEIS/NOLLAUS-painiketta kerran kypsennysohjelman aikana kypsennys keskeytyy. Painamalla toistamiseen kypsennys peruuntuu ja näyttö palautuu perustilaan.

✗ MYKISTÄ

Tässä ohjelmassa mikroaaltouunin äänimerkki mykistetään toiminnan ajaksi.

Voit mykistää mikroaaltouunin äänen valitsemalla käytöpaneelistä MYKISTÄ-painikkeen. Kun MYKISTÄ-ohjelma on valittuna, äänimerkkiä ei kuulu ja näytössä näkyy OFF.



Poista mykistys painamalla mykistys-painiketta toistamiseen.



Kypsennys-toiminnot

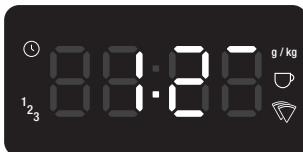
Popcorn

POPCORN-asetuksella saat mahdollisimman monta maissinjyvää poksahtamaan valmiissa pussissa.

Tämä asetus valitaan painamalla POP-CORN-painiketta. Aseta pussi keskelle alustaa.

Valitse paino AIKA-valitsimella tai paina POPCORN-painiketta uudelleen ja käynnistä kypsennys painamalla KÄYNNISTÄ.

Valittavat painot ovat 25 g, 80 g ja 100 g.



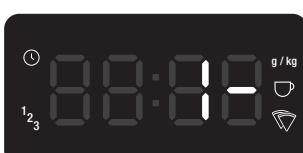
Juoma

JUOMA-asetus soveltuu kuumien juomien, kuten jäähytneen kahvin ja teen, lämmitykseen. JUOMA-asetus lämmittää juomasi noin 60–65-asteiseksi, mikä on sopiva lämpötila juotavaksi heti.

Tämä asetus valitaan painamalla JUOMA-painiketta. Aseta kuppi keskelle alustaa.

Valitse kuppien lukumäärä AIKA-valitsimella tai paina JUOMA-painiketta uudelleen ja käynnistä kypsennys painamalla KÄYNNISTÄ. Voit valita juoman määräksi 1 kuppia (240 ml) – 4 kuppia (960 ml).

Sekoita kuumennetut juomat uudelleenlämmitysohjelman lopuksi ja odota 1–2 minuuttia ennen nauttimista. Huomaa, että ylikuumentaminen voi aiheuttaa palovammoja tai pilata juoman.



RUOKAVALIKKO

Ruokavalikon asetuksilla voit kypsentää ruoan automaattisesti oikealla teholla ja oikean ajan.

Mikroaaltonun näytön merkinnät muuttuvat valitsemasi ruoan mukaan. Merkinnät osoittavat, mikä kappalemäärä tai tilavuus voidaan kullekin toiminnolle säättää.

Perunat

PERUNAT-asetus on suunniteltu kypsentämään perunat täydellisiksi mikroaaltonissa.

Pistä jokaista perunaa 5–6 kertaa haarukalla ennen kypsennystä. Aseta kokonaiset perunat yhdeksi kerrokseksi alustan päälle.

Tämä asetus valitaan painamalla RUOKAVALIKKO-painiketta kerran. PERUNAT-asetuksen koodi on F-1. Kun PERUNAT-asetus on valittu, näytössä näky:



Valitse perunoiden lukumäärä AIKA-valitsimella ja käynnistä kypsennys painamalla KÄYNNISTÄ. Voit valita 1 perunasta (285 g) 3 perunaan (850 g).

Pizza

PIZZA-asetus on suunniteltu lämmittämään tähteeksi jääneet pizzaviipaleet maukaaksi.

Tämä asetus valitaan painamalla RUOKAVALIKKO-painiketta kahdesti. PIZZA-asetuksen koodi on F-2. Kun PIZZA-asetus on valittu, näytössä näky:



Valitse pizzaviipaleiden lukumäärä AIKA-valitsimella ja käynnistää kypsennys painamalla KÄYNNISTÄ. Voit valita 1–4 viipaletta pizzaa.

✿ Pakastevihannekset

PAKASTEVIHANNEKSET-asetus soveltuu sekalaisille pakastevihanneksille, kuten porkkanalle, parsakaalille, kukkakaalille ja herneille. Kypsennysajat perustuvat pakastimesta otetuille vihanneksille (-18 °C).

Tämä asetus valitaan painamalla RUOKAVALIKKO-painiketta kolme kertaa. PAKASTEVIHANNEKSET-asetuksen koodi on F-3. Kun PAKASTEVIHANNEKSET-asetus on valittu, näytössä näkyy:



Valitse paino AIKA-valitsimella ja käynnistää kypsennys painamalla KÄYNNISTÄ. Voit valita painoksi 125, 250, 375 tai 500 g.

Peitä vihannekset rei'itetyllä mikronkestäväällä muovikannella tai rei'itetyllä mikronkestäväällä muovikääreellä. Vettä ei tarvitse lisätä.

Kun kypsennys on päättynyt, anna vihannesten seistä 5 minuuttia ennen tarjoilua.

✿ SULATUS

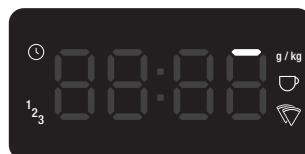
SULATUS-asetus on suunniteltu ruoan hellävaraiseen sulattamiseen ylikuumentamatta ja reunuja kuivattamatta.

Sulatusohjelman jälkeen useat elintarvikkeet ovat hieman jäisiä keskeltä, kun ne otetaan mikroaaltouunista. Anna ruoan seistä 5–15 minuuttia, kunnes se on kokonaan sulanut.

Tämä asetus valitaan painamalla käyttö-paneelin SULATUS-painiketta. Tällä asetuksellä pystyt sulattamaan painon tai ajan mukaan.

✿ Sulatus painon mukaan

Sulata painon mukaan painamalla SULATUS-painiketta. Kun sulatus painon mukaan on valittu, LED-näytössä näkyv:



Valitse haluamasi paino AIKA-valitsimella. Painon vaihtelalue on 100 g – 1,5 kg. Käynnistää painamalla KÄYNNISTÄ-painiketta.



✿ Sulatus ajan mukaan

Sulata ajan mukaan painamalla SULATUS-painiketta kahdesti. Kun sulatus ajan mukaan on valittu, LED-näytössä näkyv:



Valitse AIKA-valitsimella haluamasi aika ja käynnistää painamalla KÄYNNISTÄ-painiketta.

✿ UUDELLEENLÄMMITYS

UUDELLEENLÄMMITYS-asetuksella käytetään pienempää tehotasoa, jotta ruoka ei kuivu eikä ylikuumene.

Tämä asetus valitaan painamalla UUDELLEENLÄMMITYS-painiketta.

Valitse AIKA-valitsimella haluamasi aika ja käynnistää painamalla KÄYNNISTÄ-painiketta.



Neuvot ja vinkit

TÄRKEITÄ VINKKEJÄ MIKROAALTOKYPSENNYKSEEN

Noudata näitä hyödyllisiä vinkkejä, niin energia jakautuu ja ruoka kypsentyy tasaisesti.

- Järjestää elintarvikkeiden koon mukaan, esimerkiksi kanan koipipalat ja parsakaali paksummat tai kovemmat päättä lautasen ulkoreunaa kohti. Nämä eniten kypsennystä tarvitsevat osat saavat enemmän energiaa ja ruoka kypsyy tasaisesti.
- Ruuan peittäminen kypsennyksen ajaksi pidättää lämpöä ja höyryä, mikä lyhentää kypsennysaikaa. Käytä mikronkestäävää kupua tai muovikelhua, johon on tehty ilma-aukko käänämällä yksi reuna lautasen sivulle, jotta ylimääräinen höyry pääsee pois.
- Valitse kypsentämiseen matalia astioita. Matalissa astioissa ruoka kypsyy nopeammin.
- Järjestää yksittäiset esineet, kuten annosvuoat tai kokonaiset perunat, alustan ulkoreunan ympärille. Varmista, että esineiden välillä jää tilaa, jotta energia pääsee niihin joka suunnasta.
- Käytä pyöreitä mikroaltouuniin sopivia astioita. Pyöreät muodot paistavat tasaisemmin kuin neliömäiset tai suorakulmaiset astiat, joiden kulmiin imetyy eniten energiota. Silloin ruoka ylikypsyy ja kovettuu.
- Sekoita ruokia ulkoreunasta keskelle päin kerran tai kaksi kypsennyksen aikana, jotta lämpö tasaantuu ja mikrokypsennys nopeutuu.
- Käännä keskikokoiset tai suuret kappaleet kahdesti mikrokypsennyksen aikana. Nämä ne altistuvat mikroalloille tasaisesti.

- Tiettyjen elintarvikkeiden, kuten kakut, paahdettavat vihannekset ja taikinatuotteet, nostaminen ylöspäin voi olla hyödyllistä. Nämä enemmän energiota pääsee ruokaan joka sivulta, myös pohjasta ja päältä. Käytä mikronkestäävää muovi- tai keramiikkalustaa. Joskus alustaa ole käytettävässä, käytä ylösalaisten käännettyä kulhoa tai kuppia lautasen kohottamiseksi.
- Älä nostaa ylös erityisiä ruskistusastioita, kastikekannuja, pieniä ruokamääriä tai mukeja.
- Ruuan sisäinen lämpötila jatkaa nousuaan, joten kypsymisen jatkuu, vaikka ruoka on otettu jo ulos mikroaltouunista. On parempi jättää kypsennys hieman vajaaksi, sillä kypsennys jatkuu mikroaltouunin ulkopuolellakin.

MIKROALTOUUNIASTIAT JA -KEITTIÖVÄLINEET

- Mikroaltouunissa käytettävien astioiden, lautasen, kulhojen jne. on aina oltava mikronkestääviä. Tarkista merkintä astian ja keittiövälaineen pohjasta tai ota yhteyttä valmistajaan.
- Testaa astian, lautasen tai kulhon mikronkestävyyttä laittamalla mikroaltouuniin se ja 1 kupillinen kylmää vettä (mikronkestävässä kupissa) ja kuumenna 100 %:n teholla minuutin ajan. Jos astia on kuuma ja vesi kylmää, astia ei sovellu mikroaltouunissa käytettäväksi. Jos astia on kylmä ja vesi kuumaa, astia soveltuu mikroaltouunissa käytettäväksi.
- Mikroaltouuninkestävät astiat eivät kuumennu mikroaltoenergiasta, vaan kosketuksesta kuumaan ruokaan. Kun ruoka kuumenee, osa lämmöstä siirtyy astiaan. Käytä aina pannulappuja tai uunikintaita ottaessasi astioita mikroaltouunista.
- Metallisia astioita ja keittiövälaineitä ei saa käyttää mikroaltouunissa.



Huolto ja puhdistaminen

- Irrota pistoke pistorasiasta ennen puhdistamista.
 - Pidä mikroaaltouunin sisäpuoli puhtaana. Kun ruokaa tai nesteitä roiskuu ja ne tarttuvat mikrouunin sisäseiniin, pyhi ne kostealla liinalla. Jos uunitila likaantuu voimakkaasti, voit käyttää mietoa astianpesuinetta. Vältä suihkeiden ja muiden voimakkaiden puhdistusaineiden käyttöä, sillä ne voivat tahrata, naarmuttaa tai himmentää luukun pinnan.
 - Ulkoseinät on puhdistettava kostealla liinalla. Älä päästä vettä ilmanvaihtoaukkoihin, etteivät mikroaaltouunin uunitilassa olevat osat vahingoitu.
 - Pyhi luukku ja ikkuna kummaltakin puolelta sekä luukun tiivisteet sekä viereiset osat usein kostealla liinalla roiskeiden poistamiseksi. Älä käytä hankaavaa puhdistusainetta.
 - Älä anna ohjauspaneelin kostua märäksi. Puhdista pehmeällä, kostealla liinalla. Kun puhdistat ohjauspaneelia, jätä mikroaaltouunin luukku auki, jottei uuni vahingossa kytkeydy pääälle.
 - Jos uunin luukun sisä- tai ulkopuolelle tai sen ympärille kertyy höyryä, kuivaa pehmeällä kuivalla liinalla. Nämä voi käydä, jos kypsennät paljon kosteutta sisältäviä ruoka-aineita tai jos käytät mikroaaltouunia kosteassa ilmastossa.
 - Aika ajoin lasinen alusta on poistettava uunista puhdistusta varten. Pese lasinen alusta lämpimässä saippuavedessä, huuhtele se puhtaalla vedellä ja kuivaa perusteellisesti.
 - Puhdista alustan teline ja mikroaaltouunin pohja säännöllisesti, jotta lasinen alusta pyörii oikein eikä aiheuta liikaa melua. Pyhi mikrouunin pohjan pinta pehmeällä kostealla liinalla. Alustan telineen voi pestä lämpimässä saippuavedessä, huuhdella
- puhtaalla vedellä ja kuivata perusteellisesti. Jos irrotat alustan telineen uunitilan pohjasta puhdistusta varten, aseta se takaisin oikeassa asennossa.
- Poista hajut mikroaaltouunista sekottamalla kupillinen vettä ja yhden sitruunan mehu syvään, mikronkestäävään kulhoon ja kuumentamalla 100 %:n teholla 5 minuutin ajan. Pyhi mikroaaltouunin uunitila huolellisesti ja kuivaa pehmeällä liinalla.
 - Jos uunin valo on vaihdettava uuteen, käänny Sage-huoltoliikkeen puoleen.
 - Älä hävitä laitetta kotitalousjätteen seassa; se on vietävä asianmukaiseen erilliskeräykseen.
 - Kun varastoit mikroaaltouunin, paina SEIS/NOLLAUS-painiketta ja irrota virtajohto pistorasiasta. Varmista, että mikroaaltouuni on täysin jäähnytynyt, puhdas ja kuiva. Kiinnitä alustan teline ja lasinen alusta paikoilleen ja sulje luukku. Älä aseta laitteen päälle mitään. Varastoi mikroaaltouuni pystyasennossa.

ENNEN KUIN SOITAT HUOLTOON

- Tarkista, että uunin pistoke on turvallisesti pistorasiassa. Jollei ole, irrota pistoke pistorasiasta, odota 10 sekuntia ja aseta se sinne uudestaan.
- Tarkista, onko sulake palanut tai suojakatkaisin lauennut. Jos ne toimivat ilmeisen virheettömästi, testaa pistorasiaa toisella laitteella.
- Varmista, että ohjauspaneelin ohjelointi on oikein ja että aika on asetettu.
- Varmista, että luukku on sulkeutunut turvallisesti ja lukittunut. Muussa tapauksessa luukun turvalukitusjärjestelmä estää mikroaaltojen kytkeytyminen.



HUOMAUTUS

Jollei mikään edellä mainituista auta korjaamaan tilannetta, ota yhteystä Sage-huoltoon. Älä yritys säättää tai korjata uunia itse.



Vianmääritys

ONGELMA

Mikroaaltouuni häiritsee radiota, tv:tä tai vastaavaaa laitetta

Himmeä mikroaaltouunin valo

Luukkuun kertyy höyryä ja kuumaa ilmaa tulee ilmaaukoista.

HELPPO RATKAISU

- Puhdista uunin luukku ja tiivistepinnat.
- Suuntaa radion tai television vastaanottoantenni uudelleen.
- Siirrä mikroaaltouunia vastaanottimeen nähdien.
- Siirrä mikroaaltouunia kauemmaksi vastaanottimesta.
- Liitä mikroaaltouuni eri pistorasiaan, jotta uuni ja vastaanotin ovat eri virtapiireissä.

- Käytettäessä mikroaaltouunia heikolla sähköverkon jännitteellä valo voi olla himmeämpi.

- Käytön aikana voi syntyä höyryä. Valtaosa siitä poistuu ilma-aukoista, mutta osa voi kerääntyä uunin luukun ympärille.

MAHDOLLINEN ONGELMA

Mikroaaltouuni ei käynnytä

Mikroaaltouuni ei kuumenna

Lasialusta aiheuttaa melua käytön aikana.

MAHDOLLINEN SYY

- Virtajohtoa ei ole kytketty pistorasiaan oikein.
- Sulake palanut tai suojakatkaisimen ongelma.
- Pistorasiassa vikaa.

- Luukku ei ole kunnolla kiinni.

- Alustan telinettä ei ole asennettu oikein tai se on puhdistettava.

HELPPO RATKAISU

- Irrota pistoke, laita pistoke takaisin ja kytke virta.
- Vaihda sulake tai palauta suojakatkaisin.
- Tarkastuta pistorasia ammattiasesentajalla.

- Varmista luukun kunnollinen sulkeutuminen.

- Nollaa ja puhdista tarvittaessa.



Takuu

2 VUODEN RAJOITETTU TAKUU

Sage Appliances myöntää tälle tuotteelle kotitalouskäytössä määritetyillä alueilla 2 vuoden takuun ostopäivästä lukien. Takuu kattaa viat, jotka aiheutuvat valmistus- ja materiaalivirheistä. Takuuaikana Sage Appliances korjaaa, vaihtaa tai hyvittää vialliset tuotteet (Sage Appliancesin harkinnan mukaan).

Kaikki lakisääteiset virhevastuuoikeudet ovat voimassa, eikä valmistajan myöntämä takuu vaikuta niihin. Täydelliset takuuehdot ja lisätietoja takuupyynnön tekemisestä on osoitteessa www.sageappliances.com.



Muistiinpanoja



Muistiinpanoja



Muistiinpanoja

| | | |
|---|------------------------------|--------------------------|
| GBR | IRE | ESP |
| BRG Appliances Limited Unit 3.2, Power Road Studios, 114 Power Road, London, W4 5PY | Ireland 1800 932 369 | Spain 0900 838 534 |
| Freephone (UK Landline): 0808 178 1650 Mobile Calls (National Rate): 0333 0142 970 | ITL | POR |
| | Italy 800 909 773 | Portugal 0800 180 243 |
| DEU | BEL | NO |
| AUT | | |
| Sage Appliances GmbH Campus Fichtenhain 48, 47807 Krefeld, Deutschland | Belgium 0800 54 155 | Norway 80 024 976 |
| Deutschland: 0800 505 3104 Österreich: 0800 80 2551 | NLD | SE |
| | Netherlands 0800 020 1741 | Sweden 0200 123 797 |
| FRA | LUX | DK |
| | | |
| Sage Appliances France SAS Siège social: 66 avenue des Champs Elysées – 75008 Paris | Luxembourg 0800 880 72 | Denmark 080 820 827 |
| 879 449 866 RCS Paris France: 0800 903 235 | CHE | FI |
| | Switzerland 0800 009 933 | Finland 0800 412 143 |

Sage®

www.sageappliances.com

Registered in England & Wales No. 8223512

Registered in Germany No. HRB 81309 (AG Düsseldorf)

Registered in France No. 879 449 866 RCS

EN Due to continued product improvement, the products illustrated or photographed in this document may vary slightly from the actual product.

DEU Aufgrund unserer kontinuierlichen Produktverbesserungen kann die hier gezeigte Abbildung geringfügig vom tatsächlichen Produkt abweichen.

FRA En raison de leur amélioration continue, les produits représentés ou photographiés dans le présent document peuvent différer légèrement du produit réel.

ITL A causa del continuo miglioramento dei prodotti, il prodotto descritto o illustrato in questo documento può variare leggermente rispetto al prodotto reale.

NLD Vanwege voortdurende productverbeteringen, kunnen de afgebeelde producten in dit document licht afwijken van het eigenlijke product.

ESP Perfeccionamos nuestros productos continuamente, por lo que el artículo podría diferir ligeramente de la ilustración o la fotografía en este documento.

POR Devido à melhoria contínua dos produtos, os produtos ilustrados ou fotografados neste documento podem variar ligeiramente do produto real.

DK På grund af løbende produktudvikling kan de illustrerede eller fotograferede produkter i dette dokument variere en smule fra det faktiske produkt.

SE På grund af kontinuerlig produktforbättring kan produkterna som visas i illustrationerna och fotografierna i detta dokument skilja sig något från det faktiska produkten.

FI Jatkuvan tuotekehityksen seurauksena kuvituksena tavoitetaan eivätkä täsmällisesti ole fysiin samankaltaisia kuin varsinainen tuote.

NO På grunn av kontinuerlig produktutvikling kan produktene som er vist ellers avfotografert i dette dokumentet, variere noe fra det faktiske produktet.